

INSTITUTO DE FORMAÇÃO TURÍSTICA

Extractos de despachos

Por despachos do Ex.^{mo} Senhor Secretário-Adjunto para a Comunicação, Turismo e Cultura, de 19 de Agosto de 1996:

Diamantina Luíza do Rosário e licenciado Joaquim Baltazar Roque — renovadas as comissões de serviço, pelo período de um ano, a partir de 1 de Outubro e 28 de Novembro de 1996, como directora da Pousada, equiparada a chefe de divisão, e vice-presidente, ambos deste Instituto, respectivamente, nos termos do artigo 4.º, n.º 2, do Decreto-Lei n.º 85/89/M, na redacção do Decreto-Lei n.º 37/91/M, de 8 de Junho.

Francisco Henrique da Silva Xavier e Wong Ion Peng — renovados os contratos de assalariamento, pelo período de um ano, a partir de 4 de Setembro de 1996, como técnico auxiliar especialista, 1.º escalão, e auxiliar, 3.º escalão, deste Instituto, nos termos dos artigos 27.º e 28.º do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, na redacção do Decreto-Lei n.º 80/92/M, ambos de 21 de Dezembro.

Instituto de Formação Turística, em Macau, aos 4 de Setembro de 1996. — O Presidente do Instituto, substituto, *Joaquim B. Roque*.

AVISOS E ANÚNCIOS OFICIAIS

SERVIÇOS DE ADMINISTRAÇÃO E FUNÇÃO PÚBLICA

Aviso

Faz-se público que, de harmonia com o despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário-Adjunto para a Administração, Educação e Juventude, de 27 de Agosto de 1996, se acha aberto concurso comum, de provas práticas, de acesso, condicionado, para o preenchimento de um lugar de chefe de secção, 1.º escalão, do quadro de direcção e chefia da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, nos termos definidos no Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro.

1. Tipo, prazo e validade

Trata-se de concurso circunscrito aos funcionários dos SAFF, de prestação de provas, com vinte dias de prazo para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial*. O prazo de validade esgota-se com o preenchimento da vaga posta a concurso.

2. Condições de candidatura

2.1. Podem candidatar-se os oficiais administrativos principais e técnicos auxiliares especialistas, pertencentes ao quadro dos SAFF, nos termos do disposto no n.º 2 do artigo 3.º do Decreto-Lei n.º 85/89/M, de 21 de Dezembro.

2.2. Documentos a apresentar:

A admissão ao concurso faz-se mediante o preenchimento da ficha de inscrição, a que se refere o artigo 52.º do ETAPM

(exclusiva da Imprensa Oficial de Macau), devendo a mesma ser entregue na Divisão Administrativa e Financeira dos SAFF, sita na Calçada de Santo Agostinho, n.º 19, 1.º andar, edifício Nam Yue, acompanhada da seguinte documentação:

- a) Cópia do documento de identificação válido;
- b) Registo biográfico, emitido pelo respectivo Serviço, donde constem, designadamente, os cargos anteriormente exercidos, a carreira e categoria que detêm, a natureza do vínculo, a antiguidade na categoria e na função pública e as classificações de serviço, relevantes para a apresentação a concurso; e
- c) Nota curricular.

Os candidatos ficam dispensados da apresentação dos documentos referidos nas alíneas *a)* e *b)*, desde que os mesmos se encontrem já arquivados nos respectivos processos individuais, devendo, neste caso, ser declarado expressamente tal facto na ficha de inscrição.

3. Conteúdo funcional

O chefe de secção orienta, coordena e supervisiona as actividades desenvolvidas numa secção administrativa, em conformidade com as respectivas atribuições, nomeadamente nas áreas de pessoal, contabilidade, expediente geral e arquivo, património, economato e aprovisionamento.

Organiza o trabalho e actualiza os processos e circuitos, de forma a assegurar o funcionamento corrente da secção que chefia; distribui as tarefas a executar, verifica e controla os trabalhos realizados; elabora, a pedido, relatório de actividade da secção para informação da direcção; é responsável pelo funcionamento e disciplina da secção.

4. Vencimento

O chefe de secção, 1.º escalão, vence pelo índice 390 da tabela indiciária de vencimentos, anexa ao Decreto-Lei n.º 86/89/M, de 21 de Dezembro.

5. Método de selecção

A selecção é efectuada mediante prova de conhecimentos que revestirá a forma de um ponto escrito, com a duração máxima de três horas.

6. Programa

O programa de concurso abrangerá as seguintes matérias:

Estatuto Orgânico de Macau;

Diploma Orgânico da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública:

Decreto-Lei n.º 23/94/M, de 9 de Maio;

Regime Jurídico da Função Pública de Macau;

Decretos-Leis n.ºs 85/89/M, 86/89/M e 87/89/M, todos de 21 de Dezembro;

Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, e as respectivas actualizações;

Decreto-Lei n.º 37/91/M, de 8 de Junho;
 Decreto-Lei n.º 60/92/M, de 24 de Agosto;
 Regime das despesas com obras e aquisições de bens e serviços;
 Decreto-Lei n.º 122/84/M, de 15 de Dezembro;
 Decreto-Lei n.º 30/89/M, de 15 de Maio;
 Decreto-Lei n.º 63/85/M, de 6 de Julho;
 Conhecimentos de contabilidade pública (Decreto-Lei n.º 41/83/M, de 21 de Novembro).

Os candidatos poderão utilizar quaisquer elementos de consulta na prova de conhecimentos.

O presente concurso rege-se pelas normas constantes do ETAPM.

7. Júri

A composição do júri do presente concurso é a seguinte:

Presidente: Licenciado Jorge Batista Bruxo, director.

Vogais efectivos: Licenciada Lídia da Glória Filomena da Luz, subdirectora; e

Licenciada Cecília de Jesus, chefe de departamento.

Vogais suplentes: Licenciado Lio Sio Meng, chefe da Divisão Administrativa e Financeira; e

Licenciado Kou Peng Kuan, chefe da Divisão de Formação.

Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, em Macau, aos 28 de Agosto de 1996. — O Director dos Serviços, *Jorge Bruxo*.

(Custo desta publicação \$ 2 058,00)

SERVIÇOS DE SAÚDE

Lista

Provisória dos candidatos ao concurso comum, condicionado, de prestação de provas, para o preenchimento de cinco vagas de chefe de secção, 1.º escalão, do quadro de pessoal dos Serviços de Saúde de Macau, autorizado por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário-Adjunto para os Assuntos Sociais e Orçamento, datado de 10 de Julho de 1996, cujo aviso de abertura se encontra publicado no *Boletim Oficial* n.º 31, II Série, de 31 de Julho de 1996, com rectificação publicada no *Boletim Oficial* n.º 32, II Série, de 7 de Agosto de 1996:

Candidatos admitidos:

Arlete Maria Gomes da Costa;

Artur Correia da Amada Izidro;

José Paulo de Carvalho;

Mirandalinda Rozana Jacinto.

Candidatos admitidos condicionalmente:

Chiu Mei San; a)

Clarice Lúcia da Rocha Vai Leung; a)

Delfim José do Rosário; a)

Elsa da Costa Mendes da Silva; a)

Elsa Maria Gee; a)

Hagiran Bi; a)

Julieta de Jesus Mateus; a)

Mac Un I, aliás Maria Helena Mac; a) e b)

Maria Carmelita de Oliveira Simões; a)

Ema Filomena Maria da Silva; a)

Natércia Maria Mendes; a)

Rogério José de Carvalho; a) e b)

Telma Fátima Sales Pereira Basílio; a) e b)

Teresa Fong Rodrigues Alves; a)

Xeque Hassan Mamblecar. a)

Candidato excluído:

José Xavier Lam, aliás Lam Veng In. c)

a) Por não ter entregado registo biográfico;

b) Por não ter entregado nota curricular;

c) Por não reunir os requisitos exigidos no n.º 2 do artigo 3.º do Decreto-Lei n.º 85/89/M, de 21 de Dezembro.

Os candidatos deverão fazer entrega de cópias autenticadas dos documentos comprovativos dos cursos e acções de formação frequentados, bem como do nível linguístico (2.ª língua) que possuem.

Os candidatos dispõem de um prazo de dez dias, contados da data de publicação da lista provisória, para fazerem entrega dos documentos em falta.

Serviços de Saúde, em Macau, aos 22 de Agosto de 1996. — O Júri. — A Presidente, *Maria Helena V. F. da S. Gonçalves Vieira*. — Os Vogais Efectivos, *Agostinho Alberty Martins* — *Rui A. M. V. e Sá*.

(Custo desta publicação \$ 1 130,00)

Avisos

Faz-se público que, de harmonia com o despacho de 1 de Agosto de 1996, do Ex.^{mo} Senhor Secretário-Adjunto para os Assuntos Sociais e Orçamento, se encontra aberto concurso comum para o preenchimento de uma vaga de assistente hospitalar, grau 1, 1.º escalão, da carreira médica hospitalar, área de hematologia, do quadro dos Serviços de Saúde.

1. Tipo, prazo e validade

Trata-se de concurso comum, de ingresso, documental, com vinte dias de prazo para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial*, esgotando-se com o preenchimento da vaga.

2. Condições de candidatura

Ao lugar de assistente hospitalar, grau 1, 1.º escalão, podem candidatar-se os médicos habilitados com o grau de especialista na área profissional de hematologia, nos termos do n.º 1 do artigo 21.º do Decreto-Lei n.º 68/92/M, de 21 de Setembro.

3. Forma de admissão e local

A admissão ao concurso é feita mediante o preenchimento do modelo n.º 7, referido no n.º 1 do artigo 52.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro (exclusivo da Imprensa Oficial de Macau), o qual deve ser entregue, dentro do prazo estabelecido e durante as horas normais de expediente, na Secção de Expediente Geral, sita no 1.º andar da Escola Técnica dos Serviços de Saúde, acompanhado dos seguintes documentos:

Para os candidatos não vinculados à função pública:

- a) Cópia do documento de identificação;
- b) Documento ou documentos comprovativos das habilitações exigidas no presente aviso; e
- c) *Curriculum vitae* (4 exemplares).

Para os candidatos vinculados à função pública:

- a) Cópia do documento de identificação;
- b) Documento ou documentos comprovativos das habilitações exigidas no presente aviso;
- c) Registo biográfico, emitido pelo respectivo Serviço, donde constem, designadamente, os cargos anteriormente exercidos, a carreira e categoria que detêm, a natureza do vínculo, a antiguidade na categoria e na função pública e as classificações de serviço, relevantes para a apresentação a concurso; e
- d) *Curriculum vitae* (4 exemplares).

Os candidatos ficam dispensados da apresentação dos documentos referidos nas alíneas a) e b), se os mesmos já se encontrarem arquivados nos seus processos individuais, devendo, neste caso, ser declarado expressamente tal facto na ficha de inscrição.

4. Conteúdo funcional

Ao assistente hospitalar são atribuídas as seguintes funções:

- a) Exercer funções assistenciais e praticar actos médicos diferenciados;
- b) Responsabilizar-se por unidades médicas funcionais, quando designado;
- c) Colaborar na formação dos internos;
- d) Integrar equipas de urgência, interna e externa, e participar em júris de concursos, quando designado;
- e) Colaborar e participar em projectos de investigação científica; e
- f) Exercer, quando nomeado, as funções de responsável da área profissional e assegurar as mesmas funções nas faltas, ausências e impedimentos do seu titular.

5. Vencimento

O assistente hospitalar, grau 1, 1.º escalão, vence pelo índice 580 da tabela indiciária de vencimentos, anexa ao Decreto-Lei n.º 68/92/M, de 21 de Setembro.

6. Método de selecção

É utilizado o concurso documental, incluindo a apreciação e discussão do *curriculum vitae*.

7. Composição do júri

O júri do presente concurso terá a seguinte composição:

Presidente: David Tavares Lopes, chefe de serviço hospitalar.

Vogais efectivos: Jorge Humberto G. N. de Moraes, chefe de serviço hospitalar; e

Maria Natália Prata Martins, directora do Centro de Transfusões de Sangue.

Vogais suplentes: Mário Alberto de Brito Lima Évora, chefe de serviço hospitalar; e

João Manuel Bispo Pereira, chefe de serviço hospitalar.

Serviços de Saúde, em Macau, aos 21 de Agosto de 1996. — O Director dos Serviços, *João Maria Largueto Claro*.

(Custo desta publicação \$ 1 690,00)

Faz-se público que, de harmonia com o despacho de 1 de Agosto de 1996, do Ex.^{ma} Senhor Secretário-Adjunto para os Assuntos Sociais e Orçamento, se encontra aberto concurso comum para o preenchimento de duas vagas de assistente hospitalar, grau 1, 1.º escalão, da carreira médica hospitalar, área de medicina interna, do quadro dos Serviços de Saúde.

1. Tipo, prazo e validade

Trata-se de concurso comum, de ingresso, documental, com vinte dias de prazo para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial*, esgotando-se com o preenchimento das vagas.

2. Condições de candidatura

Ao lugar de assistente hospitalar, grau 1, 1.º escalão, podem candidatar-se os médicos habilitados com o grau de especialista na área profissional de medicina interna, nos termos do n.º 1 do artigo 21.º do Decreto-Lei n.º 68/92/M, de 21 de Setembro.

3. Forma de admissão e local

A admissão ao concurso é feita mediante o preenchimento do modelo n.º 7, referido no n.º 1 do artigo 52.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro (exclusivo da Imprensa Oficial de Macau), o qual deve ser entregue, dentro do prazo estabelecido e durante as horas normais de expediente, na Secção de Expediente Geral, sita no 1.º andar da Escola Técnica dos Serviços de Saúde, acompanhado dos seguintes documentos:

Para os candidatos não vinculados à função pública:

- a) Cópia do documento de identificação;

b) Documento ou documentos comprovativos das habilitações exigidas no presente aviso; e

c) *Curriculum vitae* (4 exemplares).

Para os candidatos vinculados à função pública:

a) Cópia do documento de identificação;

b) Documento ou documentos comprovativos das habilitações exigidas no presente aviso;

c) Registo biográfico, emitido pelo respectivo Serviço, donde constem, designadamente, os cargos anteriormente exercidos, a carreira e categoria que detêm, a natureza do vínculo, a antiguidade na categoria e na função pública e as classificações de serviço, relevantes para a apresentação a concurso; e

d) *Curriculum vitae* (4 exemplares).

Os candidatos ficam dispensados da apresentação dos documentos referidos nas alíneas a) e b), se os mesmos já se encontram arquivados nos seus processos individuais, devendo, neste caso, ser declarado expressamente tal facto na ficha de inscrição.

4. Conteúdo funcional

Ao assistente hospitalar são atribuídas as seguintes funções:

a) Exercer funções assistenciais e praticar actos médicos diferenciados;

b) Responsabilizar-se por unidades médicas funcionais, quando designado;

c) Colaborar na formação dos internos;

d) Integrar equipas de urgência, interna e externa, e participar em júris de concursos, quando designado;

e) Colaborar e participar em projectos de investigação científica; e

f) Exercer, quando nomeado, as funções de responsável da área profissional e assegurar as mesmas funções nas faltas, ausências e impedimentos do seu titular.

5. Vencimento

O assistente hospitalar, grau 1, 1.º escalão, vence pelo índice 580 da tabela indiciária de vencimentos, anexa ao Decreto-Lei n.º 68/192/M, de 21 de Setembro.

6. Método de selecção

É utilizado o concurso documental, incluindo a apreciação e discussão do *curriculum vitae*.

7. Composição do júri

O júri do presente concurso terá a seguinte composição:

Presidente: Jorge Humberto G. N. de Moraes, chefe de serviço hospitalar.

Vogais efectivos: António Maria Azedo Vical, assistente hospitalar; e

Nelson do Carmo Joaquim Nogueira Diogo, chefe de serviço hospitalar.

Vogais suplentes: David Tavares Lopes, chefe de serviço hospitalar; e

Maria Manuela Vaz Rebordão Esteves, chefe de serviço hospitalar.

Serviços de Saúde, em Macau, aos 21 de Agosto de 1996. — O Director dos Serviços, *João Maria Larguito Claro*.

(Custo desta publicação \$ 1 690,00)

Faz-se público que, de harmonia com o despacho de 1 de Agosto de 1996, do Ex.^{mo} Senhor Secretário-Adjunto para os Assuntos Sociais e Orçamento, se encontra aberto concurso comum para o preenchimento de duas vagas de assistente hospitalar, grau 1, 1.º escalão, da carreira médica hospitalar, área de anesthesiologia, do quadro dos Serviços de Saúde.

1. Tipo, prazo e validade

Trata-se de concurso comum, de ingresso, documental, com vinte dias de prazo para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial*, esgotando-se com o preenchimento das vagas.

2. Condições de candidatura

Ao lugar de assistente hospitalar, grau 1, 1.º escalão, podem candidatar-se os médicos habilitados com o grau de especialista na área profissional de anesthesiologia, nos termos do n.º 1 do artigo 21.º do Decreto-Lei n.º 68/92/M, de 21 de Setembro.

3. Forma de admissão e local

A admissão ao concurso é feita mediante o preenchimento do modelo n.º 7, referido no n.º 1 do artigo 52.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro (exclusivo da Imprensa Oficial de Macau), o qual deve ser entregue, dentro do prazo estabelecido e durante as horas normais de expediente, na Secção de Expediente Geral, sita no 1.º andar da Escola Técnica dos Serviços de Saúde, acompanhado dos seguintes documentos:

Para os candidatos não vinculados à função pública:

a) Cópia do documento de identificação;

b) Documento ou documentos comprovativos das habilitações exigidas no presente aviso; e

c) *Curriculum vitae* (4 exemplares).

Para os candidatos vinculados à função pública:

a) Cópia do documento de identificação;

b) Documento ou documentos comprovativos das habilitações exigidas no presente aviso;

c) Registo biográfico, emitido pelo respectivo Serviço, donde constem, designadamente, os cargos anteriormente exercidos, a carreira e categoria que detêm, a natureza do vínculo, a antiguidade na categoria e na função pública e as classificações de serviço, relevantes para a apresentação a concurso; e

d) *Curriculum vitae* (4 exemplares).

Os candidatos ficam dispensados da apresentação dos documentos referidos nas alíneas a) e b), se os mesmos já se encontrarem arquivados nos seus processos individuais, devendo, neste caso, ser declarado expressamente tal facto na ficha de inscrição.

4. Conteúdo funcional

Ao assistente hospitalar são atribuídas as seguintes funções:

a) Exercer funções assistenciais e praticar actos médicos diferenciados;

b) Responsabilizar-se por unidades médicas funcionais, quando designado;

c) Colaborar na formação dos internos;

d) Integrar equipas de urgência, interna e externa, e participar em júris de concursos, quando designado;

e) Colaborar e participar em projectos de investigação científica; e

f) Exercer, quando nomeado, as funções de responsável da área profissional e assegurar as mesmas funções nas faltas, ausências e impedimentos do seu titular.

5. Vencimento

O assistente hospitalar, grau I, 1.º escalão, vence pelo índice 580 da tabela indicária de vencimentos, anexa ao Decreto-Lei n.º 68/192/M, de 21 de Setembro.

6. Método de selecção

É utilizado o concurso documental, incluindo a apreciação e discussão do *curriculum vitae*.

7. Composição do júri

O júri do presente concurso terá a seguinte composição:

Presidente: José Alberto de Carvalho, chefe de serviço hospitalar.

Vogais efectivos: Maria Manuela Vaz Rebordão Esteves, chefe de serviço hospitalar; e

Ng Kam Pui, chefe de serviço hospitalar.

Vogais suplentes: António Rui Antunes da Terra, chefe de serviço hospitalar; e

João José Arrobas Cardoso das Neves, chefe de serviço hospitalar.

Serviços de Saúde, em Macau, aos 21 de Agosto de 1996. — O Director dos Serviços, *João Maria Larguito Claro*.

(Custo desta publicação \$ 1 690,00)

Faz-se público que, de harmonia com o despacho de 1 de Agosto de 1996, do Ex.^{ma} Senhor Secretário-Adjunto para os Assuntos Sociais e Orçamento, se encontra aberto concurso comum para o preenchimento de três vagas de assistente hospitalar, grau I, 1.º escalão, da carreira médica hospitalar, área de obstetrícia/ginecologia, do quadro dos Serviços de Saúde.

1. Tipo, prazo e validade

Trata-se de concurso comum, de ingresso, documental, com vinte dias de prazo para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial*, esgotando-se com o preenchimento das vagas.

2. Condições de candidatura

Ao lugar de assistente hospitalar, grau I, 1.º escalão, podem candidatar-se os médicos habilitados com o grau de especialista na área profissional de obstetrícia/ginecologia, nos termos do n.º 1 do artigo 21.º do Decreto-Lei n.º 68/92/M, de 21 de Setembro.

3. Forma de admissão e local

A admissão ao concurso é feita mediante o preenchimento do modelo n.º 7, referido no n.º 1 do artigo 52.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro (exclusivo da Imprensa Oficial de Macau), o qual deve ser entregue, dentro do prazo estabelecido e durante as horas normais de expediente, na Secção de Expediente Geral, sita no 1.º andar da Escola Técnica dos Serviços de Saúde, acompanhado dos seguintes documentos:

Para os candidatos não vinculados à função pública:

a) Cópia do documento de identificação;

b) Documento ou documentos comprovativos das habilitações exigidas no presente aviso; e

c) *Curriculum vitae* (4 exemplares).

Para os candidatos vinculados à função pública:

a) Cópia do documento de identificação;

b) Documento ou documentos comprovativos das habilitações exigidas no presente aviso;

c) Registo biográfico, emitido pelo respectivo Serviço, donde constem, designadamente, os cargos anteriormente exercidos, a carreira e categoria que detêm, a natureza do vínculo, a antiguidade na categoria e na função pública e as classificações de serviço, relevantes para a apresentação a concurso; e

d) *Curriculum vitae* (4 exemplares).

Os candidatos ficam dispensados da apresentação dos documentos referidos nas alíneas a) e b), se os mesmos já se encontrarem arquivados nos seus processos individuais, devendo, neste caso, ser declarado expressamente tal facto na ficha de inscrição.

4. Conteúdo funcional

Ao assistente hospitalar são atribuídas as seguintes funções:

a) Exercer funções assistenciais e praticar actos médicos diferenciados;

b) Responsabilizar-se por unidades médicas funcionais, quando designado;

c) Colaborar na formação dos internos;

d) Integrar equipas de urgência, interna e externa, e participar em júris de concursos, quando designado;

e) Colaborar e participar em projectos de investigação científica; e

f) Exercer, quando nomeado, as funções de responsável da área profissional e assegurar as mesmas funções nas faltas, ausências e impedimentos do seu titular.

5. Vencimento

O assistente hospitalar, grau 1, 1.º escalão, vence pelo índice 580 da tabela indiciária de vencimentos, anexa ao Decreto-Lei n.º 68/192/M, de 21 de Setembro.

6. Método de selecção

É utilizado o concurso documental, incluindo a apreciação e discussão do *curriculum vitae*.

7. Composição do júri

O júri do presente concurso terá a seguinte composição:

Presidente: José Alberto de Jesus Ascensão, chefe de serviço hospitalar.

Vogais efectivos: José Afrânio João de Deus de Almeida, chefe de serviço hospitalar; e

Jorge Humberto G. N. de Moraes, chefe de serviço hospitalar.

Vogais suplentes: Maria Cândida Moura da Silva Maia, chefe de serviço hospitalar; e

António Luazes da Silva Martins, chefe de serviço hospitalar.

Serviços de Saúde, em Macau, aos 21 de Agosto de 1996. — O Director dos Serviços, *João Maria Largueto Claro*.

(Custo desta publicação \$ 1 690,00)

Faz-se público que, de harmonia com o despacho de 1 de Agosto de 1996, do Ex.^{ma} Senhor Secretário-Adjunto para os Assuntos Sociais e Orçamento, se encontra aberto concurso comum para o preenchimento de três vagas de assistente hospitalar, grau 1, 1.º escalão, da carreira médica hospitalar, área de pediatria/neonatalogia, do quadro dos Serviços de Saúde.

1. Tipo, prazo e validade

Trata-se de concurso comum, de ingresso, documental, com vinte dias de prazo para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial*, esgotando-se com o preenchimento das vagas.

2. Condições de candidatura

Ao lugar de assistente hospitalar, grau 1, 1.º escalão, podem candidatar-se os médicos habilitados com o grau de especialista na área profissional de pediatria/neonatalogia, nos termos do n.º 1 do artigo 21.º do Decreto-Lei n.º 68/92/M, de 21 de Setembro.

3. Forma de admissão e local

A admissão ao concurso é feita mediante o preenchimento do modelo n.º 7, referido no n.º 1 do artigo 52.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro (exclusivo da Imprensa Oficial de Macau), o qual deve ser entregue, dentro do

prazo estabelecido e durante as horas normais de expediente, na Secção de Expediente Geral, sita no 1.º andar da Escola Técnica dos Serviços de Saúde, acompanhado dos seguintes documentos:

Para os candidatos não vinculados à função pública:

a) Cópia do documento de identificação;

b) Documento ou documentos comprovativos das habilitações exigidas no presente aviso; e

c) *Curriculum vitae* (4 exemplares).

Para os candidatos vinculados à função pública:

a) Cópia do documento de identificação;

b) Documento ou documentos comprovativos das habilitações exigidas no presente aviso;

c) Registo biográfico, emitido pelo respectivo Serviço, donde constem, designadamente, os cargos anteriormente exercidos, a carreira e categoria que detêm, a natureza do vínculo, a antiguidade na categoria e na função pública e as classificações de serviço, relevantes para a apresentação a concurso; e

d) *Curriculum vitae* (4 exemplares).

Os candidatos ficam dispensados da apresentação dos documentos referidos nas alíneas a) e b), se os mesmos já se encontrarem arquivados nos seus processos individuais, devendo, neste caso, ser declarado expressamente tal facto na ficha de inscrição.

4. Conteúdo funcional

Ao assistente hospitalar são atribuídas as seguintes funções:

a) Exercer funções assistenciais e praticar actos médicos diferenciados;

b) Responsabilizar-se por unidades médicas funcionais, quando designado;

c) Colaborar na formação dos internos;

d) Integrar equipas de urgência, interna e externa, e participar em júris de concursos, quando designado;

e) Colaborar e participar em projectos de investigação científica; e

f) Exercer, quando nomeado, as funções de responsável da área profissional e assegurar as mesmas funções nas faltas, ausências e impedimentos do seu titular.

5. Vencimento

O assistente hospitalar, grau 1, 1.º escalão, vence pelo índice 580 da tabela indiciária de vencimentos, anexa ao Decreto-Lei n.º 68/192/M, de 21 de Setembro.

6. Método de selecção

É utilizado o concurso documental, incluindo a apreciação e discussão do *curriculum vitae*.

7. Composição do júri

O júri do presente concurso terá a seguinte composição:

Presidente: Jorge Humberto G. N. de Morais, chefe de serviço hospitalar.

Vogais efectivos: Maria Cândida Moura da Silva Maia, chefe de serviço hospitalar; e

José Alberto de Jesus Ascensão, chefe de serviço hospitalar.

Vogais suplentes: José Afrânio João de Deus de Almeida, chefe de serviço hospitalar; e

David Tavares Lopes, chefe de serviço hospitalar.

Serviços de Saúde, em Macau, aos 21 de Agosto de 1996. — O Director dos Serviços, *João Maria Largueto Claro*.

(Custo desta publicação \$ 1 690,00)

Faz-se público que, de harmonia com o despacho de 1 de Agosto de 1996, do Ex.^{ma} Senhor Secretário-Adjunto para os Assuntos Sociais e Orçamento, se encontra aberto concurso comum para o preenchimento de uma vaga de assistente hospitalar, grau 1, 1.º escalão, da carreira médica hospitalar, área de cirurgia plástica e reconstrutiva, do quadro dos Serviços de Saúde.

1. Tipo, prazo e validade

Trata-se de concurso comum, de ingresso, documental, com vinte dias de prazo para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial*, esgotando-se com o preenchimento da vaga.

2. Condições de candidatura

Ao lugar de assistente hospitalar, grau 1, 1.º escalão, podem candidatar-se os médicos habilitados com o grau de especialista na área profissional de cirurgia plástica e reconstrutiva, nos termos do n.º 1 do artigo 21.º do Decreto-Lei n.º 68/92/M, de 21 de Setembro.

3. Forma de admissão e local

A admissão ao concurso é feita mediante o preenchimento do modelo n.º 7, referido no n.º 1 do artigo 52.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro (exclusivo da Imprensa Oficial de Macau), o qual deve ser entregue, dentro do prazo estabelecido e durante as horas normais de expediente, na Secção de Expediente Geral, sita no 1.º andar da Escola Técnica dos Serviços de Saúde, acompanhado dos seguintes documentos:

Para os candidatos não vinculados à função pública:

- a) Cópia do documento de identificação;
- b) Documento ou documentos comprovativos das habilitações exigidas no presente aviso; e
- c) *Curriculum vitae* (4 exemplares).

Para os candidatos vinculados à função pública:

- a) Cópia do documento de identificação;
- b) Documento ou documentos comprovativos das habilitações exigidas no presente aviso;

c) Registo biográfico, emitido pelo respectivo Serviço, donde constem, designadamente, os cargos anteriormente exercidos, a carreira e categoria que detêm, a natureza do vínculo, a antiguidade na categoria e na função pública e as classificações de serviço, relevantes para a apresentação a concurso; e

d) *Curriculum vitae* (4 exemplares).

Os candidatos ficam dispensados da apresentação dos documentos referidos nas alíneas a) e b), se os mesmos já se encontrarem arquivados nos seus processos individuais, devendo, neste caso, ser declarado expressamente tal facto na ficha de inscrição.

4. Conteúdo funcional

Ao assistente hospitalar são atribuídas as seguintes funções:

- a) Exercer funções assistenciais e praticar actos médicos diferenciados;
- b) Responsabilizar-se por unidades médicas funcionais, quando designado;
- c) Colaborar na formação dos internos;
- d) Integrar equipas de urgência, interna e externa, e participar em júris de concursos, quando designado;
- e) Colaborar e participar em projectos de investigação científica; e
- f) Exercer, quando nomeado, as funções de responsável da área profissional e assegurar as mesmas funções nas faltas, ausências e impedimentos do seu titular.

5. Vencimento

O assistente hospitalar, grau 1, 1.º escalão, vence pelo índice 580 da tabela indiciária de vencimentos, anexa ao Decreto-Lei n.º 68/92/M, de 21 de Setembro.

6. Método de selecção

É utilizado o concurso documental, incluindo a apreciação e discussão do *curriculum vitae*.

7. Composição do júri

O júri do presente concurso terá a seguinte composição:

Presidente: José Alberto da Costa Carvalho, chefe de serviço hospitalar.

Vogais efectivos: José António Peres de Sousa, chefe de serviço hospitalar; e

Manuel José de Matos de Almeida, chefe de serviço hospitalar.

Vogais suplentes: António Luazes da Silva Martins, chefe de serviço hospitalar; e

António Rui Antunes da Terra, chefe de serviço hospitalar.

Serviços de Saúde, em Macau, aos 21 de Agosto de 1996. — O Director dos Serviços, *João Maria Largueto Claro*.

(Custo desta publicação \$ 1 690,00)

SERVIÇOS DE FINANÇAS

財 政 司

Avisos

Faz-se público que, por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário-Adjunto para os Assuntos Sociais e Orçamento, de 16 de Agosto de 1996, se acha aberto concurso comum, de ingresso, para o preenchimento de vinte e um lugares de técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, do grupo de pessoal técnico superior do quadro da Direcção dos Serviços de Finanças, nos termos definidos no Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, para as seguintes áreas:

- a) Jurídica — 5 lugares;
- b) Contribuições e impostos — 5 lugares;
- c) Contabilidade pública — 7 lugares;
- d) Gestão patrimonial — 1 lugar;
- e) Gestão de recursos humanos — 3 lugares.

1. *Tipo, prazo e validade*

Trata-se de concurso comum, de ingresso, de prestação de provas, com vinte dias de prazo para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial*. O prazo de validade esgota-se com o preenchimento dos lugares postos a concurso.

2. *Condições de candidatura*

2.1. Candidatos:

Podem candidatar-se os indivíduos que preencham os requisitos gerais para o desempenho de funções públicas e que possuam habilitações académicas ao nível de licenciatura, considerada adequada ao exercício das funções a exercer.

2.2. Documentação a apresentar:

Para candidatos não vinculados à função pública:

- a) Cópia do documento de identificação válido;
- b) Documento comprovativo da habilitação exigida no presente aviso; e
- c) Nota curricular.

Para candidatos vinculados à função pública:

- a) Cópia do documento de identificação válido;
- b) Documento comprovativo da habilitação exigida no presente aviso;
- c) Nota curricular; e

d) Registo biográfico, emitido pelo respectivo Serviço, donde constem, designadamente, os cargos anteriormente exercidos, a carreira e categoria que detêm, a natureza do vínculo, a antiguidade na categoria e na função pública e as classificações de serviço.

Os candidatos pertencentes à DSF ficam dispensados de apresentar os documentos referidos, desde que os mesmos estejam arquivados nos respectivos processos, devendo, neste caso, ser declarado expressamente tal facto na ficha de inscrição.

Os candidatos deverão mencionar na ficha de inscrição a área a que se candidatam.

2.3. Forma de admissão e local:

A admissão ao concurso é feita mediante o preenchimento do impresso, modelo n.º 7, a que se refere o n.º 1 do artigo 52.º do ETAPM, o qual pode ser entregue pessoalmente ou remetido pelo correio com aviso de recepção, expedido até ao termo do prazo fixado para a Divisão Administrativa e Financeira da DSF, Avenida da Praia Grande, n.ºs 575, 579 e 585, 2.º andar.

3. *Conteúdo funcional*

Ao técnico superior de 2.ª classe cabem funções consultivas, de investigação, estudo, concepção e adaptação de métodos e processos científico-técnicos, de âmbito geral ou especializado, executadas com autonomia e responsabilidade, tendo em vista informar a decisão superior.

4. *Vencimento*

O técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, vence pelo índice 430 da tabela indiciária de vencimentos constante do mapa 3, anexo ao Decreto-Lei n.º 86/89/M, de 21 de Dezembro.

5. *Método de selecção*

A selecção será feita mediante a prestação de prova de conhecimentos, que revestirá a forma de um ponto escrito com a duração máxima de três horas, complementada por análise curricular e entrevista profissional, as quais serão ponderadas da seguinte forma:

- a) Prova escrita — 40%;
- b) Entrevista profissional — 40%;
- c) Análise curricular — 20%.

O programa de provas do concurso abrangerá as seguintes matérias:

- a) Área jurídica
 - Estatuto Orgânico de Macau
 - Lei Orgânica da DSF
 - Regime Jurídico da Função Pública de Macau
 - Código do Procedimento Administrativo
 - Legislação tributária
 - Contencioso administrativo
 - Organização judiciária
- b) Área de contribuições e impostos
 - Estatuto Orgânico de Macau
 - Lei Orgânica da DSF

Regime Jurídico da Função Pública de Macau	Os candidatos poderão utilizar como elementos de consulta, os diplomas legais relativos às matérias indicadas.
Código do Procedimento Administrativo	
Plano Oficial de Contabilidade	As datas da realização da prova de conhecimentos e da entrevista profissional constarão da lista definitiva dos candidatos admitidos.
Legislação Tributária	
c) Área de contabilidade pública	6. <i>Júris</i>
Estatuto Orgânico de Macau	O júris do concurso terão as seguintes constituições:
Lei Orgânica da DSF	a) Área jurídica
Regime Jurídico da Função Pública de Macau	<i>Presidente:</i> Fernando Vaz de Medeiros, director, substituto.
Código do Procedimento Administrativo	<i>Vogais efectivos:</i> Maria Isabel Fonseca Pinheiro de Lima, chefe de departamento; e
Regras e princípios da Contabilidade Pública	Mário João Sequeira da Silva Anacoreta, chefe de divisão.
Orçamento Geral do Território — OGT	<i>Vogais suplentes:</i> Artur José Varela de Quadros Figueiredo, técnico superior assessor; e
Plano de Investimentos e de Despesas de Desenvolvimento da Administração — PIDDA	João Júlio Janela Baptista da Silva, técnico superior assessor.
Aquisição de bens e serviços	b) Área de contribuição e impostos
Serviços autónomos	<i>Presidente:</i> Fernando Vaz de Medeiros, director, substituto.
Organização, competência, funcionamento e processo do Tribunal de Contas	<i>Vogais efectivos:</i> Ho Hou Yin, chefe de departamento; e
d) Área de gestão patrimonial	Maria José Casadinho Nunes dos Santos, chefe de divisão.
Estatuto Orgânico de Macau	<i>Vogais suplentes:</i> Iong Kong Leong, chefe de divisão; e
Lei Orgânica da DSF	Lau Ioc Ip, adjunto.
Regime Jurídico da Função Pública de Macau	c) Área de contabilidade pública
Código do Procedimento Administrativo	<i>Presidente:</i> Fernando Vaz de Medeiros, director, substituto.
Decreto-Lei n.º 56/83/M, de 30 de Dezembro	<i>Vogais efectivos:</i> Paula Cristina Ferreira Peixoto, chefe de departamento; e
Decreto-Lei n.º 31/96/M, de 17 de Junho	Leong Hung Hung, adjunto.
Decreto-Lei n.º 122/84/M, de 15 de Dezembro, com as alterações introduzidas pelo Decreto-Lei n.º 30/89/M, de 15 de Maio	<i>Vogais suplentes:</i> António João Terra Esteves, chefe de divisão; e
e) Área de gestão de recursos humanos	Felismina de Jesus Nunes de Almeida, técnica superior assessora.
Estatuto Orgânico de Macau	d) Área de gestão patrimonial
Lei Orgânica da DSF	<i>Presidente:</i> Fernando Vaz de Medeiros, director, substituto.
Regime Jurídico da Função Pública de Macau	<i>Vogais efectivos:</i> Maria Dulce Salvaterra Garcia, chefe de departamento; e
Código do Procedimento Administrativo	Maria Isabel Carrola de Atayde e Melo, técnica superior assessora.
Recrutamento e selecção	<i>Vogais suplentes:</i> Ieong Pou Yee, adjunto; e
Análise de funções	Joaquim Francisco de Campos Adelino, chefe de sector.
Carreiras	e) Área de gestão de recursos humanos
Avaliação de desempenho	<i>Presidente:</i> Fernando Vaz de Medeiros, director, substituto.
Regime disciplinar	
No acto de candidatura será fornecida aos candidatos a listagem da documentação referente aos assuntos que serão objecto das provas de conhecimentos.	

Vogais efectivos: Maria Isabel Fonseca Pinheiro de Lima, chefe de departamento; e

Mário João Sequeira da Silva Anacoreta, chefe de divisão.

Vogais suplentes: Cândida Sintra Freitas, chefe de sector; e

Chong Seng Sam, adjunto.

Direcção dos Serviços de Finanças, em Macau, aos 29 de Agosto de 1996. — O Director dos Serviços, substituto, *Fernando Vaz de Medeiros*.

通告

按照社會事務暨預算政務司一九九六年八月十六日之批示，以及根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准之《澳門公共行政工作人員通則》之規定，茲特公佈現透過普通考試方式招聘人員，以填補財政司人員編制高級技術人員組別第一職階二等高級技術員二十一缺，其範疇如下：

- a) 法律——五缺；
- b) 稅捐——五缺；
- c) 公共會計——七缺；
- d) 公物管理——一缺；
- e) 人力資源管理——三缺。

1. 種類、期限及有效期

開考方式為普通入職考試。有意者應於本通告在《政府公報》刊登後第一個工作日起二十日內，遞交投考申請。當本開考所指之空缺被填補時，其有效期隨即終止。

2. 投考條件

2.1 投考人

凡符合擔任公職之一般要件，且具有適合從事該等職務之學士學位人士。

2.2 應遞交之資料

與公職無聯繫之投考人：

- a) 有效之身分證明文件影印本；
- b) 本通告所要求之學歷證明；
- c) 履歷。

與公職有聯繫之投考人：

- a) 有效之身分證明文件影印本；
- b) 本通告所要求之學歷證明；
- c) 履歷；
- d) 由任職機關發出之個人紀錄，其內應列明過往曾擔任之職務、所屬職程及職級、聯繫之性質、在現職級之年資、在公職之年資及工作評核。

屬財政司任職之投考人，如在報名表格上明確聲明所述之文件已存入其檔案內，則免除遞交該等文件。

投考人應在報名表上列明所應考之範疇。

2.3 報考方式及地點

報考者須填寫《澳門公共行政工作人員通則》第五十二條第一款所指之格式七表格。並可將之親自或以雙掛號郵寄方式在指定期限內送交南灣大馬路 575、579 及 585 號二字樓行政暨財政處。

3. 職務性質

二等高級技術員應以獨立自主及盡責之態度，負責對一般或專業範疇進行諮詢、調查、研究、制定及採納科技性的方式及程序，以便向上級匯報作最後的決定。

4. 薪俸

第一職階二等高級技術員之薪俸點為附於十二月二十一日第 86/89/M 號法令附表三所載薪俸索引表之 430 點。

5. 甄選方式

以筆試進行為時最多三小時之知識考試，隨後將進行審查履歷及面試，每類考試所佔之比重如下：

- a) 筆試——百分之四十
- b) 面試——百分之四十
- c) 履歷審查——百分之二十

考試內容：

a) 法律範疇

- 澳門組織章程；
- 財政司組織法；
- 澳門公職法律制度；
- 行政程序法典；
- 稅務法例；
- 行政上之司法爭訟；
- 司法組織。

b) 稅捐範疇

- 澳門組織章程；
- 財政司組織法；
- 澳門公職法律制度；
- 行政程序法典；
- 公定會計格式；
- 稅務法例。

c) 公共會計範疇

- 澳門組織章程；
- 財政司組織法；
- 澳門公職法律制度；
- 行政程序法典；
- 公共會計之規則與原則；
- 本地區總預算——OGT；
- 行政當局投資與發展開支計劃——PIDDA；
- 資產及勞務之取得；

- 自治機關；
- 審計法院之組織、權限、運作及程序。

d) 公物管理範疇

- 澳門組織章程；
- 財政司組織法；
- 澳門公職法律制度；
- 行政程序法典；
- 政府屋宇之轉讓；
- 資產及勞務之取得；
- 房屋之租賃；
- 提供臨時及確定性之住宿——外聘人員；
- 行政當局耐用品之清單及公開拍賣。

e) 人力資源管理範疇

- 澳門組織章程；
- 財政司組織法；
- 澳門公職法律制度；
- 行政程序法典；
- 聘任及甄選；
- 職務之分析；
- 職程；
- 工作評核；
- 紀律制度。

在報考時，將提供有關與知識考試之資料表予投考人。

筆試屬開卷考試，准考人在考試時得參閱上述法規。

進行知識考試及面試之日期，將載於准考人之確定名單內。

6. 典試委員會

a) 法律範疇

- 主席：代司長 韋天龍
 正選委員：廳長 李麗斯
 處長 馬志韜
 後補委員：高級技術顧問 費雅圖
 高級技術顧問 蕭約翰

b) 稅捐範疇

- 主席：代司長 韋天龍
 正選委員：廳長 何浩然
 處長 姍瑪利
 後補委員：處長 容光亮
 助理 劉玉葉

c) 公共會計範疇

- 主席：代司長 韋天龍
 正選委員：廳長 姬絲汀
 助理 梁紅虹
 後補委員：處長 艾德偉
 高級技術顧問 歐文娜

d) 公物管理範疇

- 主席：代司長 韋天龍
 正選委員：廳長 賈思雅
 高級技術顧問 馬嘉儀
 後補委員：助理 楊寶儀
 組長 狄連龍

e) 人力資源管理範疇

- 主席：代司長 韋天龍
 正選委員：廳長 李麗斯
 處長 馬志韜
 後補委員：組長 范嘉儀
 助理 鍾聖心

一九九六年八月二十九日於澳門財政司

代司長 韋天龍

(Custo desta publicação \$ 7 180,00)

Faz-se público que, por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário-Adjunto para os Assuntos Sociais e Orçamento, de 16 de Agosto de 1996, se acha aberto concurso comum, de ingresso, para o preenchimento de um lugar de técnico superior de informática de 2.^a classe, 1.^o escalão, do grupo de pessoal de informática do quadro da Direcção dos Serviços de Finanças, nos termos definidos no Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 Dezembro.

1. Tipo, prazo e validade

Trata-se de concurso comum, de ingresso, de prestação de provas, com vinte dias de prazo para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial*. O prazo de validade esgota-se com o preenchimento do lugar posto a concurso.

2. Condições de candidatura

2.1. Candidatos:

Podem candidatar-se os indivíduos que preencham os requisitos gerais para o desempenho de funções públicas e que possuam uma das seguintes habilitações:

- a) Licenciatura na área de informática;
- b) Outra licenciatura adequada e estágio que inclua formação específica no domínio da informática;
- c) Técnicos de informática especialistas com três anos na categoria, com classificação de serviço não inferior a «Bom».

2.2. Documentação a apresentar:

Para candidatos não vinculados à função pública:

- a) Cópia do documento de identificação válido;
- b) Documento comprovativo da habilitação exigida no presente aviso; e

c) Nota curricular.

Para candidatos vinculados à função pública:

a) Cópia do documento de identificação válido;

b) Documento comprovativo da habilitação exigida no presente aviso;

c) Nota curricular; e

d) Registo biográfico, emitido pelo respectivo Serviço, donde constem, designadamente, os cargos anteriormente exercidos, a carreira e categoria que detêm, a natureza do vínculo, a antiguidade na categoria e na função pública e as classificações de serviço.

Os candidatos pertencentes à DSF ficam dispensados de apresentar os documentos referidos, desde que os mesmos estejam arquivados nos respectivos processos, devendo, neste caso, ser declarado expressamente tal facto na ficha de inscrição.

2.3. Forma de admissão e local:

A admissão ao concurso é feita mediante o preenchimento do impresso, modelo n.º 7, a que se refere o n.º 1 do artigo 52.º do ETAPM, o qual pode ser entregue pessoalmente ou remetido pelo correio com aviso de recepção, expedido até ao termo do prazo fixado para a Divisão Administrativa e Financeira da DSF, Avenida da Praia Grande, n.ºs 575, 579 e 585, 2.º andar.

3. Conteúdo funcional

Ao técnico superior de informática de 2.ª classe cabem funções consultivas, de investigação, estudo, concepção e adaptação de métodos e processos científico-técnicos, de âmbito geral ou especializado, executadas com autonomia e responsabilidade, tendo em vista informar a decisão superior.

4. Vencimento

O técnico superior de informática de 2.ª classe, 1.º escalão, vence pelo índice 430 da tabela indiciária de vencimentos constante do mapa 3, anexo ao Decreto-Lei n.º 86/89/M, de 21 de Dezembro.

5. Método de selecção

A selecção será feita mediante a prestação de prova de conhecimentos, que revestirá a forma de um ponto escrito com a duração máxima de três horas, complementada por análise curricular e entrevista profissional, as quais serão ponderadas da seguinte forma:

a) Prova escrita — 40%;

b) Entrevista profissional — 40%;

c) Análise curricular — 20%.

O programa de provas do concurso abrangerá as seguintes matérias:

Estatuto Orgânico de Macau

Lei Orgânica da DSF

Regime Jurídico da Função Pública de Macau

Código do Procedimento Administrativo

Arquitectura de computadores

Sistemas operativos

Análise de sistemas

Concepção de sistemas de informação

Linguagens e técnicas de programação

«Software» diverso utilizado em microcomputadores

No acto de candidatura será fornecida aos candidatos a listagem da documentação referente aos assuntos que serão objecto das provas de conhecimentos.

Os candidatos poderão utilizar como elementos de consulta, os diplomas legais relativos às matérias indicadas.

As datas da realização da prova de conhecimentos e da entrevista profissional constarão da lista definitiva dos candidatos admitidos.

6. Júri

O júri do concurso terá a seguinte constituição:

Presidente: Fernando Vaz de Medeiros, director, substituto.

Vogais efectivos: Ma Kam Sang, chefe de departamento; e

Ung Hoi Ian, chefe de divisão.

Vogais suplentes: Siu Yin Leng, chefe de divisão; e

Eurico Santos Freire, técnico superior de informática principal.

Direcção dos Serviços de Finanças, em Macau, aos 29 de Agosto de 1996. — O Director dos Serviços, substituto, *Fernando Vaz de Medeiros*.

按照社會事務暨預算政務司一九九六年八月十六日之批示，以及根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准之《澳門公共行政工作人員通則》之規定，茲特公布現透過普通考試方式招聘人員，以填補財政司人員編制之資訊人員組別第一職階二高等級資訊技術員一缺：

1. 種類、期限及有效期

開考方式為普通入職考試。有意者應於本通告在《政府公報》刊登後第一工作日起二十日內，遞交投考申請。當本開考所指之空缺被填補時，其有效期隨即終止。

2. 投考條件

2.1 投考人

凡符合擔任公職之一般要件，且具有以下任何一項學歷之人士：

a) 資訊領域之學士學位；

b) 其他合適之學士學位，且具有資訊領域之專業培訓之實習；

c) 在該職級已三年，且工作評核不低於「良」之資訊技術專員。

2.2 應遞交之資料

與公職無聯繫之投考人：

- a) 有效之身份證明文件影印本；
- b) 本通告所要求之學歷證明；
- c) 履歷。

與公職有聯繫之投考人：

- a) 有效之身份證明文件影印本；
- b) 本通告所要求之學歷證明；
- c) 履歷；
- d) 由任職機關發出之個人紀錄，其內應列明過往曾擔任之職務、所屬職程之職級、聯繫之性質、在現職級之年資、在公職之年資及工作評核。

屬財政司任職之投考人，如在報名表格上明確聲明所述之文件已存入其檔案內，則免除遞交該等文件。

2.3 報考方式及地點

報考者須填寫《澳門公共行政工作人員通則》第五十二條第一款所指之格式七表格。並可將之親自或以雙掛號郵寄方式在指定限期內送交南灣大馬路 575、579 及 585 號二字樓行政暨財政處。

3. 職務性質

二等高級資訊技術員應以獨立自主及盡責之態度，負責對一般或專業性範疇進行諮詢、調查、研究、制定及採納科技性方式與程序，以便向上級匯報作最後的決定。

4. 薪俸

第一職階二等高級資訊技術員之薪俸點為附於十二月二十一日第 86/89/M 號法令附表三所載薪俸索引表之 430 點。

5. 甄選方式

以筆試進行為時最多三小時之知識考試，隨後將進行審查履歷及面試，每類考試所佔之比重如下：

- a) 筆試……………百分之四十；
- b) 面試……………百分之四十；
- c) 履歷審查……百分之二十。

考試內容：

- 澳門組織章程；
- 財政司組織法；
- 澳門公職法律制度；
- 行政程序法典；
- 電腦結構；
- 作業系統；
- 系統分析；
- 資訊系統之概念；
- 電腦程序之語言及技術；
- 微型電腦軟件之應用。

筆試屬開卷考試，准考人在考試時得參閱上述法規。

進行知識考試及面試之日期，將載於准考人之確定名單內。

6. 典試委員會

主席：代司長 韋天龍

正選委員：廳長 馬錦生

處長 吳海恩

後補委員：處長 蕭燕玲

首席高級資訊技術員 菲利歌

一九九六年八月二十九日於澳門財政司

代司長 韋天龍

(Custo desta publicação \$ 3 844,00)

Faz-se público que, por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário-Adjunto para os Assuntos Sociais e Orçamento, de 16 de Agosto de 1996, se acha aberto concurso comum, de ingresso, para o preenchimento de um lugar de técnico de 2.ª classe, 1.º escalão, do grupo de pessoal técnico do quadro da Direcção dos Serviços de Finanças, nos termos definidos no Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, para a área de contabilidade pública.

1. Tipo, prazo e validade

Trata-se de concurso comum, de ingresso, de prestação de provas, com vinte dias de prazo para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial*. O prazo de validade esgota-se com o preenchimento do lugar posto a concurso.

2. Condições de candidatura

2.1. Candidatos:

Podem candidatar-se os indivíduos que preencham os requisitos gerais para o desempenho de funções públicas e que possuam habilitações académicas ao nível de bacharelato, adequado ao exercício das funções a exercer.

2.2. Documentação a apresentar:

Para candidatos não vinculados à função pública:

- a) Cópia do documento de identificação válido;
- b) Documento comprovativo da habilitação exigida no presente aviso; e

c) Nota curricular.

Para candidatos vinculados à função pública:

- a) Cópia do documento de identificação válido;
- b) Documento comprovativo da habilitação exigida no presente aviso;

c) Nota curricular; e

d) Registo biográfico, emitido pelo respectivo Serviço, donde constem, designadamente, os cargos anteriormente exercidos, a carreira e categoria que detêm, a natureza do vínculo, a antiguidade na categoria e na função pública e as classificações de serviço.

Os candidatos pertencentes à DSF ficam dispensados de apresentar os documentos referidos, desde que os mesmos estejam arquivados nos respectivos processos, devendo, neste caso, ser declarado expressamente tal facto na ficha de inscrição.

2.3. Forma de admissão e local:

A admissão ao concurso é feita mediante o preenchimento do impresso, modelo n.º 7, a que se refere o n.º 1 do artigo 52.º do ETAPM, o qual pode ser entregue pessoalmente ou remetido pelo correio com aviso de recepção, expedido até ao termo do prazo fixado para a Divisão Administrativa e Financeira da DSF, Avenida da Praia Grande, n.ºs 575, 579 e 585, 2.º andar.

3. Conteúdo funcional

Ao técnico de 2.ª classe cabem funções de estudo e aplicação de métodos e processos de natureza técnica, com autonomia e responsabilidade, enquadradas em planificação estabelecida.

4. Vencimento

O técnico de 2.ª classe, 1.º escalão, vence pelo índice 350 da tabela indiciária de vencimentos constante do mapa 3, anexo ao Decreto-Lei n.º 86/89/M, de 21 de Dezembro.

5. Método de selecção

A selecção será feita mediante a prestação de prova de conhecimentos, que revestirá a forma de um ponto escrito com a duração máxima de três horas, complementada por análise curricular e entrevista profissional, as quais serão ponderadas da seguinte forma:

- a) Prova escrita — 40%;
- b) Entrevista profissional — 40%;
- c) Análise curricular — 20%.

O programa de provas do concurso abrangerá as seguintes matérias:

- Estatuto Orgânico de Macau
- Lei Orgânica da DSF
- Regime Jurídico da Função Pública de Macau
- Código do Procedimento Administrativo
- Regras e princípios da Contabilidade Pública
- Orçamento Geral do Território — OGT
- Plano de Investimentos e de Despesas de Desenvolvimento da Administração — PIDDA
- Aquisição de bens e serviços
- Serviços autónomos
- Organização, competência, funcionamento e processo do Tribunal de Contas

No acto de candidatura será fornecida aos candidatos a listagem da documentação referente aos assuntos que serão objecto das provas de conhecimentos.

Os candidatos poderão utilizar como elementos de consulta, os diplomas legais relativos às matérias indicadas.

As datas da realização da prova de conhecimentos e da entrevista profissional constarão da lista definitiva dos candidatos admitidos.

6. Júri

O júri do concurso terá a seguinte constituição:

Presidente: Fernando Vaz de Medeiros, director, substituto.

Vogais efectivos: António João Terra Esteves, chefe de divisão; e

Leong Hung Hung, adjunto.

Vogais suplentes: Felismina de Jesus Nunes de Almeida, técnica superior assessora; e

Natália Maria Alves Pais dos Santos, chefe de sector.

Direcção dos Serviços de Finanças, em Macau, aos 29 de Agosto de 1996. — O Director dos Serviços, substituto, *Fernando Vaz de Medeiros*.

按照社會事務暨預算政務司一九九六年八月十六日之批示，以及根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准之《澳門公共行政工作人員通則》之規定，茲特公佈現透過普通考試方式招聘人員，以填補財政司人員編制公共會計範疇之技術人員組別第一職階二等技術員一缺。

1. 種類、期限及有效期

開考方式為普通入職考試。有意者應於本通告在《政府公報》刊登後第一個工作日起二十日內，遞交投考申請。當本開考所指之空缺被填補時，其有效期隨即終止。

2. 投考條件

2.1 投考人

凡符合擔任公職之一般要件，且具有適合於從事該職務之大專學歷人士。

2.2 應遞交之資料

與公職無聯繫之投考人：

- a) 有效之身分證明文件影印本；
- b) 本通告所要求之學歷證明；
- c) 履歷。

與公職有聯繫之投考人：

- a) 有效之身分證明文件影印本；
- b) 本通告所要求之學歷證明；
- c) 履歷；
- d) 由任職機關發出之個人紀錄，其內應列明過往曾擔任之職務、所屬職程及職級、聯繫之性質、在現職級之年資、在公職之年資及工作評核。

屬財政司任職之投考人，如在報名表格上明確聲明所述之文件已存入其檔案內，則免除遞交該等文件。

2.3 報考方式及地點

報考者須填寫《澳門公共行政工作人員通則》第五十二條第一款所指之格式七表格。並可將之親自或以雙掛號郵寄方式在指定限期內送交南灣大馬路 575、579 及 585 號二字樓行政暨財政處。

3. 職務性質

二等技術員應以獨立自主及盡責之態度，負責研究及應用技術性方式及程序，使符合已訂定之計劃。

4. 薪俸

第一職階二等技術員之薪俸點為附於十二月二十一日第 86/89/M 號法令附表三所載薪俸索引表之 350 點。

5. 甄選方式

以筆試進行為時最多三小時之知識考試，隨後將進行審查履歷及面試，每類考試所佔之比重如下：

- a) 筆試——百分之四十
- b) 面試——百分之四十
- c) 履歷審查——百分之二十

考試內容：

- 澳門組織章程；
- 財政司組織法；
- 澳門公職法律制度；
- 行政程序法典；
- 公共會計之規則及原則；
- 本地區總預算——OGT；
- 行政當局投資與發展開支計劃——PIDDA；
- 資產及勞務之取得；
- 自治機關；
- 審計法院之組織、權限、運作及程序。

在報考時，將提供有關與知識考試之資料表予投考人。

筆試屬開卷考試，准考人在考試時得參閱上述法規。

進行知識考試及面試之日期，將載於准考人之確定名單內。

6. 典試委員會

主席：代司長 韋天龍

正選委員：處長 艾德偉

助理 梁紅虹

後補委員：高級技術顧問 歐文娜

組長 婁瑪莉

一九九六年八月二十九日於澳門財政司

代司長 韋天龍

(Custo desta publicação \$ 3 704,00)

Faz-se público que, por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário-Adjunto para os Assuntos Sociais e Orçamento, de 16 de Agosto de 1996, se acha aberto concurso comum, de ingresso, para o preenchimento de quatro lugares de assistente de informática de 2.^a classe, 1.^o escalão, do grupo de pessoal de informática do quadro da Direcção dos Serviços de Finanças, nos termos definidos no Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 Dezembro.

1. Tipo, prazo e validade

Trata-se de concurso comum, de ingresso, de prestação de provas, com vinte dias de prazo para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial*. O prazo de validade esgota-se com o preenchimento dos lugares postos a concurso.

2. Condições de candidatura

2.1. Candidatos:

Podem candidatar-se os indivíduos que preenchem os requisitos gerais para o desempenho de funções públicas e que possuam uma das seguintes habilitações:

- a) 11 anos de escolaridade que incluam formação na área de informática;
- b) 11 anos de escolaridade e estágio que inclua formação específica no domínio da informática;
- c) Técnicos auxiliares de informática especialistas com três anos na categoria, com classificação de serviço não inferior a «Bom».

2.2. Documentação a apresentar:

Para candidatos não vinculados à função pública:

- a) Cópia do documento de identificação válido;
- b) Documento comprovativo da habilitação exigida no presente aviso; e
- c) Nota curricular.

Para candidatos vinculados à função pública:

- a) Cópia do documento de identificação válido;
- b) Documento comprovativo da habilitação exigida no presente aviso;
- c) Nota curricular; e
- d) Registo biográfico, emitido pelo respectivo Serviço, donde constem, designadamente, os cargos anteriormente exercidos, a carreira e categoria que detêm, a natureza do vínculo, a antiguidade na categoria e na função pública e as classificações de serviço.

Os candidatos pertencentes à DSF ficam dispensados de apresentar os documentos referidos, desde que os mesmos estejam arquivados nos respectivos processos, devendo, neste caso, ser declarado expressamente tal facto na ficha de inscrição.

2.3. Forma de admissão e local:

A admissão ao concurso é feita mediante o preenchimento do impresso, modelo n.º 7, a que se refere o n.º 1 do artigo 52.º do

ETAPM, o qual pode ser entregue pessoalmente ou remetido pelo correio com aviso de recepção, expedido até ao termo do prazo fixado para a Divisão Administrativa e Financeira da DSF, Avenida da Praia Grande, n.ºs 575, 579 e 585, 2.º andar.

3. Conteúdo funcional

Ao assistente de informática de 2.ª classe cabem funções de natureza executiva de aplicação técnica, com base no conhecimento ou adaptação de métodos e processos, enquadradas em directivas bem definidas, exigindo conhecimentos técnicos, teóricos e práticos, obtidos através de habilitação académica e profissional.

4. Vencimento

O assistente de informática de 2.ª classe, 1.º escalão, vence pelo índice 260 da tabela indiciária de vencimentos constante do mapa 3, anexo ao Decreto-Lei n.º 86/89/M, de 21 de Dezembro.

5. Método de selecção

A selecção será feita mediante a prestação de prova de conhecimentos, que revestirá a forma de um ponto escrito com a duração máxima de três horas, complementada por análise curricular e entrevista profissional, as quais serão ponderadas da seguinte forma:

- a) Prova escrita — 40%;
- b) Entrevista profissional — 40%;
- c) Análise curricular — 20%.

O programa de provas do concurso abrangerá as seguintes matérias:

Estatuto Orgânico de Macau

Lei Orgânica da DSF

Regime Jurídico da Função Pública de Macau

Código do Procedimento Administrativo

Arquitectura de microcomputadores

Linguagens e técnicas de programação

Redes de microcomputadores

Aplicações MS-Office

No acto de candidatura será fornecida aos candidatos a listagem da documentação referente aos assuntos que serão objecto das provas de conhecimentos.

Os candidatos poderão utilizar como elementos de consulta, os diplomas legais relativos às matérias indicadas.

As datas da realização da prova de conhecimentos e da entrevista profissional constarão da lista definitiva dos candidatos admitidos.

6. Júri

O júri do concurso terá a seguinte constituição:

Presidente: Fernando Vaz de Medeiros, director, substituto.

Vogais efectivos: Siu Yin Leng, chefe de divisão; e

Eurico Santos Freire, técnico superior de informática principal.

Vogais suplentes: Tang Tat Weng, técnico de informática de 1.ª classe; e

Isabel Fátima e Sousa do Rosário, assistente de informática especialista.

Direcção dos Serviços de Finanças, em Macau, aos 29 de Agosto de 1996. — O Director dos Serviços, substituto, *Fernando Vaz de Medeiros*.

按照社會事務暨預算政務司一九九六年八月十六日之批示，以及根據十二月二十一日第87/89/M號法令核准之《澳門公共行政工作人員通則》之規定，茲特公佈現透過普通考試方式招聘人員，以填補財政司人員編制之資訊人員組別第一職階二等資訊督導員四缺。

1. 種類、期限及有效期

開考方式為普通入職考試。有意者應於本通告在《政府公報》刊登後第一個工作日起二十日內，遞交投考申請。當本開考所指之空缺被填補時，其有效期隨即終止。

2. 投考條件

2.1. 投考人

凡符合擔任公職之一般要件，且具有如下任何一項學歷者：

- a) 具資訊領域培訓之十一年級學歷；
- b) 十一年級學歷，且具有資訊領域專業培訓之實習；
- c) 在該職級已三年，且工作評核不低於『良』之資訊助理技術專員。

2.2. 應遞交之資料

與公職無聯繫之投考人：

- a) 有效之身分證明文件影印本；
- b) 本通告所要求之學歷證明；
- c) 履歷。

與公職有聯繫之投考人：

- a) 有效之身分證明文件影印本；
- b) 本通告所要求之學歷證明；
- c) 履歷；
- d) 由任職機關發出之個人紀錄，其內應列明過往曾擔任之職務、所屬職程及職級、聯繫之性質、在現職級之年資、在公職之年資及工作評核。

屬財政司任職之投考人，如在報名表格上明確聲明所述之文件已存入其檔案內，則免除遞交該等文件。

2.3. 報考方式及地點

報考者須填寫《澳門公共行政工作人員通則》第五十二條第一款所指之格式七表格。並可將之親自或以雙掛號郵寄方式在指

定期限內送交南灣大馬路575、579及585號二字樓行政暨財政處。

3. 職務性質

二等資訊督導員需採用在學術及專業上獲取的技术、理論及實用性之知識基礎或採用已明確定出的指示內之方式與程序基礎，及以技術應用的方式負責執行性職務。

4. 薪俸

第一職階二等資訊督導員之薪俸點為附於十二月二十一日第86/89/M號法令附表三所載薪俸索引表之260點。

5. 甄選方式

以筆試進行為時最多三小時之知識考試，隨後將進行審查履歷及面試，每類考試所佔之比重如下：

- a) 筆試——百分之四十；
- b) 面試——百分之四十；
- c) 履歷審查——百分之二十。

考試內容：

- 澳門組織章程；
- 財政司組織法；
- 澳門公職法律制度；
- 行政程序法典；
- 微型電腦結構；
- 電腦程序之語言及技術；
- 微型電腦網絡；
- MS-OFFICE之應用。

在報考時，將提供有關與知識考試之資料表予投考人。

筆試屬開卷考試，准考人在考試時得參閱上述法規。

進行知識考試及面試之日期，將載於准考人之確定名單內。

6. 典試委員會

主席：代司長 韋天龍

正選委員：處長 蕭燕玲

首席資訊高級技術員 菲利歌

後補委員：一等資訊技術員 鄧達榮

資訊督導專員 Isabel F. S. do Rosário

一九九六年八月二十九日於澳門財政司

代司長 韋天龍

(Custo desta publicação \$ 3 844,00)

Faz-se público que, por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário-Adjunto para os Assuntos Sociais e Orçamento, de 16 de Agosto de 1996, se acha aberto concurso comum, de ingresso, para o preenchimento de trinta e três lugares de adjunto-técnico de 2.ª classe, 1.º escalão, do grupo de pessoal técnico-profissional do

quadro da Direcção dos Serviços de Finanças, nos termos definidos no Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 Dezembro.

1. Tipo, prazo e validade

Trata-se de concurso comum, de ingresso, de prestação de provas, com vinte dias de prazo para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial*. O prazo de validade esgota-se com o preenchimento dos lugares postos a concurso.

2. Condições de candidatura

2.1. Candidatos:

Podem candidatar-se os indivíduos que preencham os requisitos gerais para o desempenho de funções públicas e que possuam habilitações académicas de 11 anos de escolaridade.

2.2. Documentação a apresentar:

Para candidatos não vinculados à função pública:

- a) Cópia do documento de identificação válido;
- b) Documento comprovativo da habilitação exigida no presente aviso; e
- c) Nota curricular.

Para candidatos vinculados à função pública:

- a) Cópia do documento de identificação válido;
- b) Documento comprovativo da habilitação exigida no presente aviso;
- c) Nota curricular; e

d) Registo biográfico, emitido pelo respectivo Serviço, donde constem, designadamente, os cargos anteriormente exercidos, a carreira e categoria que detêm, a natureza do vínculo, a antiguidade na categoria e na função pública e as classificações de serviço.

Os candidatos pertencentes à DSF ficam dispensados de apresentar os documentos referidos, desde que os mesmos estejam arquivados nos respectivos processos, devendo, neste caso, ser declarado expressamente tal facto na ficha de inscrição.

2.3. Forma de admissão e local:

A admissão ao concurso é feita mediante o preenchimento do impresso, modelo n.º 7, a que se refere o n.º 1 do artigo 52.º do ETAPM, o qual pode ser entregue pessoalmente ou remetido pelo correio com aviso de recepção, expedido até ao termo do prazo fixado para a Divisão Administrativa e Financeira da DSF, Avenida da Praia Grande, n.ºs 575, 579 e 585, 2.º andar.

3. Conteúdo funcional

Ao adjunto-técnico de 2.ª classe cabem funções de natureza executiva de aplicação técnica, com base no conhecimento ou adaptação de métodos e processos, enquadradas em directivas bem definidas, exigindo conhecimentos técnicos, teóricos e práticos, obtidos através de habilitação académica e profissional.

4. Vencimento

O adjunto-técnico de 2.ª classe, 1.º escalão, vence pelo índice 260

da tabela indiciária de vencimentos constante do mapa 3, anexo ao Decreto-Lei n.º 86/89/M, de 21 de Dezembro.

5. Método de selecção

A selecção será feita mediante a prestação de prova de conhecimentos, que revestirá a forma de um ponto escrito com a duração máxima de três horas, complementada por análise curricular e entrevista profissional, as quais serão ponderadas da seguinte forma:

- a) Prova escrita — 40%;
- b) Entrevista profissional — 40%;
- c) Análise curricular — 20%.

O programa de provas do concurso abrangerá as seguintes matérias:

Estatuto Orgânico de Macau

Lei Orgânica da DSF

Regime Jurídico da Função Pública de Macau

Código do Procedimento Administrativo

No acto de candidatura será fornecida aos candidatos a listagem da documentação referente aos assuntos que serão objecto das provas de conhecimentos.

Os candidatos poderão utilizar como elementos de consulta, os diplomas legais relativos às matérias indicadas.

As datas da realização da prova de conhecimentos e da entrevista profissional constarão da lista definitiva dos candidatos admitidos.

6. Júri

O júri do concurso terá a seguinte constituição:

Presidente: Fernando Vaz de Medeiros, director, substituto.

Vogais efectivos: Helena Lau May, chefe de secção; e

Hong Weng I, técnico superior de 1.ª classe.

Vogais suplentes: Marco Paulo de Freitas Malanho, técnico superior de 1.ª classe; e

Yen Kuacfu, chefe de secção.

Direcção dos Serviços de Finanças, em Macau, aos 29 de Agosto de 1996. — O Director dos Serviços, substituto, *Fernando Vaz de Medeiros*.

按照社會事務暨預算政務司一九九六年八月十六日之批示，以及根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准之《澳門公共行政工作人員通則》之規定，茲特公佈現透過普通考試方式招聘人員，以填補財政司人員編制之技術輔導人員組別第一職階二等技術輔導員三十三缺。

1. 種類、期限及有效期

開考方式為普通入職考試。有意者應於本通告在《政府公報》

刊登後第一個工作日起二十日內，遞交投考申請。當本開考所指之空缺被填補時，其有效期隨即終止。

2. 投考條件

2.1 投考人

凡符合擔任公職之一般要件，且具有十一年級學歷之人士。

2.2 應遞交之資料

與公職無聯繫之投考人：

- a) 有效之身分證明文件影印本；
- b) 本通告所要求之學歷證明；
- c) 履歷。

與公職有聯繫之投考人：

- a) 有效之身分證明文件影印本；
- b) 本通告所要求之學歷證明；
- c) 履歷；
- d) 由任職機關發出之個人紀錄，其內應列明過往曾擔任之職務、所屬職程及職級、聯繫之性質、在現職級之年資、在公職之年資及工作評核。

屬財政司任職之投考人，如在報名表格上明確聲明所述之文件已存入其檔案內，則免除遞交該等文件。

2.3 報考方式及地點

報考者須填寫《澳門公共行政工作人員通則》第五十二條第一款所指之格式七表格。並可將之親自或以雙掛號郵寄方式在指定限期內送交南灣大馬路 575、579 及 585 號二字樓行政暨財政處。

3. 職務性質

二等技術輔導員需採用在學術及專業上獲取的技術、理論及實用性之知識基礎或採用已明確定出的指示內之方式與程序基礎，及以技術應用的方式負責執行性職務。

4. 薪俸

第一職階二等技術輔導員之薪俸點為附於十二月二十一日第 86/89/M 號法令附表三所載薪俸索引表之 260 點。

5. 甄選方式

以筆試進行為時最多三小時之知識考試，隨後將進行審查履歷及面試，每類考試所佔之比重如下：

- a) 筆試——百分之四十
- b) 面試——百分之四十
- c) 履歷審查——百分之二十

考試內容包括：

- 澳門組織章程；
- 財政司組織法；
- 澳門公職法律制度；
- 行政程序法典；

在報考時，將提供有關與知識考試之資料表予投考人。

筆試屬開卷考試，准考人在考試時得參閱上述法規。

進行知識考試及面試之日期，將載於准考人之確定名單內。

6. 典試委員會

主席：代司長 韋天龍

正選委員：科長 劉轉秀

一等高級技術員 孔詠怡

後補委員：一等高級技術員 馬高

科長 甄國富

一九九六年八月二十九日於澳門財政司

代司長 韋天龍

(Custo desta publicação \$ 3 327,00)

Faz-se público que, por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário-Adjunto para os Assuntos Sociais e Orçamento, de 16 de Agosto de 1996, se acha aberto concurso comum, de ingresso, para o preenchimento de dois lugares de inspector de 2.^a classe, 1.^o escalão, do grupo de pessoal técnico-profissional do quadro da Direcção dos Serviços de Finanças, nos termos definidos no Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 Dezembro.

1. Tipo, prazo e validade

Trata-se de concurso comum, de ingresso, de prestação de provas, com vinte dias de prazo para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial*. O prazo de validade esgota-se com o preenchimento dos lugares postos a concurso.

2. Condições de candidatura

2.1. Candidatos:

Podem candidatar-se os indivíduos que preencham os requisitos gerais para o desempenho de funções públicas e que possuam habilitações académicas de 11 anos de escolaridade.

2.2. Documentação a apresentar:

Para candidatos não vinculados à função pública:

- a) Cópia do documento de identificação válido;
- b) Documento comprovativo da habilitação exigida no presente aviso; e
- c) Nota curricular.

Para candidatos vinculados à função pública:

- a) Cópia do documento de identificação válido;
- b) Documento comprovativo da habilitação exigida no presente aviso;
- c) Nota curricular; e
- d) Registo biográfico, emitido pelo respectivo Serviço, donde constem, designadamente, os cargos anteriormente exercidos, a carreira e categoria que detêm, a natureza do vínculo, a antiguidade na categoria e na função pública e as classificações de serviço.

Os candidatos pertencentes à DSF ficam dispensados de apresentar os documentos referidos, desde que os mesmos estejam

arquivados nos respectivos processos, devendo, neste caso, ser declarado expressamente tal facto na ficha de inscrição.

2.3. Forma de admissão e local:

A admissão ao concurso é feita mediante o preenchimento do impresso, modelo n.º 7, a que se refere o n.º 1 do artigo 52.º do ETAPM, o qual pode ser entregue pessoalmente ou remetido pelo correio com aviso de recepção, expedido até ao termo do prazo fixado para a Divisão Administrativa e Financeira da DSF, Avenida da Praia Grande, n.ºs 575, 579 e 585, 2.º andar.

3. Conteúdo funcional

Ao inspector de 2.^a classe cabem funções de natureza executiva de aplicação técnica, com base no conhecimento ou adaptação de métodos e processos, enquadradas em directivas bem definidas, exigindo conhecimentos técnicos, teóricos e práticos, obtidos através de habilitação académica e profissional.

4. Vencimento

O inspector de 2.^a classe, 1.^o escalão, vence pelo índice 260 da tabela indiciária de vencimentos constante do mapa 3, anexa ao Decreto-Lei n.º 86/89/M, de 21 de Dezembro.

5. Método de selecção

A selecção será feita mediante a prestação de prova de conhecimentos, que revestirá a forma de um ponto escrito com a duração máxima de três horas, complementada por análise curricular e entrevista profissional, as quais serão ponderadas da seguinte forma:

- a) Prova escrita — 40%;
- b) Entrevista profissional — 40%;
- c) Análise curricular — 20%.

O programa de provas do concurso abrangerá as seguintes matérias:

- Estatuto Orgânico de Macau
- Lei Orgânica da DSF
- Regime Jurídico da Função Pública de Macau
- Código do Procedimento Administrativo
- Plano Oficial de Contabilidade
- Legislação Tributária

No acto de candidatura será fornecida aos candidatos a listagem da documentação referente aos assuntos que serão objecto das provas de conhecimentos.

Os candidatos poderão utilizar como elementos de consulta, os diplomas legais relativos às matérias indicadas.

As datas da realização da prova de conhecimentos e da entrevista profissional constarão da lista definitiva dos candidatos admitidos.

6. Júri

O júri do concurso terá a seguinte constituição:

Presidente: Fernando Vaz de Medeiros, director, substituto.

Vogais efectivos: Ho Hou Yin, chefe de departamento; e

Iong Kong Leong, chefe de divisão.

Vogais suplentes: Ah Kan, chefe de divisão; e

Chong Yi Man, técnico superior de 1.ª classe.

Direcção dos Serviços de Finanças, em Macau, aos 29 de Agosto de 1996. — O Director dos Serviços, substituto, *Fernando Vaz de Medeiros*.

按照社會事務暨預算政務司一九九六年八月十六日之批示，以及根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准之《澳門公共行政工作人員通則》之規定，茲特公佈現透過普通考試方式招聘人員，以填補財政司人員編制督察人員組別第一職階二等督察兩缺。

1. 種類、期限及有效期

開考方式為普通入職考試。有意者應於本通告在《政府公報》刊登後第一個工作日起二十日內，遞交投考申請。當本開考所指之空缺被填補時，其有效期隨即終止。

2. 投考條件

2.1 投考人

凡符合擔任公職之一般要件，且具有十一年級學歷之人士。

2.2 應遞交之資料

與公職無聯繫之投考人：

- a) 有效之身分證明文件影印本；
- b) 本通告所要求之學歷證明；
- c) 履歷。

與公職有聯繫之投考人：

- a) 有效之身分證明文件影印本；
- b) 本通告所要求之學歷證明；
- c) 履歷；
- d) 由任職機關發出之個人紀錄，其內應列明過往曾擔任之職務、所屬職程及職級、聯繫之性質、在現職級之年資、在公職之年資及工作評核。

屬財政司任職之投考人，如在報名表格上明確聲明所述之文件已存入其檔案內，則免除遞交該等文件。

2.3 報考方式及地點

報考者須填寫《澳門公共行政工作人員通則》第五十二條第一款所指之格式七表格。並可將之親自或以雙掛號郵寄方式在指定限期內送交南灣大馬路 575、579 及 585 號二字樓行政暨財政處。

3. 職務性質

二等督察需採用在學術及專業上獲取的技術、理論及實用性之知識基礎或採用已明確定出的指示內之方式與程序基礎，及以技術應用的方式負責執行性職務。

4. 薪俸

第一職階二等督察之薪俸點為附於十二月二十一日第 86/89/M 號法令附表三所載薪俸索引表之 260 點。

5. 甄選方式

以筆試進行為時最多三小時之知識考試，隨後將進行審查履歷及面試，每類考試所佔之比重如下：

- a) 筆試——百分之四十
- b) 面試——百分之四十
- c) 履歷審查——百分之二十

考試內容：

- 澳門組織章程；
- 財政司組織法；
- 澳門公職法律制度；
- 行政程序法典；
- 公定會計格式；
- 稅務法例。

在報考時，將提供有關與知識考試之資料表予投考人。

筆試屬開卷考試，准考人在考試時得參閱上述法規。

進行知識考試及面試之日期，將載於准考人之確定名單內。

6. 典試委員會

主席：代司長 韋天龍

正選委員：廳長 何浩然

處長 容光亮

後補委員：處長 劉活群

一等高級技術員 莊綺雯

一九九六年八月二十九日於澳門財政司

代司長 韋天龍

(Custo desta publicação \$ 3 415,00)

SERVIÇOS DE ECONOMIA

經濟司

Avisos

Faz-se público que, de harmonia com o despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário-Adjunto para a Coordenação Económica, de 2 de Agosto de 1996, se acha aberto concurso comum, de ingresso, para o preenchimento de cinco lugares de técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, da carreira de regime geral do grupo técnico superior do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Economia de Macau, vagas deixadas em aberto por motivo da transição de dois trabalhadores para a situação de supranumerário ao abrigo do artigo 18.º do Decreto-Lei n.º 14/94/M, de 23 de Fevereiro, e três vagas existentes nos termos definidos no Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro.

1. Tipo, prazo e validade

Trata-se de concurso comum, de ingresso, de prestação de provas, com vinte dias de prazo para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial*. O presente concurso é válido até um ano a contar da data da publicação da lista classificativa.

2. Condições de candidatura

2.1. Podem candidatar-se todos os indivíduos, vinculados ou não à função pública, que reúnam os requisitos gerais para o desempenho de funções públicas, previstos no artigo 10.º do ETAPM, e que estejam habilitados com licenciatura nas áreas de:

Direito; Economia; Administração Pública; Recursos Humanos e Gestão e Administração de Empresas.

3. Forma de admissão e local

A admissão ao concurso é feita mediante o preenchimento do modelo n.º 7, a que se refere o n.º 1 do artigo 52.º do ETAPM (exclusivo da Imprensa Oficial de Macau), e entregue na Secção do Pessoal e de Assuntos Gerais da DSE de Macau, sita na Rua do Dr. Pedro José Lobo, n.ºs 1-3, 6.º andar (edifício Banco Luso Internacional), acompanhado dos seguintes documentos:

3.1. Para os candidatos não vinculados à função pública:

- a) Cópia do documento de identificação válido;
- b) Documentos comprovativos das habilitações exigidas no presente aviso; e
- c) Nota curricular.

3.2. Para os candidatos vinculados à função pública:

- a) Cópia do documento de identificação válido;
- b) Documentos comprovativos das habilitações exigidas no presente aviso;
- c) Registo biográfico, emitido pelo respectivo Serviço, donde constem, designadamente, os cargos anteriormente exercidos, a carreira e categoria que detêm, a natureza do vínculo, a antiguidade na categoria e na função pública e as classificações de serviço relevantes para a apresentação a concurso; e

d) Nota curricular.

4. Conteúdo funcional

O técnico superior de 2.ª classe realiza funções consultivas, de investigação, estudo, concepção e adaptação de métodos e processos científico-técnicos, de âmbito geral ou especializado, executadas com autonomia e responsabilidade, tendo em vista informar a decisão superior, requerendo uma especialização e formação básica de nível de licenciatura.

5. Vencimento

O técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, vence pelo índice 430 da tabela indiciária de vencimentos, anexa ao Decreto-Lei n.º 86/89/M, de 21 de Dezembro.

6. Método de selecção

A selecção é efectuada por duas fases, sendo a 1.ª eliminatória e utilizar-se-ão os seguintes métodos, ponderados da seguinte forma:

1.ª Fase

Prova escrita — 50%

2.ª Fase

a) Entrevista profissional — 30%

b) Análise curricular — 20%

A prova de conhecimentos revestirá a forma de uma prova escrita e terá a duração máxima de três horas. Não serão admitidos à 2.ª fase e consideram-se excluídos os candidatos que obtenham classificação inferior a 50 pontos percentuais na prova de conhecimentos.

7. Programa

O programa abrangerá as seguintes matérias:

a) Estatuto Orgânico de Macau;

b) Estrutura Orgânica da DSE, aprovada pelo Decreto-Lei n.º 64/87/M, de 6 de Outubro, com a redacção dada pelo Decreto-Lei n.º 33/94/M, de 11 de Julho;

c) Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro;

d) Regime de férias, faltas e licenças;

e) Decreto-Lei n.º 35/94/M, de 18 de Julho, que aprova o Código do Procedimento Administrativo;

f) Decreto-Lei n.º 66/95/M, de 18 de Dezembro;

g) Decreto-Lei n.º 95/85/M, de 9 de Novembro.

8. Composição do júri

O júri do concurso terá a seguinte composição:

Presidente: Florinda da Rosa Silva Chan, subdirectora.

Vogais efectivos: Maria Luísa de Mello Bragança Jalles, chefe do Gabinete de Estudos; e

Ló Ioi Weng, chefe do Departamento da Administração e Finanças.

Vogais suplentes: Paula Maria de Jesus Carneiro Pacheco, chefe do Sector de Documentação, Informação e Relações Públicas; e

Sofia Ilda Moura de Mesquita da Cruz David, técnica superior de 1.ª classe.

Direcção dos Serviços de Economia, em Macau, aos 2 de Agosto de 1996. — A Directora dos Serviços, *Maria Gabriela dos Remédios César*.

通告

茲通知：根據經濟協調政務司一九九六年八月二日之批示，通過普通考試方式招聘人員，以填補澳門經濟司編制高級技術員一般制度職程之第一職階二等高級技術員五個空缺。其中兩個空缺是由於兩名工作人員按二月二十三日第 14/94/M 號法令第十八條規定轉入超額人員狀況而構成，而其餘三個空缺是根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准之《澳門公共行政工作人員通則》之規定。

1. 種類、期限及有效期

開考方式為普通入職考試。有意者應於本通告於《政府公報》刊登後第一個工作日起二十日內，遞交投考申請。本開考之有效期為一年，由評核名單公布日起計算。

2. 投考條件

2.1 符合《澳門公共行政工作人員通則》第十條所規定之擔任公職一般要件，且具有以下任一範圍之學士學位者，不論是否與公職有聯繫之任何人士，均可投考：

法律；經濟；公共行政；人力資源及企業管理。

3. 報考辦法及地點

報考者須填寫《澳門公共行政工作人員通則》第五十二條第一款所指之格式編號第 7 號之報名表格（澳門政府印刷署專印），並附同下列資料送交澳門南灣羅保博士街 1-3 號六樓（國際銀行大廈）澳門經濟司人事及總務科：

3.1 與公職無聯繫之投考人：

- a) 有效之身分證明文件影印本；
- b) 本通告所要求之學歷證明；及
- c) 履歷。

3.2 與公職有聯繫之投考人：

- a) 有效之身分證明文件影印本；
- b) 本通告所要求之學歷證明；
- c) 由任職機關發出之個人紀錄，其內載有以往曾擔任之職務、所屬職程及職級、與公職聯繫之性質，在現職級之年資及在公職之年資、工作評核；及
- d) 履歷。

4. 職務性質

二等高級技術員需具學士學位之專門技能和基本培訓，以便在科學/技術之方法和程序上，能獨立並盡責地執行一般性或專門之諮詢、研究、分析和配合之職務，目的為協助上級作出決策。

5. 薪俸

第一職階二等高級技術員之薪俸為附於十二月二十一日第 86/89/M 號法令之薪俸索引表所規定之 430 點。

6. 甄選辦法

甄選是分為兩個階段來進行，第一階段是淘汰性質，而本考試之評分方法及比例如下：

第一階段

- a) 筆試——— 50%

第二階段

- a) 面試——— 30%
- b) 履歷審查—— 20%

以筆試進行之知識考試，最多為三小時。若投考人在第一階段知識考試之評核少於五十分（以一百分為滿分），則被淘汰而不能進入第二階段。

7. 考試內容

考試內容如下：

- a) 澳門組織章程；
- b) 由十月六日第 64/87/M 號法令所核准，並由七月十一日第 33/94/M 號法令所修定之《經濟司組織結構》；
- c) 十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准之《澳門公共行政工作人員通則》；
- d) 年假、缺勤、無薪假及特別假之制度；
- e) 七月十八日第 35/94/M 號法令核准之《行政程序法典》；
- f) 十二月十八日第 66/95/M 號法令；
- g) 十一月九日第 95/85/M 號法令。

8. 典試委員會之組成

本開考之典試委員會成員：

- 主席： 副司長陳麗敏
- 正選委員：研究室負責人查麗莎廳長；及
行政暨財政廳廳長羅銳榮。
- 候補委員：文件、資料及公關組組長白寶娜；及
一等高級技術員戴雪菲。

一九九六年八月二日於澳門經濟司

司長 薛凱絲

Protecção de marcas em Macau

De acordo com os artigos 16.º e 33.º do Decreto-Lei n.º 56/95/M, de 6 de Novembro, a seguir se publicam os pedidos de registo de marcas para Macau e, da data de publicação do aviso, começam a contar-se os prazos de trinta dias para a apresentação de reclamação da classificação dos produtos e serviços e de noventa dias para a apresentação de reclamações de quem se julgar prejudicado pela eventual concessão dos mesmos, em conformidade com os artigos 30.º e 34.º do mesmo diploma.

Marca n.º N/743

Classe: 11.ª

Requerente: Jacuzzi Inc., sociedade organizada e existindo segundo as leis do Estado de Delaware, norte-americana, industrial e comercial, 2 121 North California Blvd., Walnut Creed, California 94 596, E.U.A.

Data do pedido: 1 de Julho de 1996.

Produtos: banheiras, incluindo banheiras com turbilhão e banheiras de tubo; cabinas de duche e de vapor; equipamento de canalização, incluindo torneiras, cabeças de chuveiro e bicas de enchimento, partes, peças e acessórios para todos os referidos produtos.

A marca consiste em: →



Marca n.º N/744

Classe: 36.ª

Requerente: Signature Financial Group Inc., sociedade organizada e existindo segundo as leis do Estado de Delaware, norte-americana, industrial e comercial, 6 St. James Avenue, Boston, Massachusetts, E.U.A.

Data do pedido: 1 de Julho de 1996.

Serviços: serviços financeiros, nomeadamente, serviços relacionados com o planeamento, organização e implementação de investimentos colectivos.

A marca consiste em: →

HUB AND SPOKE

Marca n.º N/745

Classe: 38.ª

Requerente: Société International de Telecommunications Aeronautiques, belga, industrial e comercial, 14 Avenue Henri Matisse 1 140, Brussels, Bélgica.

Data do pedido: 2 de Julho de 1996.

Serviços: serviços de telecomunica es excluindo rádio, televisão e noticiário, transmissão electrónica de informa o relacionada com voos, serviços de informa o «on-line», serviços de correio electrónico.

A marca consiste em: →

CUTE

Marca n.º N/746

Classe: 9.ª

Requerente: Société International de Telecommunications Aeronautiques, belga, industrial e comercial, 14 Avenue Henri Matisse 1 140, Brussels, Bélgica.

Data do pedido: 2 de Julho de 1996.

Produtos: aparelhos e equipamento de telecomunica es instalados em aeroportos, «hardware» para computadores.

A marca consiste em: →

CUTE

Marca n.º N/747

Classe: 35.ª

Requerente: Société International de Telecommunications Aeronautiques, belga, industrial e comercial, 14 Avenue Henri Matisse 1 140, Brussels, Bélgica.

Data do pedido: 2 de Julho de 1996.

Serviços: serviços relacionados com administra o e gestão por intermédio de telecomunica es, gestão computadorizada de bens, incluindo bagagens.

A marca consiste em: →

CUTE

Marca n.º N/750

Classe: 25.ª

Requerente: Quiksilver Garments PTY, Ltd., australiana, industrial e comercial, 100 Geelong Road, Torquay, Victoria, Austrália.

Data do pedido: 2 de Julho de 1996.

Produtos: roupa, calçado e chapelaria.

A marca consiste em: →

QUIKSILVER

Marca n.º N/751

Classe: 5.ª

Requerente: Merck & Co., Inc., americana, industrial e comercial, One Merck Drive, P.O. Box 100 Whitehouse Station, New Jersey, E.U.A.

Data do pedido: 9 de Julho de 1996.

Produtos: substâncias farmacêuticas, veterinárias e higiénicas, material para pensos e desinfetantes.

A marca consiste em: →

MAXALT

Marca n.º N/752

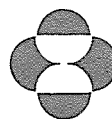
Classe: 5.ª

Requerente: Merck & Co., Inc., americana, industrial e comercial. One Merck Drive, P.O. Box 100 Whitehouse Station, New Jersey, E.U.A.

Data do pedido: 9 de Julho de 1996.

Produtos: substâncias e preparações farmacêuticas para uso humano e veterinário; preparações para a destruição de vermes, fungicidas e herbicidas.

A marca consiste em: →



MSD AGVET

Marca n.º N/753

Classe: 16.ª

Requerente: Merck & Co., Inc., americana, industrial e comercial, One Merck Drive, P.O. Box 100 Whitehouse Station, New Jersey, E.U.A.

Data do pedido: 9 de Julho de 1996.

Produtos: papel, cartão e produtos nestas matérias, não incluídos noutras classes, produtos de impressão, fotografias, material de instrução e de ensino.

A marca consiste em: →



Marca n.º N/754

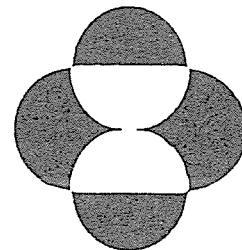
Classe: 5.ª

Requerente: Merck & Co., Inc., americana, industrial e comercial, One Merck Drive, P.O. Box 100 Whitehouse Station, New Jersey, E.U.A.

Data do pedido: 9 de Julho de 1996.

Produtos: preparações veterinárias; preparações para a destruição de vermes, fungicidas e herbicidas.

A marca consiste em: →



Marca n.º N/755

Classe: 25.ª

Requerente: Schiesser AG, alemã, industrial e comercial, Schutzenstrasse 18, 78 315 Radolfzell, Alemanha.

Data do pedido: 9 de Julho de 1996.

Produtos: todo o tipo de vestuário para senhora, homem e criança.

A marca consiste em: →



Marca n.ºN/756

Classe: 25.ª

Requerente: Schiesser AG, alemã, industrial e comercial, Schutzenstrasse 18, 78 315 Radolfzell, Alemanha.

Data do pedido: 9 de Julho de 1996.

Produtos: todo o tipo de vestuário para senhora, homem e criança.

A marca consiste em: →

睡美人

Marca n.ºN/757

Classe: 25.ª

Requerente: Schiesser AG, alemã, industrial e comercial, Schutzenstrasse 18, 78 315 Radolfzell, Alemanha.

Data do pedido: 9 de Julho de 1996.

Produtos: todo o tipo de vestuário para senhora, homem e criança.

A marca consiste em: →

藍鳥

Marca n.ºN/758

Classe: 25.ª

Requerente: Schiesser AG, alemã, industrial e comercial, Schutzenstrasse 18, 78 315 Radolfzell, Alemanha.

Data do pedido: 9 de Julho de 1996.

Produtos: todo o tipo de vestuário para senhora, homem e criança.

A marca consiste em: →

舒雅

Marca n.ºN/759

Classe: 25.ª

Requerente: Schiesser AG, alemã, industrial e comercial, Schutzenstrasse 18, 78 315 Radolfzell, Alemanha.

Data do pedido: 9 de Julho de 1996.

Produtos: todo o tipo de vestuário para senhora, homem e criança.

A marca consiste em: →

維美娜

Marca n.ºN/760

Classe: 5.ª

Requerente: Merck & Co., Inc., americana, industrial e comercial, One Merck Drive. P.O.Box 100 Whitehouse Station, New Jersey, E.U.A.

Data do pedido: 9 de Julho de 1996.

Produtos: substâncias farmacêuticas, veterinárias e higiénicas, material para pensos e desinfectantes.

A marca consiste em: →

EPRINEX

Marca n.ºN/761

Classe: 5.ª

Requerente: Fournier Industrie et Sante, francesa, industrial e comercial, 38 Avenue Hoche 75 008 Paris, França.

Data do pedido: 9 de Julho de 1996.

Produtos: estrogéneos administráveis por via transcutânea.

A marca consiste em: →

妇舒宁

Marca n.ºN/762

Classe: 25.ª

Requerente: Bally Schuhfabriken AG, suíça, industrial e comercial. Schonenwerd, Suíça.

Data do pedido: 4 de Julho de 1996.

Produtos: solas, saltos, enfranques e outras partes para sapatos: calçado.

A marca consiste em: →

PARAWET

Marca n.ºN/763

Classe: 14.ª

Requerente: Pierre Cardin, francês, industrial e comerciante, 59, Rue du Faubourg Saint-Honoré-75 008 Paris, França.

Data do pedido: 4 de Julho de 1996.

Produtos: metais preciosos e suas ligas e produtos nestas matérias ou em plaqué não incluídos noutras classes; joalharia, bijuteria, pedras preciosas; relojoaria e instrumentos cronométricos.

A marca consiste em: →

EVOLUTION

Marca n.ºN/764

Classe: 36.ª

Requerente: Banco Espírito Santo e Comercial de Lisboa, S.A., portuguesa, comercial, Avenida da Liberdade, 195, Lisboa, Portugal.

Data do pedido: 4 de Julho de 1996.

Serviços: serviços financeiros e de cartões bancários de débito e de crédito e serviços relacionados com as instituições bancárias.

A marca consiste em: →

em Movimento

A requerente declara haver depositado o primeiro pedido desta marca em Portugal, em 8 de Março de 1996, sob o n.º 315 881.

Marca n.ºN/765

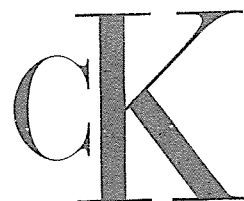
Classe: 18.ª

Requerente: Calvin Klein Trademark Trust, norte-americana, industrial e comercial, 205 West 39th Street, New York, New York 10 018, E.U.A.

Data do pedido: 4 de Julho de 1996.

Produtos: artigos em couro, incluindo nomeadamente malas de mão, carteiras, porta-chaves, porta-moedas, sacos e bolsas para produtos cosméticos, pastas para documentos, sacos para fatos, baús, malas de viagem, estojos de «toilette», guarda-chuvas, carteiras para notas, sacos de viagem, «tote bags», pastas, pequenas malas para uma noite («overnight cases»), carteiras para cartões de crédito, carteiras para cartões de visita, estojos para óculos.

A marca consiste em: →



Marca n.ºN/766

Classe: 24.ª

Requerente: Calvin Klein Trademark Trust, norte-americana, industrial e comercial, 205 West 39th Street, New York, New York 10 018, E.U.A.

Data do pedido: 4 de Julho de 1996.

Produtos: tecidos e produtos têxteis, incluindo lenços, cortinas e cortinados, toalhas, produtos têxteis para a cama, incluindo nomeadamente lençóis, cobertas, coberturas para a cama, cobertores, fronhas, «comforters», edredãos, coberturas contra o pó.

A marca consiste em: →



Marca n.ºN/767

Classe: 25.ª

Requerente: Calvin Klein Trademark Trust, norte-americana, industrial e comercial, 205 West 39th Street, New York, New York 10 018, E.U.A.

Data do pedido: 4 de Julho de 1996.

Produtos: vestuário, calçado e chapelaria para senhora, homem, rapaz e rapariga, incluindo fatos-de-macaco, camisas, blusas, jaquetas, fatos de banho, calças, calções, fatos de treino, capas, calções de passeio, calças de ganga ou «jeans» fatos, jaquetas de cerimónia, gabardinas, gravatas, peúgas, meias, «collants», chapéus e boinas, sobretudos, camisolas, saias, casacos, casacos com peles, casacos de peles, coletes, «T-shirts», vestuário e calções para ténis e golfe, roupões para praia e nataçãõ, roupas e casacos impermeáveis, ponchos, camisolas de alças, sapatos, botas, chinelos, «blazers», cintos, luvas, vestidos, casacos e jaquetas de pele de ovelha ou carneiro, «cache-cols» e

xailes, casacos de desporto. Roupa interior para homem e rapaz, bem como roupa para dormir e para descanso, incluindo, nomeadamente, cuecas, calções interiores, roupa interior desportiva, malhas para desporto, «T-shirts», camisolas de alças, camisolas interiores, roupa interior básica, robes, roupa para dormir em tecido ou em malha, camisas de dormir, casacos de pijama, jaquetas de pequeno-almoço, jaquetas de fumo, jaquetas de dormir, batas, roupa de descanso em malha e em tecido, calças e «tops» de descanso, jaquetas de descanso. Roupa interior, roupa íntima, roupa para dormir, roupa para descanso, «bodywear» e roupa de dia, tudo para senhora e rapariga, incluindo, nomeadamente, roupa interior de suporte, «soutiens», cintas, ligas, «all-in-ones», corpetes, «body stockings», calcinhas de controlo, «control hipsters», «contarter bikinis», combinações com «soutien», «bra top camisoles», «waist cinchers», «bustiers», viúvas-alegres («merry widows»), camisetas, «leotards», «unitards», «culottes», «bikinis», calções que cobrem as ancas («hipsters»), calcinhas, combinações tipo blusa, combinações tipo camisola,

combinações de camisa, combinações tipo «culotte», combinações de noite, combinações para grávidas, combinações de calcinha, combinações tipo princesa, «shadow panel slips», combinações sem alças, combinações de fato, combinações de alfaiate, meias-combinações, pequenas combinações, combinações de «soutien», «chemises», «teddies», camisolas, camisolas com «soutien», «bralettes», «tap pants», «petti-pants», camisas de dormir, camisas de dormir tipo toga, pijamas, pijamas curtos, pijamas tipo «baby-doll», pijamas tipo «T-shirt», pijamas para crianças tipo ama francesa, pijamas de harém, «hostess culottes», pijamas de descanso, «rompers», calções de dormir, roupões, jaquetas para estar na cama, «caftans», macacões ou fatos-de-macaco, roupões de banho, vestidos, «kimonos», casacos de trazer em casa, togas de praia, roupões de praia, casacos de pequeno-almoço, casacos para a refeição entre o pequeno-almoço e o almoço, «cocoons», guarda-pós, robes de hospedeira, robes de «kabuki», robes de descanso, robes tipo hábito de monge, «bra tops», «crop tops», «leggings».

A marca consiste em: →

Marca n.ºN/768

Classe: 27.ª

Requerente: Calvin Klein Trademark Trust, norte-americana, industrial e comercial, 205 West 39th Street, New York, New York 10 018, E.U.A.

Data do pedido: 4 de Julho de 1996.

Produtos: coberturas para o soalho, incluindo, nomeadamente, tapetes, alcatifas, carpetes, capachos, coberturas para as janelas e as paredes, não incluídas noutras classes.

A marca consiste em: →

Marca n.ºN/769

Classe: 31.ª

Requerente: Calvin Klein Trademark Trust, norte-americana, industrial e comercial, 205 West 39th Street, New York, New York 10 018, E.U.A.

Data do pedido: 4 de Julho de 1996.

Produtos: flores secas («Potpourri»).

A marca consiste em: →

Marca n.º N/770

Classe: 42.ª

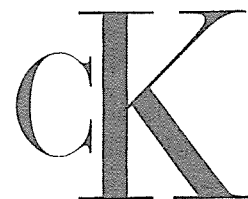
Requerente: Calvin Klein Trademark Trust, norte-americana, industrial e comercial, 205 West 39th Street, New York, New York 10 018, E.U.A.

Data do pedido: 4 de Julho de 1996.

Serviços: serviços de fornecimento de cutelaria (facas, garfos, colheres) e utensílios semelhantes para comer e para cozinhar; armação para óculos e óculos de sol; relógios, incluindo, nomeadamente, relógios de pulso e relógios de mesa ou de sala; joalharia; padrões, papel, artigos de papelaria, artigos impressos, embrulhos para prendas, pratos de papel, revestimentos para gavetas e para prateleiras em papel; artigos em couro, incluindo, nomeadamente, malas de mão, carteiras, porta-chaves, porta-moedas, sacos e bolsas para produtos cosméticos, pastas para documentos, sacos para fatos, baús, malas de viagem, estojos de «toilette», guarda-chuvas, carteiras para notas, sacos de viagem, «tote bags», pastas, pequenas malas, para uma noite («overnight cases»), carteiras para cartões de crédito, carteiras para cartões de visita, estojos para óculos; móveis, espelhos, molduras; tecidos e produtos têxteis, incluindo lenços, cortinas e cortinados, toalhas; produtos têxteis para a cama, incluindo nomeadamente lençóis, cobertas, coberturas para a cama, cobertores, fronhas, «comforters» edredões, coberturas contra o pó; vestuário, calçado e chapelaria para senhora, homem, rapaz e rapariga, incluindo fatos-de-macaco, camisas, blusas, jaquetas, fatos de banho, calças, calções, fatos de treino, capas, calções de passeio, calças de ganga ou «jeans», fatos, jaquetas de cerimónia, gabardinas, gravatas, peúgas, meias, «collants» chapéus e boinas, sobretudos, camisolas, saias, casacos, casacos com peles, casacos de peles, coletes, «T-shirts», vestuário e calções para ténis e golfe, roupões para praia e natação, roupas e casacos impermeáveis, ponchos, camisolas de alças, sapatos, botas, chinelos, «blazers» cintos, luvas, vestidos, casacos e jaquetas de pele de ovelha ou carneiro, «cache-cols» e xailes, casacos de desporto, roupa interior para homem e rapaz, bem como roupa para dormir e para descanso, incluindo, nomeadamente, cuecas, calções interiores, roupa interior desportiva, malhas para desporto, «T-shirts», camisolas de alças, camisolas interiores, roupa interior básica, robes, roupa para dormir em tecido ou em malha, camisas de dormir, casacos de pijama, jaquetas de pequeno-almoço, jaquetas de fumo, jaquetas de dormir, batas, roupa de descanso em malha e em tecido, calças e «tops» de descanso, jaquetas de descanso; roupa interior, roupa íntima, roupa para dormir, roupa para descanso, «bodywear» e roupa de dia, tudo para senhora e rapariga, incluindo, nomeadamente, roupa interior de suporte, «soutiens», cintas, ligas, «all-in-ones», corpetes, «body stockings», calcinhas de controlo, «control hipsters», «contarter bikinis», combinações com «soutien», «bra top camisoles», «waist cinchers», «bustiers», viúvas-alegres («merry widows»), camisetas,

«leotards», «unitards», «culottes», «bikinis», calções que cobrem as ancas («hipsters»), calcinhas, combinações tipo blusa, combinações tipo camisola, combinações de camisa, combinações tipo «culotte», combinações de noite, combinações para grávidas, combinações de calcinha, combinações tipo princesa, «shadow panel slips», combinações sem alças, combinações de fato, combinações de alfaiate, meias-combinações, pequenas combinações, combinações de «soutien», «chemises», «teddies», camisolas, camisolas com «soutien», «bralettes», «tap pants», «petti-pants», camisas de dormir, camisas de dormir tipo toga, pijamas, pijamas curtos, pijamas tipo «baby-doll», pijamas tipo «T-shirt», pijamas para crianças tipo ama francesa, pijamas de harém, «hostess culottes», pijamas de descanso, «rompers», calções de dormir, roupões, jaquetas para estar na cama, «caftans», macacões ou fatos-de-macaco, roupões de banho, vestidos, «kimonos», casacos de trazer em casa, togas de praia, roupões de praia, casacos de pequeno-almoço, casacos para a refeição entre o pequeno-almoço e o almoço, «cocoons», guarda-pós, robes de hospedeira, robes de «kabuki», robes de descanso, robes tipo hábito de monge, «bra tops», «crop tops», «leggings»; coberturas para o soalho, incluindo, nomeadamente, tapetes, alcatifas, carpetes, capachos; coberturas para as janelas e as paredes, não incluídas noutras classes; flores secas («potpourri»); pentes, escovas, porcelana (e utensílios nesse material para comer, para cozinhar e para decoração), porcelana fina ou «china», incluindo serviços de jantar e peças avulsas, cristais, vidraria, cálices e taças, copos de vinho, artigos para a bebida não incluídos noutras classes, jarros.

A marca consiste em: →



Marca n.ºN/771

Classe: 34.ª

Requerente: Honghe Cigarette Factory, chinesa, comercial, Ji Shan Road, Mi Yang Town, Mi Le Country, Yun Nan Province, R. P. China.

Data do pedido: 5 de Julho de 1996.

Produtos: tabaco; cigarros; cigarrilhas; charutos, fósforos; artigos para fumadores.

A marca consiste em: →

Marca n.ºN/772

Classe: 10.ª

Requerente: Niagara Therapy Manufacturing (Aust.) PTY Limited, chinesa, comercial, 16-18 Josephine Street, Loganholme DC, Queensland, 4 129, R. P. China.

Data do pedido: 5 de Julho de 1996.

Produtos: instrumentos para massagem, incluindo unidades de vibromassagem para mãos, almofadas vibratórias para massagens, cadeiras para massagens, camas para massagens e outros acessórios.

A marca consiste em: →

Notificações: deve esclarecer quanto à nacionalidade do requerente.

Marca n.ºN/773

Classe: 29.ª

Requerente: Porfirio Wong Hau Yan Samson, portuguesa, comercial, Avenida da Amizade, s/n, edifício Nam Kwong, 13.º andar «G», Macau.

Data do pedido: 5 de Julho de 1996.

Produtos: comida japonesa, incluindo comida com marisco e peixe.



A marca consiste em: →

Marca n.º N/774

Classe: 29.^a

Requerente: Porfrio Wong Hau Yan Samson, portuguesa, comercial, Avenida da Amizade, s/n, edifício Nam Kwong, 13.º andar «G», Macau.

Data do pedido: 5 de Julho de 1996.

Produtos: comida japonesa, incluindo comida com peixe e marisco.

A marca consiste em: →



Marca n.º N/775

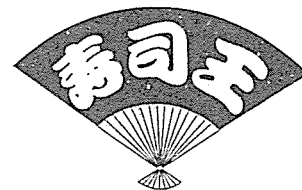
Classe: 29.^a

Requerente: Sao Si Vong — Produtos e Serviços Alimentares, Limitada, portuguesa, comercial, Rua de São Domingos, n.º 20-22, edifício Long Cheong, Cave, Macau.

Data do pedido: 5 de Julho de 1996.

Produtos: comida japonesa feita com peixe e marisco.

A marca consiste em: →



Marca n.º N/776

Classe: 3.^a

Requerente: Fortei Licensing Limited, Ilhas Virgínicas, comercial, Wickhams Cay, Road Town, Tortola, British Virgin Islands, Índias Ocidentais.

Data do pedido: 5 de Julho de 1996.

Produtos: preparações para cabelos, incluindo «shampoos» e amaciadores; sabonetes, incluindo sabonetes líquidos; perfumes; cosméticos.

A marca consiste em: →



Marca n.ºN/777

Classe: 21.ª

Requerente: Magician Industries (Holdings) Limited, incorporada de acordo com a lei das Bermudas, das Bermudas, industrial e comercial, Flat E-H, 24/F, Phase II, Superluck Industrial Centre, 57 Sha Tsui Road, Tsuen Wan, Hong Kong.

Data do pedido: 5 de Julho de 1996.

Produtos: utensílios e recipientes incluindo utensílios e recipientes (não sendo de metais preciosos ou revestidos com os mesmos) para uso doméstico ou para a cozinha; pentes e esponjas; escovas (exceptuando escovas para pintura); materiais para fazer escovas; artigos para limpeza; palha de aço; vidro não trabalhado ou semitrabalhado (excepto vidro usado em construção); artigos de vidro; porcelanas e cerâmicas não incluídas noutras classes.

A marca consiste em: →



Marca n.ºN/778

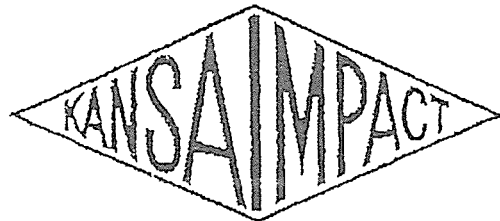
Classe: 18.ª

Requerente: Yugen Kaisha Kansai Design Kenkyusho, japonesa, industrial e comercial, 123, Kameya-machi, Higashi Iru, Kawaramachi Koujinguchitohri, Kamigyo-ku, Kyoto, Japão.

Data do pedido: 8 de Julho de 1996.

Produtos: couro ou imitações de couro e artigos feitos com estes materiais, não incluídos noutras classes; peles de animais, couro cru; malas e sacos de viagens; guarda-chuvas, guarda-sóis e bengalas; chicotes, arreios e selaria.

A marca consiste em: →



Marca n.ºN/779

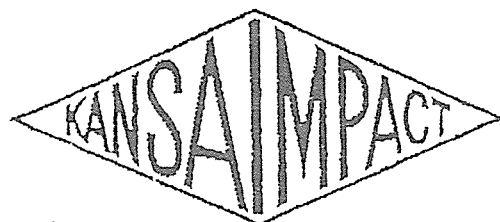
Classe: 24.ª

Requerente: Yugen Kaisha Kansai Design Kenkyusho, japonesa, industrial e comercial, 123, Kameya-machi, Higashi Iru, Kawaramachi Koujinguchitohri, Kamigyo-ku, Kyoto, Japão.

Data do pedido: 8 de Julho de 1996.

Produtos: tecidos e artigos em tecidos, não incluídos em outras classes; cobertas de cama e toalhas de mesa; lenços, toalhas.

A marca consiste em: →



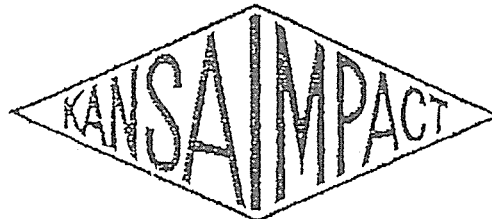
Marca n.ºN/780

Classe: 25.ª

Requerente: Yugen Kaisha Kansai Design Kenkyusho, japonesa, industrial e comercial, 123, Kameya-machi, Higashi Iru, Kawaramachi Koujinguchitohri, Kamigyo-ku, Kyoto, Japão.

Data do pedido: 8 de Julho de 1996.

Produtos: vestuário, cintos, calçado, chapelaria, gravatas e lenços de cabeça.



A marca consiste em: →

Marca n.ºN/781

Classe: 12.ª

Requerente: Daewoo Motor Co., Ltd., coreana, industrial e comercial, 199 Cheongcheon-Dong, Bupyung-ku, Incheon, Coreia do Sul.

Data do pedido: 8 de Julho de 1996.

Produtos: carros de passageiros, carros de desporto, furgões e autocarros.

A marca consiste em: →

FAUSTA

Marca n.ºN/782

Classe: 12.ª

Requerente: Daewoo Motor Co., Ltd., coreana, industrial e comercial, 199 Cheongcheon-Dong, Bupyung-ku, Incheon, Coreia do Sul.

Data do pedido: 8 de Julho de 1996.

Produtos: carros de passageiros, carros de desporto, furgões e autocarros.

A marca consiste em: →

SERTIO

Marca n.ºN/783

Classe: 12.ª

Requerente: Daewoo Motor Co., Ltd., coreana, industrial e comercial, 199 Cheongcheon-Dong, Bupyung-ku, Incheon, Coreia do Sul.

Data do pedido: 8 de Julho de 1996.

Produtos: carros de passageiros, carros de desporto, furgões e autocarros.

A marca consiste em: →

KALOS

Marca n.ºN/784

Classe: 12.ª

Requerente: Daewoo Motor Co., Ltd., coreana, industrial e comercial, 199 Cheongcheon-Dong, Bupyung-ku, Incheon, Coreia do Sul.

Data do pedido: 8 de Julho de 1996.

Produtos: carros de passageiros, carros de desporto, furgões e autocarros.

A marca consiste em: →

LANOS

Marca n.ºN/785

Classe: 12.ª

Requerente: Daewoo Motor Co., Ltd., coreana, industrial e comercial, 199 Cheongcheon-Dong, Bupyung-ku, Incheon, Coreia do Sul.

Data do pedido: 8 de Julho de 1996.

Produtos: carros de passageiros, carros de desporto, furgões e autocarros.

A marca consiste em: →

ZESPI

Marca n.º N/786

Classe: 32.ª

Requerente: Costco Wholesale Corporation, americana, industrial e comercial, 999 Lake Drive, Issaquah, Washington, 98 027, E.U.A.

Data do pedido: 8 de Julho de 1996.

Produtos: bebidas não-alcoólicas.

A marca consiste em: →

SIMPLY

Reivindicação de cores: cor vermelha.

Marca n.º N/787

Classe: 30.ª

Requerente: Kelsen The International Bakery A/S, dinamarquesa, industrial e comercial, Bredgade 27, DK-8 766 Mr. Snede, Dinamarca.

Data do pedido: 9 de Julho de 1996.

Produtos: pão, pastelaria e confeitaria, bolachas de manteiga.

A marca consiste em: →

DANISH HOUSE

Marca n.º N/788

Classe: 9.ª

Requerente: Outpost Recordings, americana (Estado da Califórnia), industrial e comercial, 8 932 Keith Avenue, West Hollywood, California 90 069, E.U.A.

Data do pedido: 9 de Julho de 1996.

Produtos: discos fonográficos pré-gravados, fitas de cassetes áudio pré-gravadas, discos compactos pré-gravados, registos audiovisuais pré-gravados em configurações de discos digitais e discos analógicos e em configurações de fitas magnéticas e fitas magnéticas analógicas, todos contendo música.

A marca consiste em: →

**OUTPOST
RECORDINGS**

Marca n.ºN/789

Classe: 30.ª

Requerente: Kelsen The International Bakery A/S, dinamarquesa, industrial e comercial, Bredgade 27, DK-8 766 Mr. Snede, Dinamarca.

Data do pedido: 9 de Julho de 1996.

Produtos: pão, pastelaria e confeitaria, bolachas de manteiga.

A marca consiste em: →

Royal Dansk

丹麥屋

丹麦屋

Marca n.ºN/790

Classe: 5.ª

Requerente: Smithkline Beecham Corporation, americana, industrial e comercial, One Franklin Plaza, Philadelphia, Pennsylvania 19 101, E.U.A.

Data do pedido: 10 de Julho de 1996.

Produtos: produtos farmacêuticos, preparações farmacêuticas, medicamentos para homens e animais, produtos higiénicos e desinfectantes.

A marca consiste em: →

TINY TIME PILLS

Marca n.ºN/791

Classe: 14.ª

Requerente: Angel Star Investment Limited, sociedade organizada e existindo segundo as leis de Hong Kong, de Hong Kong, industrial e comercial, 16th Floor, Wyler Centre 11, 200 Tai Lin Pai Road, Kwai Chung, New Territories, Hong Kong.

Data do pedido: 10 de Julho de 1996.

Produtos: relógios, incluindo relógios de pulso e relógios de parede.

A marca consiste em: →

Themo

Marca n.º N/792

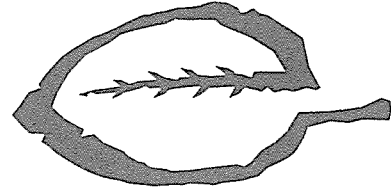
Classe: 3.ª

Requerente: Nu Skin International, Inc., sociedade organizada e existindo segundo as leis de Estado de Utah, norte-americana, industrial e comercial, 75 West Center Street, Provo, Utah 84 601, E.U.A.

Data do pedido: 10 de Julho de 1996.

Produtos: produtos para os cuidados do cabelo e da pele, sabões, cremes, «shampoos», cosméticos.

A marca consiste em: →



Marca n.º N/793

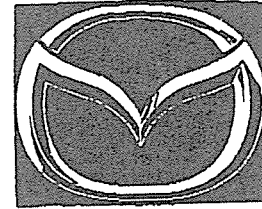
Classe: 7.ª

Requerente: Mazda Motor Corporation, japonesa, comercial e industrial, 3-1, Shinchí, Fuchū-cho, Aki-gun, Hiroshima-ken, Japão.

Data do pedido: 11 de Julho de 1996.

Produtos: máquinas e ferramentas para trabalhar metais; máquinas e ferramentas para mineração; máquinas e ferramentas para a construção; máquinas e aparelhos de força motriz (excluindo os para veículos terrestres); correias de ventoinhas, bobinas de ignição, tensores de correias, correias de distribuição, pontos de contacto para distribuidores de veículos, filtros de óleo, anéis de segmentos, pistões, filtros de combustível, motores de arranque, válvulas, cilindros, ventoinhas de radiador, tubos de radiador, bombas de água e silenciadores para motores de combustão interna de automóveis; outras partes de motores de combustão

A marca consiste em: →



interna de automóveis; alternadores; equipamentos de transmissão de potência (excluindo os destinados a veículos terrestres); travões (excluindo os destinados a veículos terrestres).

A requerente declara haver depositado o primeiro pedido desta marca no Japão, em 11 de Janeiro de 1996, sob o n.º 8-1529.

Notificações: deve juntar cópia autenticada do pedido de registo como fundamento da prioridade, no prazo de três meses a contar da data da apresentação do pedido de registo em Macau.

Marca n.º N/794

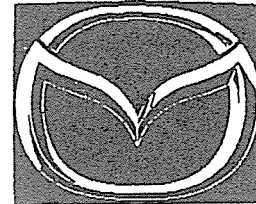
Classe: 12.ª

Requerente: Mazda Motor Corporation, japonesa, comercial e industrial, 3-1, Shinchí, Fuchū-cho, Aki-gun, Hiroshima-ken, Japão.

Data do pedido: 11 de Julho de 1996.

Produtos: automóveis e partes ou peças dos mesmos, não incluídos noutras classes; motores para veículos terrestres; amortecedores e molas para veículos terrestres; eixos e apoios e acoplamentos para eixos, tudo para veículos terrestres. Equipamentos de transmissão de potência para veículos terrestres; travões para veículos terrestres; motores de corrente alternada e motores de corrente directa para veículos terrestres; alarmes anti-roubo para veículos.

A marca consiste em: →



A requerente declara haver depositado o primeiro pedido desta marca no Japão, em 11 de Janeiro de 1996, sob o n.º 8-1530.

Notificações: deve juntar cópia autenticada do pedido de registo como fundamento da prioridade, no prazo de três meses a contar da data da apresentação do pedido de registo em Macau.

Marca n.ºN/795

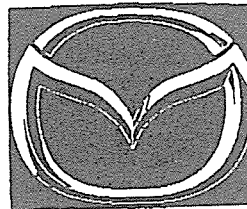
Classe: 37.ª

Requerente: Mazda Motor Corporation, japonesa, comercial e industrial, 3-1, Shinchi, Fuchu-cho, Aki-gun, Hiroshima-ken, Japão.

Data do pedido: 11 de Julho de 1996.

Serviços: serviços de reparação ou manutenção de automóveis, de motores de automóveis, de aparelhos de ar condicionado, de relógios; serviços de reparação de aparelhos áudio e de aparelhos receptores de rádio e de televisão.

A marca consiste em: →



A requerente declara haver depositado o primeiro pedido desta marca no Japão, em 11 de Janeiro de 1996, sob o n.º 8-1531.

Notificações: deve juntar cópia autenticada do pedido de registo como fundamento da prioridade, no prazo de três meses a contar da data da apresentação do pedido de registo em Macau.

Marca n.ºN/796

Classe: 7.ª

Requerente: The Black & Decker Corporation, norte-americana, comercial e industrial, 701 East Joppa Road, Towson, Maryland 21 286, E.U.A.

Data do pedido: 11 de Julho de 1996.

Produtos: máquinas-ferramentas; máquinas para afiar lâminas e facas; pincéis; buris, mandris, brocas, cabeças de berbequins, bombas, rebolos, lâminas para serras, navalhas, guias, tubos de extracção de fumos, escantilhões de encaixe e de cavilha, papel de lixa, discos e fitas para lixar, mesas e bancos de serra, tudo partes de máquinas; máquinas de limpeza; cortadores; máquinas de perfuração; berbequins eléctricos; ferramentas com força motriz, de funcionamento mecânico e utilização manual, incluindo, nomeadamente, serras, desbatadores, plainas, berbequins, chaves de parafusos, agrafadores, martelos pneumático, ferr-

A marca consiste em: →

mentas para polir ângulos, máquinas para lixar com papel, fita ou disco; facas eléctricas; máquinas de sucção e expulsão destinadas a exaustão do pó; máquinas para pintura; tesouras eléctricas; máquinas para serrar, para polir, para aplainar, para moer e para tornear.

DEWALT

Marca n.ºN/797

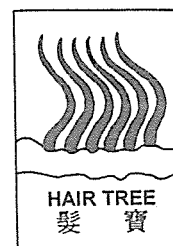
Classe: 3.ª

Requerente: Fong Kuai Meng, chinesa, comercial, Rua do Infante, n.º 28 edifício Son Fong, 1-A, Macau.

Data do pedido: 12 de Julho de 1996.

Produtos: «shampoo», amaciador para o cabelo.

A marca consiste em: →



Marca n.ºN/798

Classe: 30.ª

Requerente: Mars, Incorporated, sociedade organizada e existindo segundo as leis do Estado de Delaware, norte-americana, industrial e comercial, 6 885 Elm Street, McLean, Virginia 22 101-3 883, E.U.A.

Data do pedido: 16 de Julho de 1996.

Produtos: produtos vários incluindo confeitos não-medicinais, chocolate, cereais e preparações feitas de cereais, biscoitos, gelados, sorvete e doces gelados, pastas doces e de diversos sabores.

A marca consiste em: →

The logo consists of the word "Starburst" in a bold, stylized, blocky font. The letters are thick and have a slightly irregular, hand-drawn appearance. The 'S' and 'B' are particularly prominent.

Marca n.ºN/799

Classe: 29.ª

Requerente: Mars, Incorporated, sociedade organizada e existindo segundo as leis do Estado de Delaware, norte-americana, industrial e comercial, 6 885 Elm Street, McLean, Virginia 22 101-3 883, E.U.A.

Data do pedido: 16 de Julho de 1996.

Produtos: produtos lácteos incluindo leite, bebidas preparadas com leite incluindo leite aromatizado, pastas doces, doces, conservas de frutos, sobremesas geladas, iogurte e iogurte gelado.

A marca consiste em: →

The logo consists of the word "Starburst" in a bold, stylized, blocky font. The letters are thick and have a slightly irregular, hand-drawn appearance. The 'S' and 'B' are particularly prominent.

Marca n.ºN/800

Classe: 30.ª

Requerente: Mars, Incorporated, sociedade organizada e existindo segundo as leis do Estado de Delaware, norte-americana, industrial e comercial, 6 885 Elm Street, McLean, Virginia 22 101-3 883, E.U.A.

Data do pedido: 16 de Julho de 1996.

Produtos: produtos vários incluindo confeitos não-medicinais, chocolate, cereais e preparações feitas de cereais, biscoitos, gelados, sorvete e doces gelados, pastas doces e de diversos sabores.

A marca consiste em: →

The logo consists of the word "Starburst" in a bold, stylized, blocky font. The letters are thick and have a slightly irregular, hand-drawn appearance. The 'S' and 'B' are particularly prominent.

Reivindicação de cores: amarela para o fundo e vermelha para as letras.

Marca n.ºN/801

Classe: 33.^a

Requerente: Bass Public Limited Company, britânica, industrial e comercial, High Street, Burton-on-Trent, Reino Unido.

Data do pedido: 19 de Julho de 1996.

Produtos: bebidas alcoólicas com sabores a frutas, sumos de fruta alcoólicas; bebidas de fruta alcoólicas; vinhos, espirituosos e licores.

A marca consiste em: →

HOOPER'S HOOCH

Marca n.ºN/802

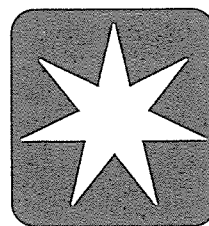
Classe: 39.^a

Requerente: Dampskibsselskabet AF 1 912, Aktieselskab e Aktieselskabet Dampskibsselskabet Svendborg, dinamarquesa, industrial e comercial, Esplanaden 50, 1 098 Copenhagen K. Dinamarca E 5700 Svendborg, Dinamarca.

Data do pedido: 19 de Julho de 1996.

Serviços: transportes marítimos, transportes ferroviários e de camião, transportes aéreos, transporte de óleos e gases por «pipeline», armazenagem de bens, transporte por via marítima de bens, aluguer de contentores.

A marca consiste em: →

**MAERSK**

Marca n.ºN/803

Classe: 32.^a

Requerente: Bass Public Limited Company, britânica, industrial e comercial, High Street, Burton-on-Trent, Reino Unido.

Data do pedido: 19 de Julho de 1996.

Produtos: bebidas com sabores de frutas; sumos de frutas; bebidas de fruta; águas minerais e gasosas; cerveja; cerveja «Stout», cerveja «Lager», cerveja «Porter» e cerveja «Ale».

A marca consiste em: →

HOOPER'S HOOCH

Marca n.ºN/804

Classe: 29.ª

Requerente: Mars, Incorporated, sociedade organizada e existindo segundo as leis do Estado de Delaware, norte-americana, industrial e comercial, 6 885 Elm Street, McLean, Virginia 22 101-3 883, E.U.A.

Data do pedido: 19 de Julho de 1996.

Produtos: produtos alimentares incluindo leite, bebidas preparadas com leite incluindo leite aromatizado, pastas doces, doces, conservas de frutos, sobremesas geladas, iogurte e iogurte gelado.

A marca consiste em: →

Starburst

Reivindicação de cores: amarela para o fundo e vermelha para as letras.

Marca n.ºN/805

Classe: 16.ª

Requerente: Kwong Kee Pen Co. Ltd., de Hong Kong, comercial, 1st Floor, Kwong Kee Building, 229, Queens Road, Hong Kong.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: instrumentos de escrita, incluindo canetas, lápis, pincéis, marcadores, esferográficas e lápis de desenho.

A marca consiste em: →

秀麗筆

Marca n.ºN/806

Classe: 42.ª

Requerente: DFS Group L.P., americana, comercial, 655 Montgomery Street, 18th Floor, San Francisco, California, E.U.A.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Serviços: fornecimento de produtos cosméticos, incluindo perfumes; fornecimento de produtos de vestuário, incluindo roupa de pele; fornecimento de serviços de bebidas alcoólicas; fornecimento de serviços de joalheria, incluindo relógios; fornecimento de serviços relativos a material fotográfico.

A marca consiste em: →



Marca n.ºN/807

Classe: 42.^a

Requerente: DFS Group L.P., americana, comercial, 655 Montgomery Street, 18th Floor, San Francisco, California, 94 111-2 633, E.U.A.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Serviços: fornecimento de produtos cosméticos, incluindo perfumes; fornecimento de serviços de vestuário, incluindo roupa de pele; fornecimento de serviços de bebidas alcoólicas; fornecimento de serviços de joalheria, incluindo relógios; fornecimento de serviços relativos a material fotográfico.

A marca consiste em: →



DUTY FREE SHOPPERS

Marca n.ºN/808

Classe: 28.^a

Requerente: Warnaco Inc., sociedade organizada e existindo segundo as leis do Estado de Delaware, norte-americana, industrial e comercial, 90 Park Avenue, New York, New York 10 016, E.U.A.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: artigos de desporto.

A marca consiste em: →

WARNER'S GOLD

Notificações: deve especificar concretamente o destino da marca.

Marca n.ºN/809

Classe: 25.^a

Requerente: Warnaco Inc., sociedade organizada e existindo segundo as leis do Estado de Delaware, norte-americana, industrial e comercial, 90 Park Avenue, New York, New York 10 016, E.U.A.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: vestuário, calçado, chapelaria.

A marca consiste em: →

WARNER'S GOLD

Marca n.º N/810

Classe: 16.ª

Requerente: Warnaco Inc., sociedade organizada e existindo segundo as leis do Estado de Delaware, norte-americana, industrial e comercial, 90 Park Avenue, New York, New York 10 016, E.U.A.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: publicações, incluindo catálogos para publicidade e venda de vestuário desportivo e acessórios relacionados, para homem, senhora e criança.

A marca consiste em: →

WARNER'S GOLD

Marca n.º N/811

Classe: 9.ª

Requerente: Warnaco Inc., sociedade organizada e existindo segundo as leis do Estado de Delaware, norte-americana, industrial e comercial, 90 Park Avenue, New York, New York 10 016, E.U.A.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: aparelhos e instrumentos científicos, náuticos, geodésicos, eléctricos, fotográficos, cinematográficos, ópticos, de pesagem, de medida, de sinalização, de controlo (inspecção), de socorro (salvamento) e de ensino; aparelhos para o registo, a transmissão, a reprodução do som ou das imagens; computadores, suas peças e acessórios; programas de computador; produtos electrónicos para uso na fabricação, distribuição e venda de vestuário, calçado, chapelaria e outros produtos relacionados.

A marca consiste em: →

WARNER'S GOLD

Marca n.º N/812

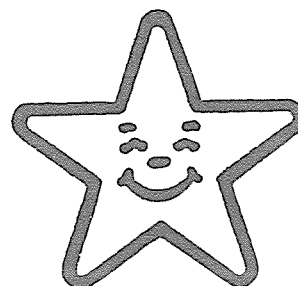
Classe: 42.ª

Requerente: Carl Karcher Enterprises, Inc., sociedade organizada e existindo segundo as leis do Estado da Califórnia, norte-americana, industrial e comercial, 1 200 N. Harbor Blvd., Anaheim, California 92 803, E.U.A.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Serviços: serviços de restaurante.

A marca consiste em: →



Marca n.ºN/813

Classe: 42.ª

Requerente: Carl Karcher Enterprises, Inc., sociedade organizada e existindo segundo as leis do Estado da Califórnia, norte-americana, industrial e comercial, 1 200 N. Harbor Blvd., Anaheim, California 92 803, E.U.A.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Serviços: serviços de restaurante.

A marca consiste em: →

CARL'S JR.

Marca n.ºN/814

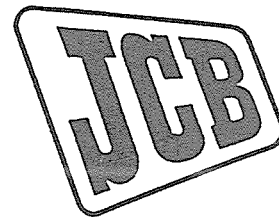
Classe: 12.ª

Requerente: J.C. Bamford Excavators Limited, britânica, industrial e comercial, Rocester, Staffordshire ST14 5JP, Reino Unido.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: veículos, veículos para agricultura; tractores; peças e acessórios para os referidos produtos.

A marca consiste em: →

JCB

Marca n.ºN/815

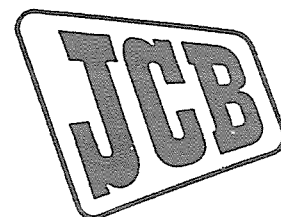
Classe: 7.ª

Requerente: J.C. Bamford Excavators Limited, britânica, industrial e comercial, Rocester, Staffordshire ST14 5JP, Reino Unido.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: máquinas e aparelhos mecânicos, incluindo máquinas e aparelhos mecânicos para abrir valas, escavar, manipulação mecânica, levantar, carregar e transportar terras, minerais, solos, colheitas e materiais equivalentes; peças e acessórios para os referidos produtos.

A marca consiste em: →

JCB

Marca n.º N/816

Classe: 32.ª

Requerente: Amway Corporation, norte-americana, industrial e comercial, 7 575 Fulton Street, East Ada, Michigan 49 355, E.U.A.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: bebidas para desportistas e misturas bebíveis, não incluídas noutras classes.

A marca consiste em: →

STRIVE

Marca n.º N/817

Classe: 3.ª

Requerente: Yaohan International Company Limited, sociedade de Hong Kong, industrial e comercial, 36th Floor, Dorset House, Taikoo Place, 979 King's Road, Quarry Bay, Hong Kong.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: preparações para branquear e outras substâncias para a lavagem, preparações para limpar, polir, desengordurar e raspar; sabões; perfumaria, óleos essenciais, cosméticos, loções para os cabelos; dentífricos.

A marca consiste em: →



Marca n.º N/818

Classe: 14.ª

Requerente: Yaohan International Company Limited, sociedade de Hong Kong, industrial e comercial, 36th Floor, Dorset House, Taikoo Place, 979 King's Road, Quarry Bay, Hong Kong.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: metais preciosos e suas ligas e produtos nestas matérias ou em plaqué não incluídos noutras classes; joalharia, bijutaria, pedras preciosas; relojoaria e instrumentos cronométricos.

A marca consiste em: →



Marca n.ºN/819

Classe: 30.ª

Requerente: Yaohan International Company Limited, sociedade de Hong Kong, industrial e comercial, 36th Floor, Dorset House, Taikoo Place, 979 King's Road, Quarry Bay, Hong Kong.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: café, chá, cacau, açúcar, arroz, tapioca, sagu, sucedâneos do café; farinhas e preparações feitas de cereais, pão, pastelaria e confeitaria, gelados comestíveis; mel, xarope de melaço; levedura, fermento em pó; sal, mostarda; vinagre, molhos (condimentos); especiarias; gelo para refrescar.

A marca consiste em: →



Marca n.ºN/820

Classe: 16.ª

Requerente: Yaohan International Company Limited, sociedade de Hong Kong, industrial e comercial, 36th Floor, Dorset House, Taikoo Place, 979 King's Road, Quarry Bay, Hong Kong.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: papel, cartão e produtos nestas matérias, não incluídos noutras classes; produtos de impressão; artigos para encadernação; fotografias; papelaria; adesivos (matérias colantes) para papelaria ou para uso doméstico; material para artistas; pincéis; máquinas de escrever e artigos de escritório (com excepção dos móveis); material de instrução ou de ensino (com excepção dos aparelhos); matérias plásticas para a embalagem (não incluídas noutras classes); cartas de jogar; caracteres de imprensa; clichés (esteriótipos).

A marca consiste em: →



Marca n.ºN/821

Classe: 32.ª

Requerente: Yaohan International Company Limited, sociedade de Hong Kong, industrial e comercial, 36th Floor, Dorset House, Taikoo Place, 979 King's Road, Quarry Bay, Hong Kong.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: cervejas; águas minerais e gasosas e outras bebidas não alcoólicas; bebidas de fruta e sumos de fruta; xaropes e outras preparações para bebidas.

A marca consiste em: →



Marca n.ºN/822

Classe: 36.ª

Requerente: Yaohan International Company Limited, sociedade de Hong Kong, industrial e comercial, 36th Floor, Dorset House, Taikoo Place, 979 King's Road, Quarry Bay, Hong Kong.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Serviços: serviços de investimentos imobiliários; agências de aluguer de alojamentos; locação e arrendamento de quartos, andares e apartamentos; corretagem e consultadoria de seguros.

A marca consiste em: →



Marca n.ºN/823

Classe: 24.ª

Requerente: Yaohan International Company Limited, sociedade de Hong Kong, industrial e comercial, 36th Floor, Dorset House, Taikoo Place, 979 King's Road, Quarry Bay, Hong Kong.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: tecidos e produtos têxteis não incluídos noutras classes; coberturas de cama e de mesa.

A marca consiste em: →



Marca n.ºN/824

Classe: 25.ª

Requerente: Yaohan International Company Limited, sociedade de Hong Kong, industrial e comercial, 36th Floor, Dorset House, Taikoo Place, 979 King's Road, Quarry Bay, Hong Kong.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: vestuário, calçado e chapelaria.

A marca consiste em: →



Marca n.ºN/825

Classe: 39.^a

Requerente: Yaohan International Company Limited, sociedade de Hong Kong, industrial e comercial, 36th Floor, Dorset House, Taikoo Place, 979 King's Road, Quarry Bay, Hong Kong.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Serviços: transporte de produtos; embalagem de produtos; serviços de parques de estacionamento; fornecimento e aluguer de entrepostos.

A marca consiste em: →



Marca n.ºN/826

Classe: 29.^a

Requerente: Yaohan International Company Limited, sociedade de Hong Kong, industrial e comercial, 36th Floor, Dorset House, Taikoo Place, 979 King's Road, Quarry Bay, Hong Kong.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: carne, peixe, aves e caça; extractos de carne; frutos e legumes em conserva, secos e cozidos; geleias, doces, compotas; ovos, leite e lacticínios; óleos e gorduras comestíveis.

A marca consiste em: →



Marca n.ºN/827

Classe: 18.^a

Requerente: Items International, Inc., norte-americana, comercial, 1 540-A East Pleasant Valley Boulevard, P.O. Box 951, Altoona, Pennsylvania 16 603, E.U.A.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: atilhos para pranchas de neve, correias para botas de pranchas de neve, sacos e mochilas.

A marca consiste em: →

AIRWALK

Marca n.ºN/828

Classe: 25.ª

Requerente: Items International, Inc., norte-americana, comercial, 1 540-A East Pleasant Valley Boulevard, P.O. Box 951, Altoona, Pennsylvania 16 603, E.U.A.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: sapatos para atletismo e para passeio, botas, vestuário e bonés.

A marca consiste em: →

AIRWALK

Marca n.ºN/829

Classe: 28.ª

Requerente: Items International, Inc., norte-americana, comercial, 1 540-A East Pleasant Valley Boulevard, P.O. Box 951, Altoona, Pennsylvania 16 603, E.U.A.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: artigos de desporto, nomeadamente pranchas para a neve e botas para pranchas para a neve.

A marca consiste em: →

AIRWALK

Marca n.ºN/830

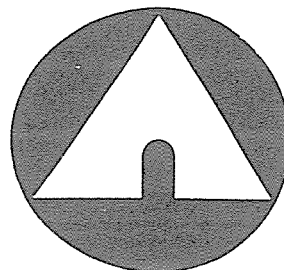
Classe: 18.ª

Requerente: Items International, Inc., norte-americana, comercial, 1 540-A East Pleasant Valley Boulevard, P.O. Box 951, Altoona, Pennsylvania 16 603, E.U.A.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: atilhos para pranchas de neve, correias para botas de pranchas de neve, sacos e mochilas.

A marca consiste em: →



Marca n.ºN/831

Classe: 35.ª

Requerente: Yaohan International Company Limited, sociedade de Hong Kong, industrial e comercial, 36th Floor, Dorset House, Taikoo Place, 979 King's Road, Quarry Bay, Hong Kong.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Serviços: publicidade; serviços de agências de publicidade; fornecimento e aluguer de espaços publicitários; serviços de promoção e de comercialização («marketing»); promoção de vendas para terceiros; actualização de material publicitário, difusão de material publicitário, organização de exposições para fins comerciais e de publicidade; publicidade por meio de correio directo, distribuição de amostras, demonstração de produtos; decoração de montras; pesquisa e estudos de comercialização («marketing»); serviços de agência de importação-exportação; serviços de agência de compra e venda e obtenção de produtos e

serviços a favor de estabelecimentos e sociedades; serviços de gestão, secretariado, administração, planeamento e conservação de arquivos de estabelecimentos e sociedades; consultadoria profissional sobre negócios; assistência e consultadoria sobre gestão; fornecimento de informações relativas a negócios; inquéritos e investigações relativas a negócios; investigação e avaliações de negócios; serviços de agências de informações comerciais; informações estatísticas; serviços de escritório e de secretariado; processamento de texto, fotocópias; serviços de gestão de pessoal; relações públicas, serviços de identificação de empresas; serviços publicitários; serviços de agências de emprego; recrutamento de pessoal; locação de veículos de carga por computador; fornecimento de informações, pareceres e consultadoria relativos a todos os serviços atrás mencionados, todos não incluídos noutras classes.

A marca consiste em: →



Marca n.ºN/832

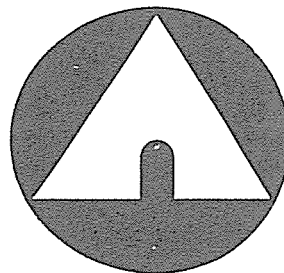
Classe: 25.ª

Requerente: Items International, Inc., norte-americana, comercial, 1 540-A East Pleasant Valley Boulevard, P.O. Box 951, Altoona, Pennsylvania 16 603, E.U.A.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: sapatos para atletismo e para passeio, botas, vestuário e bonés.

A marca consiste em: →



Marca n.ºN/833

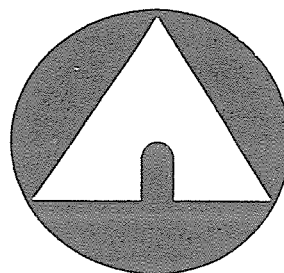
Classe: 28.ª

Requerente: Items International, Inc., norte-americana, comercial, 1 540-A East Pleasant Valley Boulevard, P.O. Box 951, Altoona, Pennsylvania 16 603, E.U.A.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: artigos de desporto, nomeadamente pranchas para a neve e botas para pranchas para a neve.

A marca consiste em: →



Marca n.ºN/834

Classe: 18.ª

Requerente: Items International, Inc., norte-americana, comercial, 1 540-A East Pleasant Valley Boulevard, P.O. Box 951, Altoona, Pennsylvania 16 603, E.U.A.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: atilhos para pranchas de neve, correias para botas de pranchas de neve, sacos e mochilas.

A marca consiste em: →



Marca n.ºN/835

Classe: 25.ª

Requerente: Items International, Inc., norte-americana, comercial, 1 540-A East Pleasant Valley Boulevard, P.O. Box 951, Altoona, Pennsylvania 16 603, E.U.A.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: sapatos para atletismo e para passeio, botas, vestuário e bonés.

A marca consiste em: →



Marca n.ºN/836

Classe: 28.ª

Requerente: Items International, Inc., norte-americana, comercial, 1 540-A East Pleasant Valley Boulevard, P.O. Box 951, Altoona, Pennsylvania 16 603, E.U.A.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: artigos de desporto, nomeadamente pranchas para a neve e botas para pranchas para a neve.

A marca consiste em: →



Marca n.ºN/837

Classe: 42.ª

Requerente: Yaohan International Company Limited, sociedade de Hong Kong, industrial e comercial, 36th Floor, Dorset House, Taikoo Place, 979 King's Road, Quarry Bay, Hong Kong.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Serviços: salões de beleza; salões de cabeleireiro; serviços ópticos; serviços de farmácia; banhos públicos para fins de higiene; fornecimento e aluguer de casas portáteis e alojamentos temporários; serviços de agências de viagens para reservas de alojamentos; serviços de aluguer, concepção e desenvolvimento de «software» para computadores; programação para computadores e actualização de «software» para computadores; serviços de restaurantes, restaurante de «self-service», café, cafetaria, cantina, «snack-bar», comida rápida ao balcão («fast-food»), petiscos, tabernas, bar e serviços de «cocktail», serviços de abastecimento de comida («catering»), serviços de abastecimento de comida e de bebida; desenho de moda e aluguer de vestuário; serviços de concepção de embalagens; serviços de concepção de decoração de interiores; fornecimento e aluguer de instalações para exposições; serviços de vídeo; serviços de segurança; serviços de guarda de crianças; serviços de comércio por grosso e a retalho, distribuição e venda em segunda mão; serviços de agência de compra e venda e procura de produtos e serviços para terceiros; serviços de armazéns e venda a retalho em supermercados; serviços de armazém de mercearias e venda a retalho de alimentos de origem vegetal e animal, carne e marisco, frutos

A marca consiste em: →



frescos e legumes, produtos hortícolas comestíveis, preparações e aromatizantes para alimentos, condimentos, especiarias, molhos e molhos para saladas, confeitaria e rebuçados, bebidas alcoólicas e não alcoólicas, preparações e aromatizantes para bebidas, sementes, plantas e flores naturais, tabacos e cigarros, fósforos e isqueiros, comida para bebés e produtos para cuidados de bebés, alimentos para animais de companhia e produtos de higiene para animais de companhia, produtos de «toilette», medicamentos, produtos sanitários, produtos para a higiene corporal, produtos para limpeza doméstica, aparelhos e utensílios domésticos, trens e utensílios de cozinha, equipamentos domésticos; prestação de informações, pareceres e consultadoria relativos a todos os serviços atrás mencionados, não incluídos noutras classes.

Notificações: considerando que «vendas» não consta da lista internacional de produtos e serviços, torna-se necessário substituir o referido vocabulário.

Marca n.ºN/838

Classe: 41.ª

Requerente: Yaohan International Company Limited, sociedade de Hong Kong, industrial e comercial, 36th Floor, Dorset House, Taikoo Place, 979 King's Road, Quarry Bay, Hong Kong.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Serviços: serviços de educação, instrução e formação prática; organização e condução de colóquios, conferências, congressos, seminários e simpósios, publicação de livros, textos e outros materiais não publicitários; serviços de bibliotecas; organização de exposições para fins culturais ou educativos; fornecimento de instalações para museus; serviços de academias; instrução de educação física, ginástica e desportos; fornecimento de informações sobre educação, informações sobre desporto e actividades recreativas; organização de competições para fins educativos, de divertimento ou de desporto; fornecimento, arrendamento e gestão de instalações desportivas, instalações recreativas e instalações de estádios; serviços de clubes para fins de educação, entretenimento ou recreativos; serviços para clubes de saúde

A marca consiste em: →



(«health club services»); jogos, diversões e serviços de entretenimento; fornecimento de informações sobre entretenimento e fornecimento e arrendamento de instalações para teatro, cinemas e casinos; serviços de discotecas; serviços de cabarés; produção de espectáculos; apresentação de espectáculos ao vivo; fornecimento e arrendamento de instalações para espectáculos musicais, incluindo canções com música de fundo pré-gravada e poemas apresentados em ecrãs; serviços de artistas; organização, condução e patrocínio de eventos desportivos, exposições e realizações culturais e de eventos musicais; produção e aluguer de gravações sonoras, vídeos e filmes; «music-hall»; planeamento de festas; parques de diversão e fornecimento de instalações para diversão; fornecimento de informações, pareceres e consultadoria relativos a todos os serviços acima mencionados, todos não incluídos noutras classes.

Marca n.ºN/839

Classe: 21.ª

Requerente: Yaohan International Company Limited, sociedade de Hong Kong, industrial e comercial, 36th Floor, Dorset House, Taikoo Place, 979 King's Road, Quarry Bay, Hong Kong.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: utensílios e recipientes para a casa ou para a cozinha (não em metal precioso, nem em plaqué); pentes e esponjas; escovas (com excepção dos pincéis); material para a fabricação de escovas; material de limpeza; palha de aço; vidro em bruto ou semiacabado (com excepção do vidro de construção); vidraria, porcelana e faiança, não incluída noutras classes.

A marca consiste em: →



Marca n.ºN/840

Classe: 29.ª

Requerente: Seven Seas Health Care Limited, britânica, industrial e comercial, Marfleet, Hull, HU9 5NJ, Reino Unido.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: produtos alimentares contendo óleos ou gorduras não compreendidos noutras classes; óleos comestíveis e gorduras comestíveis.

A marca consiste em: →

MAXEPA

Marca n.ºN/841

Classe: 9.ª

Requerente: The Whitaker Corporation, norte-americana, industrial e comercial, 4 550 New Linden Hill Road, Suite 450, Wilmington, Delaware, E.U.A.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: «software», programas de computador, placas de circuitos impressos, multiplexadores de meios de transmissão assíncronos («ATM» Hubs), comutadores e cartões de «interface» de redes.

A marca consiste em: →

CONNECTWARE

Marca n.º N/842

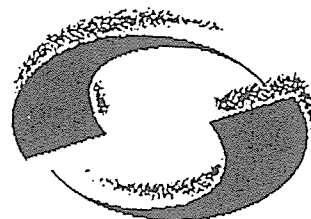
Classe: 9.ª

Requerente: The Whitaker Corporation, norte-americana, industrial e comercial, 4 550 New Linden Hill Road, Suite 450, Wilmington, Delaware, E.U.A.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: «software», programas de computador, placas de circuitos impressos, multiplexadores de meios de transmissão assíncronos («ATM» Hubs), comutadores e cartões de «interface» de redes.

A marca consiste em: →



Marca n.º N/843

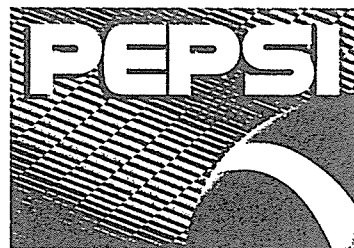
Classe: 32.ª

Requerente: Pepsico, Inc., norte-americana (Estado da Carolina do Norte), industrial e comercial, 700 Anderson Hill Road, Purchase, New York, E.U.A.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: águas minerais e gasosas e outras bebidas não alcoólicas, bebidas de fruta e sumos de fruta; xaropes e outras preparações para fazer bebidas.

A marca consiste em: →



Reivindicação de cores: fundo em tonalidades de azul; a representação parcial de uma esfera a vermelho, branco e azul escuro; a palavra «Pepsi» a branco com contornos a cinzento.

Marca n.º N/844

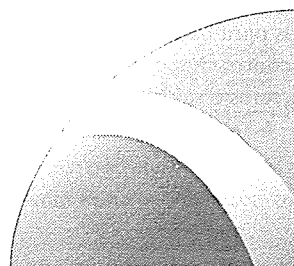
Classe: 32.ª

Requerente: Pepsico, Inc., norte-americana (Estado da Carolina do Norte), industrial e comercial, 700 Anderson Hill Road, Purchase, New York, E.U.A.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: águas minerais e gasosas e outras bebidas não alcoólicas, bebidas de fruta e sumos de fruta; xaropes e outras preparações para fazer bebidas.

A marca consiste em: →



Marca n.ºN/845

Classe: 41.ª

Requerente: NBA Properties, Inc., norte-americana (Estado de New York), industrial e comercial, Olympic Tower, 645 Fifth Avenue, New York, NY 10 022, E.U.A.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Serviços: serviços de educação e entretenimento.

A marca consiste em: →



Marca n.ºN/846

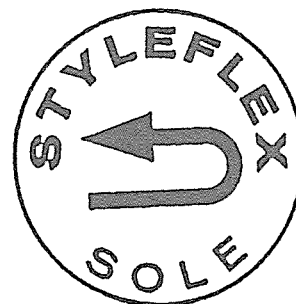
Classe: 25.ª

Requerente: Bally Schuhfabriken AG, suíça, industrial e comercial, 5 012 Schonenwerd, Suíça.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: solas, tacões, enfranques e outra partes de sapatos; calçado.

A marca consiste em: →



Marca n.ºN/847

Classe: 18.ª

Requerente: Bally Schuhfabriken AG, suíça, industrial e comercial, 5 012 Schonenwerd, Suíça.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: couro e imitações de couro e produtos feitos destas matérias não incluídos noutras classes; peles de animais, malas de mão, sacos para compras, sacos de viagem, malas de viagem e baús de viagem, sacos para banho, pastas, estojos de «toilette», carteiras, estojos de couro; chapéus-de-chuva, chapéus-de-sol e bengalas; chicotes, arreios e selaria.

A marca consiste em: →



Marca n.ºN/848

Classe: 25.ª

Requerente: Bally Schuhfabriken AG, suíça, industrial e comercial, 5 012 Schonenwerd, Suíça.

Data do pedido: 23 de Julho de 1996.

Produtos: artigos de vestuário incluindo cintos, gravatas, xailes e lenços; calçado; solas, tacões, enfranques e outras partes de sapatos; chapelaria.

A marca consiste em: →



Marca n.ºN/849

Classe: 39.ª

Requerente: Companhia de Aviação Unidade, Limitada, de Macau, comercial, Rua de Pequim, s/n, edifício Centro Comercial Kwong Fat, 8.º andar, «F», Macau.

Data do pedido: 24 de Julho de 1996.

Serviços: transporte de passageiros e de carga por via aérea.

A marca consiste em: →



Reivindicação de cores: o símbolo: 1.ª linha — verde-turquesa; 2.ª linha — azul-claro; 3.ª linha — azul-escuro;

Letras: cinzento;

Caracteres: cinzento.

Marca n.ºN/850

Classe: 37.ª

Requerente: Companhia de Aviação Unidade, Limitada, de Macau, comercial, Rua de Pequim, s/n, edifício Centro Comercial Kwong Fat, 8.º andar, «F», Macau.

Data do pedido: 24 de Julho de 1996.

Serviços: conservação e reparação de aviões.

A marca consiste em: →



Reivindicação de cores: o símbolo: 1.ª linha — verde-turquesa; 2.ª linha — azul-claro; 3.ª linha — azul-escuro;

Letras: cinzento;

Caracteres: cinzento.

Marca n.º N/851

Classe: 18.ª

Requerente: Intershoe, Inc., norte-americana (Estado de Nova Iorque), industrial e comercial, 1 370 Avenue of the Americas, New York, New York 10 019, E.U.A.

Data do pedido: 25 de Julho de 1996.

Produtos: pastas, cintos e pequenos objectos em couro, malas de mão.

A marca consiste em: →

VS

Marca n.º N/852

Classe: 25.ª

Requerente: Intershoe, Inc., norte-americana (Estado de Nova Iorque), industrial e comercial, 1 370 Avenue of the Americas, New York, New York 10 019, E.U.A.

Data do pedido: 25 de Julho de 1996.

Produtos: calçado, incluindo sapatos, botas, chinelos e sandálias.

A marca consiste em: →

VS

Marca n.º N/853

Classe: 3.ª

Requerente: Reckitt & Colman (Overseas) Limited, inglesa, industrial e comercial, Dansom Lane, Hull HU8 7DS, Reino Unido.

Data do pedido: 25 de Julho de 1996.

Produtos: preparações para polir e limpar, preparações para lavagem de roupa, sabões e detergentes, preparações de «toilette», cosméticos, perfumes, desodorizantes, preparações para perfumar a atmosfera, flores e pétalas secas aromáticas, perfumaria, preparações para fumigação.

A marca consiste em: →



Marca n.º N/854

Classe: 5.ª

Requerente: Reckitt & Colman (Overseas) Limited, inglesa, industrial e comercial, Dansom Lane, Hull HU8 7DS, Reino Unido.

Data do pedido: 25 de Julho de 1996.

Produtos: desinfetantes (não incluindo os que absorvem e ligam a poeira), desodorizantes, preparações refrescantes do ar e preparações purificantes do ar, preparações sanitárias.

A marca consiste em: →



Marca n.º N/855

Classe: 18.ª

Requerente: Bonneterie Cevenole S.A.R.L., francesa, industrial e comercial, 1001 Av. de 1ª Republique, 07 500 Granges Les Valences, França.

Data do pedido: 25 de Julho de 1996.

Produtos: cabedal e imitações de cabedal, produtos feitos nesses materiais não incluídos noutras classes, sacos de viagem, sacos feitos noutros materiais incluídos nesta classe, chapéus-de-chuva.

A marca consiste em: →



Marca n.º N/856

Classe: 25.ª

Requerente: Bonneterie Cevenole S.A.R.L., francesa, industrial e comercial, 1001 Av. de 1ª Republique, 07 500 Granges Les Valences, França.

Data do pedido: 25 de Julho de 1996.

Produtos: vestuário, calçado e chapelaria.

A marca consiste em: →



Marca n.º N/857

Classe: 9.ª

Requerente: Sun Microsystems, Inc., norte-americana, industrial e comercial, 2 550 Garcia Avenue, Mountain View, California, 94 043-1 100, E.U.A.

Data do pedido: 25 de Julho de 1996.

Produtos: «hardware» e periféricos para computadores, acompanhados dos respectivos programas, produtos semicondutores, microprocessadores, placas de computador, circuitos integrados, «motherboards», placas de «CPU».

A marca consiste em: →

ULTRAJAVA

Marca n.º N/858

Classe: 16.ª

Requerente: Sun Microsystems, Inc., norte-americana, industrial e comercial, 2 550 Garcia Avenue, Mountain View, California, 94 043-1 100, E.U.A.

Data do pedido: 25 de Julho de 1996.

Produtos: documentação e manuais sobre computadores, periféricos e componentes de computador, materiais de instrução e de ensino sobre computadores e informática.

A marca consiste em: →

PICOJAVA

Marca n.º N/859

Classe: 9.ª

Requerente: Sun Microsystems, Inc., norte-americana, industrial e comercial, 2 550 Garcia Avenue, Mountain View, California, 94 043-1 100, E.U.A.

Data do pedido: 25 de Julho de 1996.

Produtos: «hardware» e periféricos para computadores, acompanhados dos respectivos programas, produtos semicondutores, microprocessadores, placas para computadores, circuitos integrados, «motherboards», placas de «CPU».

A marca consiste em: →

PICOJAVA

Marca n.º N/860

Classe: 16.ª

Requerente: Sun Microsystems, Inc., norte-americana, industrial e comercial, 2 550 Garcia Avenue, Mountain View, California, 94 043-1 100, E.U.A.

Data do pedido: 25 de Julho de 1996.

Produtos: documentação e manuais sobre computadores, periféricos e componentes de computador, materiais de instrução e de ensino sobre computadores e informática.

A marca consiste em: →

JAVACHIP

Marca n.º N/861

Classe: 9.ª

Requerente: Sun Microsystems, Inc., norte-americana, industrial e comercial, 2 550 Garcia Avenue, Mountain View, California, 94 043-1 100, E.U.A.

Data do pedido: 25 de Julho de 1996.

Produtos: «hardware» e periféricos para computadores, acompanhados dos respectivos programas, produtos semicondutores, microprocessadores, placas de computador, circuitos integrados, «motherboards», placas de «CPU».

A marca consiste em: →

JAVACHIP

Marca n.º N/862

Classe: 9.ª

Requerente: Sun Microsystems, Inc., norte-americana, industrial e comercial, 2 550 Garcia Avenue, Mountain View, California, 94 043-1 100, E.U.A.

Data do pedido: 25 de Julho de 1996.

Produtos: «hardware» e periféricos para computadores, acompanhados dos respectivos programas, produtos semicondutores, microprocessadores, placas de computador, circuitos integrados, «motherboards» e placas de «CPU».

A marca consiste em: →

MICROJAVA

Marca n.º N/863

Classe: 16.ª

Requerente: Business Objects, S.A., francesa, industrial e comercial, 1 Square Chaptal, 92 300 Levallois-Perret, França.

Data do pedido: 30 de Julho de 1996.

Produtos: manuais de utilizador, materiais impressos, materiais de instrução ou de ensino.

A marca consiste em: →



Marca n.º N/864

Classe: 9.ª

Requerente: Business Objects, S.A., francesa, industrial e comercial, 1 Square Chaptal, 92 300 Levallois-Perret, França.

Data do pedido: 30 de Julho de 1996.

Produtos: «software» para computadores, «hardware» para computadores, componentes para computadores, periféricos para computadores.

A marca consiste em: →



Marca n.º N/865

Classe: 25.ª

Requerente: Hang Fai Garment Factory Ltd., constituída segundo as leis de Macau, comercial e industrial, Avenida de Venceslau de Morais, edifício «Kek Seng» Bl. 110/Fl. «A & G», Macau.

Data do pedido: 30 de Julho de 1996.

Produtos: vestuário, sapatos, chapelaria, meias.

A marca consiste em: →

Marca n.º N/866

Classe: 9.ª

Requerente: Jil Sander AG, alemã, comercial, Osterfeldstrasse
32-34,22 529 Hamburg, Alemanha.

Data do pedido: 30 de Julho de 1996.

Produtos: artigos ópticos desde que estejam incluídos na classe internacional 9.ª, óculos especiais e óculos de sol e também os seus aros e caixas.

A marca consiste em: →

JIL SANDER

Marca n.º N/867

Classe: 18.ª

Requerente: Jil Sander AG, alemã, comercial, Osterfeldstrasse
32-34,22 529 Hamburg, Alemanha.

Data do pedido: 30 de Julho de 1996.

Produtos: artigos de cabedal desde que estejam incluídos na classe internacional 18.ª

A marca consiste em: →

JIL SANDER

Marca n.º N/868

Classe: 25.ª

Requerente: Jil Sander AG, alemã, comercial, Osterfeld-strasse
32-34,22 529 Hamburg, Alemanha.

Data do pedido: 30 de Julho de 1996.

Produtos: artigos de vestuário, calçado, chapéus e derivados na classe internacional 25.ª

A marca consiste em: →

JIL SANDER

Marca n.ºN/869

Classe: 25.ª

Requerente: Valentino Globe B. V., holandesa, comercial e industrial, Rotterdam Building, 4th Floor, Aert Van Nesstraat 45, 3 012 CA Rotterdam, Holanda.

Data do pedido: 31 de Julho de 1996.

Produtos: vestuário, artigos de malha, calçado, chapelaria, meias de senhora, fatos de banho, cintos, gravatas, vestuário desportivo, sobretudos, sapatos de desporto, luvas, lenços de cabeça, fatos.

A marca consiste em: →

華倫天奴

Marca n.ºN/870

Classe: 18.ª

Requerente: Valentino Globe B. V., holandesa, comercial e industrial, Rotterdam Building, 4th Floor, Aert Van Nesstraat 45, 3 012 CA Rotterdam, Holanda.

Data do pedido: 31 de Julho de 1996.

Produtos: couro ou imitações de couro, e artigos feitos com estes materiais e não incluídos noutras classes; peles de animais, couro cru; malas e sacos de viagem; guarda-chuvas, guarda-sóis e bengalas; chicotes, arreios e selaria.

A marca consiste em: →

華倫天奴

Marca n.ºN/871

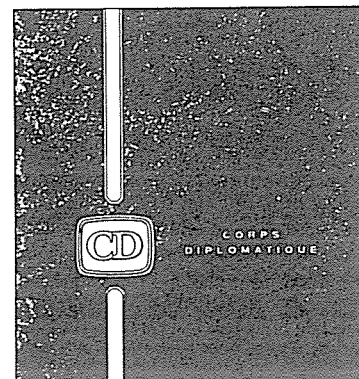
Classe: 34.ª

Requerente: Tabacofina — Vander Elst N.V., belga, industrial e comercial, Prins Boudewijnlaan 43, B-2 650 Edegem, Bélgica.

Data do pedido: 31 de Julho de 1996.

Produtos: tabaco, artigos para fumadores, fósforos.

A marca consiste em: →



Marca n.ºN/872

Classe: 33.ª

Requerente: Real Companhia Vinícola do Norte de Portugal, S.A., portuguesa, comercial, Rua Azevedo Magalhães, 314, Vila Nova de Gaia, Portugal.

Data do pedido: 31 de Julho de 1996.

Produtos: vinhos verdes brancos e tintos.



A marca consiste em: →

Marca n.ºN/873

Classe: 33.ª

Requerente: Real Companhia Vinícola do Norte de Portugal, S.A., portuguesa, comercial, Rua Azevedo Magalhães, 314, Vila Nova de Gaia, Portugal.

Data do pedido: 31 de Julho de 1996.

Produtos: vinhos maduros brancos e tintos.

A marca consiste em: →

EVEL

Protecção de marcas em Macau

Concessões

Processo	Data do registo	Data do despacho	Nome do requerente/titular	País resid.	Classe (Nice)
N/090	22-07-96	22-07-96	Companhia de Óleos Vegetais e Géneros Alimentícios Nam Kwong, Limitada	MO	33
N113	23-07-96	23-07-96	KH Technology Corporation	KY	09
N/114	"	"	A mesma	KY	09
N/115	24-07-96	24-07-96	Chipsal Industries (Holdings) Limited	SG	09
N/116	22-07-96	22-07-96	A mesma	SG	09
N/117	"	"	Sika AG. Vorm. Kaspar Winkler & Co.	CH	19
N/118	"	"	A mesma	CH	17
N/119	"	"	A mesma	CH	01
N123	23-07-96	23-07-96	Artigos de Desporto BE-1 (Grupo), Lda.	MO	25

<i>Processo</i>	<i>Data do registo</i>	<i>Data do despacho</i>	<i>Nome do requerente/titular</i>	<i>País resid.</i>	<i>Classe (Nice)</i>
N/124	22-07-96	22-07-96	Cartier International B.V.	NL	34
N/125	“	“	A mesma	NL	33
N/126	“	“	A mesma	NL	28
N/127	“	“	A mesma	NL	25
N/128	“	“	A mesma	NL	21
N/129	“	“	A mesma	NL	20
N/130	“	“	A mesma	NL	18
N/131	“	“	A mesma	NL	16
N/132	“	“	A mesma	NL	14
N/133	“	“	A mesma	NL	09
N/134	23-07-96	23-07-96	A mesma	NL	08
N/135	“	“	A mesma	NL	06
N/136	“	“	A mesma	NL	03
N/137	“	“	Soc. de Desenvolvimento Com. Wisbon, Ltda.	MO	25
N/139	“	“	Malco Products, Inc.	US	04
N/141	“	“	AT&T Corp.	US	09
N/142	“	“	A mesma	US	38
N/143	“	“	Mars, Incorporated	US	01
N/144	“	“	A mesma	US	07
N/145	“	“	A mesma	US	09
N/146	“	“	A mesma	US	11
N/147	“	“	A mesma	US	31
N/148	“	“	A mesma	US	16
N/149	“	“	A mesma	US	30
N/150	“	“	Rado Uhren AG (Rado Watch Co. Ltd.) (Montres Rado S.A.)	CH	14
N/151	“	“	Anteprima Limited	HK	18
N/152	24-07-96	24-07-96	Stokely-Van Camp, Inc.	US	32
N/153	“	“	A mesma	US	25
N/154	“	“	Sega Enterprises, Ltd.	JP	41
N/155	“	“	A mesma	JP	41
N/156	“	“	A mesma	JP	41
N/157	“	“	A mesma	JP	41
N/158	“	“	A mesma	JP	41
N/160	“	“	A mesma	JP	41
N/161	“	“	A mesma	JP	28
N/162	“	“	A mesma	JP	41
N/163	“	“	A mesma	JP	28
N/164	“	“	A mesma	JP	41
N/165	“	“	A mesma	JP	28
N/166	“	“	A mesma	JP	41
N/167	“	“	A mesma	JP	28
N/168	“	“	A mesma	JP	41
N/169	“	“	A mesma	JP	28
N/171	14-08-96	14-08-96	KH Technology Corporation	KY	09
N/172	07-08-96	07-08-96	ACE Bed Co. Ltd.	KR	20
N/173	“	“	Sega Enterprises, Ltd.	JP	09
N/174	“	“	A mesma	JP	09
N/175	“	“	A mesma	JP	09
N/176	“	“	A mesma	JP	09
N/177	“	“	A mesma	JP	09
N/178	09-08-96	09-08-96	A mesma	JP	09

<i>Processo</i>	<i>Data do registo</i>	<i>Data do despacho</i>	<i>Nome do requerente/titular</i>	<i>País resid.</i>	<i>Classe (Nice)</i>
N/179	07-08-96	07-08-96	A mesma	JP	09
N/180	“	“	A mesma	JP	09
N/181	“	“	Laboratoire Golaz S.A.	CH	05
N/182	“	“	A mesma	CH	03
N/183	“	“	A mesma	CH	05
N/184	“	“	Sabona Rheumatic Relief Co. Limited	GB	10
N/185	“	“	Fornari International Limited	HK	25
N/186	“	“	Malco Products, Inc.	US	05
N/187	“	“	A mesma	US	03
N/188	“	“	Wong Hou Fai	MO	30
N/189	“	“	Alfred Dunhill Limited	GB	42
N/190	“	“	A mesma	GB	42
N/191	“	“	A mesma	GB	42
N/192	“	“	A mesma	GB	42
N/193	“	“	A mesma	GB	42
N/194	“	“	Sa Sa Cosmetic Company Limited	HK	03
N/195	“	“	Metagenics, Inc.	US	05
N/196	“	“	A mesma	US	05
N/197	“	“	A mesma	US	05
N/198	07-08-96	07-08-96	Aktiebolaget Electrolux	SE	16
N/199	“	“	A mesma	SE	11
N/200	“	“	A mesma	SE	09
N/201	“	“	A mesma	SE	09
N/202	“	“	A mesma	SE	07
N/203	“	“	A mesma	SE	11
N/204	“	“	A mesma	SE	07
N/205	“	“	A mesma	SE	16
N/206	09-08-96	09-08-96	Fábrica de Tinta China (Macau), Limitada	MO	02
N/207	“	“	Amesma	MO	02
N/208	“	“	John Manufacturing Ltd.	HK	11
N/209	“	“	Fiat Auto S.P.A.	IT	12
N/210	“	“	A mesma	IT	12
N/211	“	“	D'Urban Incorporated	JP	25
N/212	“	“	Honda Giken Kogyo Kabushiki Kaisha, também comerciando como Honda Motor Co., Ltd.	JP	37
N/213	“	“	A mesma	JP	37
N/214	“	“	Escada Aktiengesellschaft	DE	03
N/215	“	“	A mesma	DE	14
N/216	“	“	A mesma	DE	25
N/217	“	“	A mesma	DE	03
N/218	“	“	A mesma	DE	03
N/219	“	“	A mesma	DE	09
N/220	“	“	A mesma	DE	03
N/221	“	“	A mesma	DE	25
N/222	“	“	A mesma	DE	14
N/223	“	“	A mesma	DE	25
N/224	“	“	A mesma	DE	25
N/225	“	“	A mesma	DE	14
N/226	“	“	A mesma	DE	09
N/227	“	“	A mesma	DE	14
N/228	“	“	A mesma	DE	25
N/229	“	“	A mesma	DE	03

<i>Processo</i>	<i>Data do registo</i>	<i>Data do despacho</i>	<i>Nome do requerente/titular</i>	<i>País resid.</i>	<i>Classe (Nice)</i>
N/230	“	“	A mesma	DE	09
N/231	“	“	A mesma	DE	09
N/232	“	“	A mesma	DE	25
N/233	“	“	A mesma	DE	25
N/234	“	“	A mesma	DE	18
N/235	“	“	A mesma	DE	18
N/236	“	“	A mesma	DE	18
N/237	“	“	A mesma	DE	18
N/238	“	“	A mesma	DE	18
N/239	“	“	A mesma	DE	18
N/240	09-08-96	09-08-96	Texwood Limited	HK	42
N/241	“	“	Comsat Corporation	US	09
N/242	“	“	A mesma	US	38
N/246	“	“	International Nutrition Company	LI	03
N/247	“	“	A mesma	LI	05
N/249	“	“	Echostar Communications Corporation	US	09
N/250	“	“	A mesma	US	38
N/251	“	“	Principal Mutual Life Insurance Company	US	36
N/252	“	“	A mesma	US	36
N/256	“	“	Companhia de Comércio de Tabaco Kam Seng, Limitada	MO	34
N/257	“	“	A mesma	MO	34
N/258	“	“	A mesma	MO	34
N/259	“	“	A mesma	MO	34
N/261	“	“	Uncle Ben's Incorporated	US	05
N/262	14-08-96	14-08-96	A mesma	US	31
N/263	“	“	A mesma	US	25
N/264	“	“	A mesma	US	24
N/265	“	“	A mesma	US	21
N/266	“	“	A mesma	US	16
N/267	“	“	Mars, Incorporated	US	31
N/268	“	“	Uncle Ben's Incorporated	US	29
N/269	“	“	A mesma	US	31
N/270	“	“	A mesma	US	30
N/271	“	“	A mesma	US	29
N/272	“	“	A mesma	US	31
N/273	“	“	A mesma	US	30
N/274	“	“	Intel Corporation	US	09
N/275	“	“	Ellesse International S.p.A.	IT	18
N/276	“	“	A mesma	IT	18
N/277	“	“	A mesma	IT	28
N/278	“	“	A mesma	IT	28
N/279	“	“	A mesma	IT	25
N/280	“	“	A mesma	IT	25
N/281	“	“	Calvin Klein Trademark Trust	US	03

Recusas

<i>Processo</i>	<i>Data do despacho</i>	<i>Nome do requerente</i>	<i>País resid.</i>	<i>Classe (Nice)</i>	<i>Observações</i>
N/120	26-07-96	Artigos de Desporto BE-1 (Grupo), Lda.	MO	25	Alínea p) do artigo 43º do Decreto-Lei nº 56/95/M
N/122	26-07-96	A mesma	MO	25	Alínea p) do artigo 43º do Decreto-Lei nº 56/95/M

Respostas às reclamações

<i>Processo</i>	<i>Data de entrada</i>	<i>Nome do requerente/titular</i>	<i>País resid.</i>	<i>Nome do oponente</i>	<i>País resid.</i>
N/031	15-07-96	Empresa de Moda Azona, Limitada	MO	Amazonas Produtos para Calçados, Ltda.	BR

Rectificações

Por terem saído inexactos, por lapso destes Serviços, novamente se publicam os seguintes quadros:

Publicado no *Boletim Oficial* n.º 23, II Série, de 5 de Junho de 1996

Reclamações

<i>Processo</i>	<i>Data de entrada</i>	<i>Nome do requerente/titular</i>	<i>País resid.</i>	<i>Nome do oponente</i>	<i>País resid.</i>
N/007	07-05-96	Jeong Cheng Son	MO	Meilin Cosmetics Co. Ltd.	TW
N/008	07-05-96	A mesma	MO	A mesma	TW

Publicado no *Boletim Oficial* n.º 32, II Série, de 7 de Agosto de 1996

Reclamações

<i>Processo</i>	<i>Data de entrada</i>	<i>Nome do requerente/titular</i>	<i>País resid.</i>	<i>Nome do oponente</i>	<i>País resid.</i>
N/121	02-07-96	Artigos de Desporto BE-1 (Grupo), Lda.	MO	Champion Products Inc.	US

Boletim Oficial n.º 11, II Série, de 13 de Março de 1996:

— Marca n.º N/26 — deve-se alterar a marca para o seguinte:



Boletim Oficial n.º 23, II Série, de 5 de Junho de 1996:

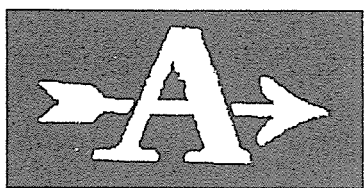
— Marcas n.ºs N/395 e N/397

Onde se lê: «sacos de golfe, sapatos, sacos e acessórios de golfe, ...»

deve ler-se: «sacos de golfe, sacos para sapatos e acessórios de golfe, ...»

Boletim Oficial n.º 27, II Série, de 3 de Julho de 1996:

— Marca n.º N/441 — deve-se alterar a marca para o seguinte:



— Marcas n.ºs N/532, N/533, N/534, N/535, N/536 e N/537

Onde se lê: «Requerente: Sun Microsystems Incorporation»

deve ler-se: «Requerente: Sun Microsystems, Inc.»

Boletim Oficial n.º 32, II Série, de 7 de Agosto de 1996:

— No quadro da recusa

Onde se lê: «Artigo 43.º, alínea p) do D/L 56/95/M»

deve ler-se: «Alínea p) do artigo 43.º do Decreto-Lei n.º 56/95/M»

— Marcas n.ºs N/686 e N/687

Onde se lê: «Requerente: Sun Microsystems Incorporation»

deve ler-se: «Requerente: Sun Microsystems, Inc.»

Direcção dos Serviços de Economia, em Macau, aos 16 de Agosto de 1996. — A Directora dos Serviços, substituta, *Florinda da Rosa Silva Chan*, subdirectora.

(Custo desta publicação \$ 94 116,00)

SERVIÇOS DE SOLOS, OBRAS PÚBLICAS E TRANSPORTES

Lista

Classificativa dos candidatos ao concurso comum, de ingresso, para o preenchimento de seis lugares de terceiro-oficial, 1.º escalão, do grupo de pessoal administrativo do quadro da Direcção dos Serviços de Solos, Obras Públicas e Transportes de Macau, aberto por despacho do Ex.º Senhor Secretário-Adjunto para os Transportes e Obras Públicas, de 4 de Março de 1996, cujo aviso foi publicado no *Boletim Oficial* n.º 11, II Série, de 13 de Março de 1996:

Candidatos aprovados:

1.º Lei Chong Kit	7,90	valores
2.º Ana Rute Ng Pereira Alves	7,80	»
3.º Henrique Niza	7,73	»
4.º Iun Meng Wai	7,23	»
5.º Mac Chi Sang	7,10	»
6.º Ana Paula Estorninho Dias	7,07	»
7.º Adriano de Souza Fão	7,03	»
8.º Luís Carlos Souza D'Assumpção Clemente	6,83	»

9.º Iun Pui San	6,77	valores
10.º Tou Ka Pou	6,69	»
11.º Tam Si Man	6,68	»
12.º Daniel Delgado de Sousa	6,67	»
13.º Ercília Tavares Gonçalves	6,60	»
14.º Chu Kuok Kei, aliás Carlos Alberto Chu	6,53	»
15.º Lung Man Yin, aliás Cecília Lung	6,52	»
16.º Rigoberto dos Santos Poupinho Madeira ...	6,47	»
17.º Pun Sao Nga	6,40	»
18.º Luís Manuel Mendes e Rosário	6,33	»
19.º Ana Maria da Graça	6,27	»
20.º Etelvina de Fátima Joaquim	6,23	»
21.º Lee Lek Hang	6,20	»
22.º Vong Pak Kai	6,13	»
23.º Marina Amante Gomes	6,11	»
24.º Nuno Fernando Amada Ung	6,07	»
25.º Hoi Weng Weng	6,00	»
26.º Fong Kai On	5,73	»
27.º Pang Pon Pat	5,69	»
28.º Antonieta Glória Sam	5,67	»
29.º Ieong Ut Keong	5,47	»
30.º Mac Sao Kin	5,43	»
31.º Pedro Chau	5,40	»
32.º Chan Choi Kam	5,37	»
33.º Chan Mun Veng	5,33	»
34.º Fong Sio Keng	5,30	»
35.º Kuong Choi Fan	5,27	»
36.º Wong Wai U	5,23	»
37.º Margarida Fátima de Assis	5,20	»
38.º Lei Ieong	5,17	»
39.º Tou Sok I	5,13	»
40.º Tong Iong Ha	5,07	»

Candidatos reprovados: dezanove.

Candidatos excluídos por não terem comparecido à prova de conhecimentos: trinta e quatro.

Candidatos excluídos por não terem comparecido à entrevista profissional: nove.

(Homologada por despacho do Ex.º Senhor Secretário-Adjunto para os Transportes e Obras Públicas, de 23 de Agosto de 1996).

Direcção dos Serviços de Solos, Obras Públicas e Transportes, em Macau, aos 19 de Agosto de 1996. — O Júri. — O Presidente, *Carlos Rangel Fernandes*, chefe de departamento. — Os Vogais Efectivos, *Vítor Manuel Marques*, chefe de sector — *Cheong Man Lok*, técnico superior de 2.ª classe.

(Custo desta publicação \$ 1 559,00)

CAPITANIA DOS PORTOS

Aviso

Despacho n.º 19/C.P/96

Usando da faculdade que me é conferida pelo n.º 2 do Despacho n.º 132/SATOP/93, de 22 de Setembro, publicado no *Boletim Oficial* n.º 39, II Série, de 29 de Setembro de 1993, e de acordo com o disposto no n.º 2 do artigo 11.º do Decreto-Lei n.º 85/89/M, de 21 de Dezembro, subdelego e delego, a partir de 28 de Agosto de 1996, no capitão dos portos-adjunto, capitão-de-fragata Herlander Valente Zambujo, as competências a que se referem as alíneas a) a p), inclusive, e s) do n.º 1 do mesmo despacho, e as competências próprias previstas no Regulamento da Capitania dos Portos de Macau.

(Homologado por despacho do Ex.ºm Senhor Secretário-Adjunto para os Transportes e Obras Públicas, de 21 de Agosto de 1996).

Capitania dos Portos, em Macau, aos 20 de Agosto de 1996. — O Capitão dos Portos, *Adolfo Esteves Sousa*, capitão-de-mar-e-guerra.

(Custo desta publicação \$ 403,00)

FORÇAS DE SEGURANÇA DE MACAU

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS

Lista

De classificação final do concurso comum, de ingresso, para o preenchimento de duas vagas de assistente de informática de 2.ª classe, 1.º escalão, da carreira técnico-profissional do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 20, II Série, de 15 de Maio de 1996:

Candidatos aprovados:

1.º Tong Nga Ian	8,73 valores
2.º Vong Iau Meng	8,63 »
3.º Hong Chi Wai	7,98 »
4.º Chan Wa Hong	7,33 »
5.º Fong Chi Cheong	7,25 »
6.º Chan Vai Peng	6,35 »
7.º Leong Heng Ian, aliás Ana Leong	5,78 »
8.º Chan Wai Man	5,55 »

Candidatos eliminados: a)

Inácio Sin Fan;

Lao Lai Fan;

Lei Ka Man.

a) Por não terem comparecido à prova de conhecimentos.

(Homologada por despacho do Ex.ºm Senhor Secretário-Adjunto para a Segurança, de 23 de Agosto de 1996).

Direcção dos Serviços das Forças de Segurança, em Macau, aos 16 de Agosto de 1996. — O Júri. — O Presidente, *Júlio Nelson Diniz*, técnico superior assessor de informática. — Os Vogais Efectivos, *Ngou Kuok Lim*, assistente de informática especialista — *Maria Alice da Silva Zuzarte*, assistente de informática especialista.

(Custo desta publicação \$ 753,00)

SERVIÇOS DE CARTOGRAFIA E CADASTRO

Lista

Provisória do candidato admitido ao concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o provimento de um lugar de intérprete-tradutor de 1.ª classe, 1.º escalão, da carreira de regime especial na área de interpretação e tradução do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Cartografia e Cadastro, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* de Macau n.º 31, II Série, de 31 de Julho de 1996:

Candidato admitido:

Chau Kuong Min.

A presente lista considera-se, desde já, definitiva, ao abrigo do disposto no n.º 5 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro.

Direcção dos Serviços de Cartografia e Cadastro, em Macau, aos 22 de Agosto de 1996. — O Júri. — O Presidente, *Adelino Manuel Lopes Frias dos Santos*, director. — A Vogal Efectiva, *Maria da Conceição Fernandes Pinheiro Ramos*, subdirectora — O Vogal Suplente, *Luís Alberto de Melo Leitão Anok*, chefe do Departamento de Cartografia.

(Custo desta publicação \$ 447,00)

CÂMARA MUNICIPAL DAS ILHAS

海島市市政廳

Edital

Raul Leandro dos Santos, presidente da Câmara Municipal das Ilhas, faz público que foi aprovada, em sessão camarária de 19 de Julho de 1996, a atribuição das designações às seguintes vias públicas situadas na Taipa:

Rampa do Observatório

Com início na Estrada da Ponta da Cabrita e sem saída.

Rotunda do Istmo

Situada entre a Estrada Governador Nobre de Carvalho e a Estrada do Istmo.

Para conhecimento geral, é este edital, com a respectiva versão chinesa, publicado no *Boletim Oficial*, afixando-se outros nos lugares de estilo.

Câmara Municipal das Ilhas, Taipa, aos 27 de Agosto de 1996.
— O Presidente, *Raul Leandro dos Santos*.

告示

茲公佈，以下位於氹仔之公共道路之命名，已於一九九六年七月十九日之市政會議上通過：

- 一天文台斜路
由雞頸馬路起，並無出口。
- 一路氹連貫公路圓形地
位於嘉樂庇總督馬路與路氹連貫公路交界。

本告示連同中文譯本在政府公報刊登，並張貼於常貼告示處，俾眾周知。

一九九六年八月二十七日於氹仔海島市市政廳

主席 李安道

(Custo desta publicação \$ 753,00)

INSTITUTO DE ACÇÃO SOCIAL

社會工作司

Anúncio

Concurso público

Faz-se público que, de acordo com o despacho de 20 de Agosto de 1996, do Ex.^{ma} Senhor Secretário-Adjunto para os Assuntos Sociais e Orçamento, se realizará na sede do Instituto de Acção Social de Macau, adiante designado por IASM, sita na Estrada do Cemitério, n.º 6, no dia 8 de Outubro de 1996, pelas 10,00 horas, o acto público do concurso para o fornecimento de géneros alimentícios e produtos de higiene, limpeza e conforto para as cantinas, creche, Lar de Cá-Hó e outras dependências a cargo deste Instituto, durante o ano de 1997.

A caução provisória é de 5 000,00 (cinco mil) patacas.

A relação dos géneros alimentícios e produtos de higiene, limpeza e conforto, bem como o respectivo programa do concurso e caderno de encargos acham-se patentes na Secção de Património e Economato, instalada na sede deste Instituto, sita na Estrada do Cemitério, n.º 6, onde poderão ser consultados nos dias úteis, durante as horas normais de expediente, podendo ser adquiridas cópias mediante pagamento de 150,00 (cento e cinquenta) patacas por cada exemplar.

O IASM reserva-se o direito de adjudicar o produto que mais convier aos serviços a que se destina, ainda que não corresponda ao preço mais baixo.

As propostas, devidamente documentadas e lacradas, em conformidade com o referido programa do concurso e caderno de encargos, deverão ser entregues ao presidente da comissão nomeada para o efeito, no local, dia e horas acima indicados.

Instituto de Acção Social, em Macau, aos 26 de Agosto de 1996.
— O Presidente do Instituto, substituto, *Ip Peng Kin*.

通告
公開招標

按照社會事務暨預算政務司一九九六年八月二十日之批示，就有關供應本司負責之食堂、托兒所、九澳老人院及其他屬下機構於一九九七年度需用食物、衛生、清潔及舒適用品之公開招標，現定於一九九六年十月八日上午十時在西墳馬路六號之社會工作司，以下簡稱“社工司”進行。

臨時保證金為澳門幣伍仟圓正 (MOP5, 000.00)。

需供應食品、衛生、清潔及舒適用品之名表暨有關招標章程與承投規則存於西墳馬路六號“社工司”總址之公物及管理科，有意者可於辦公日之辦公時間內到來取閱，同時亦可購買章程副本，每份為澳門幣一百五十圓 (MOP150.00)。

“社工司”可保留判給權力，即使有出價較低之競投者，社工司可判予該司認為較合適的競投者。

投標書應按照上述招標章程及承投規則之規定，備有適當文件及以火漆印封妥，在上列指定之地點、日期及時間，遞交本司委員會主席。

一九九六年八月二十六日於澳門社會工作司

代司長 葉炳權

(Custo desta publicação \$ 1 069,00)

LEAL SENADO

市政廳

Avisos

通告

Por lapso deste Leal Senado, a versão chinesa do edital referente às designações da Rotunda de São João Bosco e Rotunda do Almirante Costa Cabral, publicado no *Boletim Oficial* n.º 21, II Série, de 22 de Maio de 1996, contém inexactidões, pelo que se rectificam:

一九九六年五月二十二日第21/96號《政府公報》第二組公佈有關重新編排鮑思高圓形地和賈伯樂提督圓形地之樓宇門牌一事，因本市政廳佈告中文本之誤而引致不確之處，現更正如下：

原：《……鮑思高迴旋處……》

應為：《……鮑思高圓形地……》

原：〈……賈伯樂提督迴旋處……〉

應為：〈……賈伯樂提督圓形地……〉

Leal Senado, em Macau, aos 27 de Agosto de 1996. — O Presidente, *José Luís de Sales Marques*.

一九九六年八月二十七日於澳門市政廳

市政廳主席 麥健智

(Custo desta publicação \$ 482,00)

Por lapso deste Leal Senado, a versão chinesa do edital referente às nomenclaturas e descrições dadas às vias públicas da Cidade de Macau, situadas nos Novos Aterros do Porto Exterior, publicado no *Boletim Oficial* n.º 27, II Série, de 3 de Julho de 1996, contém inexactidões, pelo que se rectificam:

一九九六年七月三日第27/96號《政府公報》第二組公佈為本市外港新填海區的公共街道命名和界定，因本市政廳佈告中文本之誤而引致不確之處，現更正如下：

原：〈……百家街……〉

應為：〈……柏嘉街……〉

原：〈……聖德靈街……〉

應為：〈……聖德倫街……〉

Leal Senado, em Macau, aos 27 de Agosto de 1996. — O Presidente, *José Luís de Sales Marques*.

一九九六年八月二十七日於澳門市政廳

市政廳主席 麥健智

(Custo desta publicação \$ 482,00)

INSTITUTO DE FORMAÇÃO TURÍSTICA

Listas

Definitiva, elaborada nos termos do artigo 58.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, dos candidatos ao concurso comum, de ingresso, para o preenchimento de dois lugares de assistente de informática de 2.ª classe, 1.º escalão, do quadro de pessoal técnico-profissional do Instituto de Formação Turística, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 27, II Série, de 3 de Julho de 1996:

Candidatos admitidos:

Chan Vai Peng;

Chan Wa Hong;

Ché Tan Kei, aliás Celina Violeta Ché;

Cheang Chong Ngai;

Cheong Sek Lun;

Chiu Vai Keong;

Chong Man Leng;

Fong Sio Man;

Ieong Chi Weng, aliás Yang Jin Ein;

Ieong Hou Kei;

Ieong Leng Leng, aliás Yang Lain Lain;

José António Eulógio dos Remédios;

Kou Chin Meng;

Kuan Chi Chong;

Lai Vai Kit;

Lei Fong Ieng;

Lei Pui Fong;

Lei Vai Cheng;

Leonel Luís de Almeida;

Leong Heng Ian, aliás Ana Leong;

Leong Hon Man;

Leong Veng Seng;

Tai Lai Peng;

Tam Wang Fat;

Vong Kuok Veng;

Wong Kam Hong;

Wong Oi Lin.

Candidatos excluídos:

Ao Ieong Kei Hong, aliás Teresa Au Yong Gerardo; a)

Chan Keng Chit; a)

Chan Wai Man; b)

Chang Kin Hou; a)

Cheong Hok Tong; a)

Chong Veng Seng; a)

Ho Chi Wa; a)

Ieong Fong Im; a)

Iu Kit Fong; a)

Lai Hou Hin; a)

Lam Tat Kong; a)

Lee Wai Tat; a)

Lei Kai Chio; a)

Lei Pang Cheng; a)

Leong Kit Meng; *a*)
 Lo Fai; *a*)
 Sam Siu Heng; *a*)
 Sio Keng; *a*)
 Tam Mei Fan; *a*)
 Tang Wai Lok; *a*)
 Tang Wai On; *a*)
 Ung Hong Cheong; *a*)
 Wong Pui Man. *a*)

a) Não supriu as deficiências publicitadas na lista provisória no prazo estabelecido (dez dias), nos termos do n.º 4 do artigo 57.º do ETAPM;

b) Falta de documento comprovativo da nacionalidade portuguesa ou chinesa [alínea *a*] do n.º 1 do artigo 10.º do ETAPM].

Os candidatos excluídos, nos termos do n.º 1 do artigo 59.º do ETAPM, têm o prazo de dez dias para recorrer, caso pretendam, da sua exclusão.

A prova de conhecimentos, cujo programa foi fixado no ponto 6 do aviso de abertura, realiza-se no dia 20 de Setembro de 1996, às 9,30 horas, nas instalações do Instituto de Formação Turística, devendo todos os candidatos ser portadores do respectivo documento de identificação.

Para a realização desta prova os candidatos poderão utilizar quaisquer elementos de consulta.

A entrevista profissional realizar-se-á também nas instalações do Instituto de Formação Turística, em data e hora que constarão das convocatórias a entregar aos candidatos, aquando da realização da prova de conhecimentos.

Instituto de Formação Turística, em Macau, aos 28 de Agosto de 1996. — O Júri. — A Presidente, *Leong Pou Fong, Pauline*, chefe do Apoio Administrativo e Financeiro. — Os Vogais, *Jorge Manuel Duarte Marques*, técnico superior assessor — *Chau Cheuk Kwan*, técnico superior de 2.ª classe.

(Custo desta publicação \$ 2 014,00)

Definitiva, elaborada nos termos do artigo 58.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, dos candidatos ao concurso comum, de ingresso, para o preenchimento de seis lugares de monitor da ETIH, 1.º escalão, do quadro de pessoal docente do Instituto de Formação Turística, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 27, II Série, de 3 de Julho de 1996:

Candidatos admitidos:

Área de Turismo

Alberto Ung;
 Chan Chun Chin, aliás Tan Toon Kyin, aliás Maung Myo Aung;
 Chan Wai Tai, aliás Chan Fee Hai;
 Natália Vunfong Yan.

Área de Restaurante/Bar

Chan Mou In;
 Choi Hon Keung;
 Lei Hei Sou, aliás Jesus Li Y Nep;
 Vong Ieng Kit.

Área de Alojamento/Quartos

Chan Mou In;
 Choi Hon Keung;
 Pang Cheok Heng;
 Vong Ieng Kit.

Área de Recepção

Chan Mou In;
 Chiang Man Meng, aliás Tay Bon Beng, aliás Maung Win Swe;
 Choi Hon Keung;
 Chou Kun Kun, aliás Cho Kin Kin;
 Vong Ieng Kit.

Candidatos excluídos:

Área de Turismo

Chan Kuok Ieng; *a*)
 Chan Wa Hong; *a*)
 Cheong Hok Tong; *a*)
 Chong Man Leng; *a*)
 Fong Vai Fong; *a*)
 Iao Man Lou; *a*)
 Indra Sunoto Jiemy; *b*)
 Kuong Iok I; *a*)
 Lim Mi Mi; *a*)
 Ng Sao Fan; *a*)
 Sio Peng Pun; *a*)
 Ung Iok Chan; *a*)
 Zheng Cheng Yun. *a*)

Área de Restaurante/Bar

Cheong Mei I; *a*)
 Iao Man Lou; *a*)
 Iva Mónica Tin; *a*)
 Lai Shuk Yee Shirley; *a*)
 Lei Hao Wa; *a*)

Lie Chun Fat; a)

Un Ka Fai. a)

Área de Alojamento/Quartos

Cheong Mei I; a)

Iao Man Lou; a)

Lie Chun Fat; a)

Mou I Man. a)

Área de Recepção

Chan Nam Ip; a)

Chan Sok Cheng; a)

Cheong Mei I; a)

Chong Sou Va; a)

Iao Man Lou; a)

Lam In Peng; a)

Lam Wai Hong; a)

Lao Ut Nun; a)

Lei Hao Wa; a)

Leong Hoi Sa; a)

Lie Chun Fat. a)

a) Não supriu as deficiências publicitadas na lista provisória no prazo estabelecido (dez dias), nos termos do n.º 4 do artigo 57.º do ETAPM;

b) Não tem nacionalidade portuguesa ou chinesa [alínea a) do n.º 1 do artigo 10.º do ETAPM].

Os candidatos excluídos, nos termos do n.º 1 do artigo 59.º do ETAPM, têm o prazo de dez dias para recorrer, caso pretendam, da sua exclusão.

A prova de conhecimentos, cujo programa foi fixado no ponto 6 do aviso de abertura, realiza-se no dia 23 de Setembro de 1996, às 9,30 horas, nas instalações do Instituto de Formação Turística, devendo todos os candidatos ser portadores do respectivo documento de identificação.

Para a realização desta prova os candidatos poderão consultar a legislação referida no respectivo programa.

A entrevista profissional realizar-se-á também nas instalações do Instituto de Formação Turística, em data e hora que constarão das convocatórias a entregar aos candidatos, aquando da realização da prova de conhecimentos.

Instituto de Formação Turística, em Macau, aos 28 de Agosto de 1996. — O Júri. — O Presidente, *Luís Alexandre Cortez da Cunha de Herédia*, director da Escola de Turismo e Indústria Hoteleira. — As Vogais, *Leong Pou Fong*, *Pauline*, chefe do Apoio Administrativo e Financeiro — *Diamantina Luísa do Rosário*, directora da Pousada de Mong Há.

(Custo desta publicação \$ 2 364,00)

CONSELHO ADMINISTRATIVO DO FUNDO DE CULTURA

Em cumprimento do Despacho Conjunto n.º 5/86, de 7 de Agosto, e referente aos apoios financeiros concedidos a particulares e a entidades particulares, vem o Fundo de Cultura publicar a lista dos apoios no 1.º semestre do ano de 1996:

<i>Entidades beneficiárias</i>	<i>Despacho de autorização</i>	<i>Montantes atribuídos</i>	<i>Finalidades</i>
Associação da Ciência de Composição Literária de Macau	24.04.1996	\$ 55,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação da Ciências Linguísticas de Macau	24.04.1996	\$ 20,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação da Língua Chinesa de Macau	24.04.1996	\$ 29,500.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação das Novas Artes de Macau	24.04.1996	\$ 32,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Ópera Chinesa "Ka Meng"	24.04.1996	\$ 8,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Ópera Chinesa "Kuan Ieng"	24.04.1996	\$ 12,500.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Ópera Chinesa "Lai Chon" de Macau	24.04.1996	\$ 7,500.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Ópera Chinesa "Liu Liu" de Macau	24.04.1996	\$ 13,500.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Ópera Chinesa "Seng I"	24.04.1996	\$ 3,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Ópera Chinesa Mei San	24.04.1996	\$ 5,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Ópera San Seng	24.04.1996	\$ 10,500.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Arte Dramática de Macau	24.04.1996	\$ 15,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Arte Poética Chinesa de Macau	24.04.1996	\$ 25,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Artes e Pintura "Hang Ian"	24.04.1996	\$ 22,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Beneficência "Foc Tac Chi Ou Tu Ti Mio" de Macau	24.04.1996	\$ 3,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Beneficência "Quatro Pagodes" Coloane	24.04.1996	\$ 15,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Bibliotecas e Gestores de Informação de Macau	24.04.1996	\$ 10,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Caligrafia Ngai Lam de Macau	24.04.1996	\$ 27,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Criação Artística de Macau	24.04.1996	\$ 7,500.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Cultura Juvenil de Macau	24.04.1996	\$ 5,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Cultura Musical dos Jovens de Macau	24.04.1996	\$ 10,500.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Dança Violeta	24.04.1996	\$ 1,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Educação, Cultura e Arte de Macau	24.04.1996	\$ 57,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Espectáculos de Ópera Chinesa "Hoi To" de Macau	24.04.1996	\$ 10,500.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Filosofia da China em Macau	24.04.1996	\$ 7,500.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de História de Macau	24.04.1996	\$ 10,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.

<i>Entidades beneficiárias</i>	<i>Despacho de autorização</i>	<i>Montantes atribuídos</i>	<i>Finalidades</i>
Associação de Literatura Chinesa de Macau	24.04.1996	\$ 10,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Literatura Comparada de Macau	24.04.1996	\$ 25,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Literatura Moderna de Macau	24.04.1996	\$ 8,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Música Chinesa "Ngok I"	24.04.1996	\$ 26,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Música Chinesa "Ton Wong"	24.04.1996	\$ 8,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Música de Câmara de Macau	24.04.1996	\$ 1,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Música e Ópera de Macau	24.04.1996	\$ 12,500.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Música Kuan Hong	24.04.1996	\$ 3,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Porcelanas de Macau	24.04.1996	\$ 10,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Representação Teatral "Hiu Koc"	24.04.1996	\$ 45,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Salão Fotográfico de Macau	24.04.1996	\$ 17,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Teatro "Cheng Miu"	24.04.1996	\$ 3,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Teatro "Hoi In"	24.04.1996	\$ 7,500.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Teatro "Manhã"	24.04.1996	\$ 10,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação Desportiva e do Leão Acordado "Lo Leong"	24.04.1996	\$ 10,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação dos Artistas de Belas-Artes de Macau	24.04.1996	\$ 17,500.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação dos Calígrafos e Pintores Chineses "Yu Un" de Macau	24.04.1996	\$ 34,500.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação dos Conterrâneos de Chu Hoi	24.04.1996	\$ 5,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação dos Empregados Assalariados da Sociedade de Turismo e Diversões de Macau	24.04.1996	\$ 6,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação dos Escritores de Macau	24.04.1996	\$ 12,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação dos Estudantes de Macau do Curso de Língua Chinesa da Universidade Norma "South China"	24.04.1996	\$ 1,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação dos Estudantes do Instituto Aberto da Universidade Ásia Oriental de Macau	24.04.1996	\$ 15,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação dos Investigadores de Yi Jing	24.04.1996	\$ 10,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação Fotográfica de Macau	24.04.1996	\$ 34,500.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação Geral dos Operários de Macau	24.04.1996	\$ 20,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Música de Macau	24.04.1996	\$ 10,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.

<i>Entidades beneficiárias</i>	<i>Despacho de autorização</i>	<i>Montantes atribuídos</i>	<i>Finalidades</i>
Associação Mundial para o Intercâmbio Artístico e Cultural de Macau	24.04.1996	\$ 10,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação para o Bem Comunitário do Bairro da Areia Preta	24.04.1996	\$ 3,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Poemas de Maio	24.04.1996	\$ 52,500.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação Promotora da Arte Fotográfica de Macau	24.04.1996	\$ 3,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Ópera Chinesa "Van Meng"	24.04.1996	\$ 12,500.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Associação de Ciências Sociais de Macau	24.04.1996	\$ 15,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Atelier de Música de Macau	24.04.1996	\$ 5,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Casa para Anciãos-Paróquia de Santo António	24.04.1996	\$ 10,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Cheong Loc Clube Musical	24.04.1996	\$ 10,500.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Círculo dos Amigos da Cultura de Macau / Núcleo de Pintura Contemporânea	24.04.1996	\$ 42,500.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Clube de Drama Chi Ngai	24.04.1996	\$ 9,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Clube Desportivo "Sa Kong"	24.04.1996	\$ 3,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Clube Dramático "Cheng Hin"	24.04.1996	\$ 16,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Clube Filatélico de Macau	24.04.1996	\$ 3,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Clube Foto-Artístico de Macau	24.04.1996	\$ 6,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Clube Fringe de Macau	24.04.1996	\$ 15,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Força Musical de Macau	24.04.1996	\$ 15,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Grupo de Entusiastas da Literatura Chinesa de Macau	24.04.1996	\$ 42,500.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Grupo Desportivo e Recreativo "Seng Lei"	24.04.1996	\$ 11,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Grupo Musical "Cheong Hong" de Macau	24.04.1996	\$ 20,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Instituto de Ópera Chinesa de Macau	24.04.1996	\$ 20,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Instituto de Estudos Culturais de Macau	24.04.1996	\$ 25,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Instituto de Estudos de Arte e Cultura Oriental e Ocidental	24.04.1996	\$ 22,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Jazz Clube de Macau	24.04.1996	\$ 122,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Min Koi-Máscara, Grupo Cultural de Arte Dramática	24.04.1996	\$ 42,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Orquestra Filarmónica de Macau	24.04.1996	\$ 10,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
União Geral das Associações dos Moradores de Macau	24.04.1996	\$ 10,000.00	Concessão de subsídio regular, relativo aos 1º e 2º trimestres.
Academia de Música S. Pio X	02.05.1996	\$ 300,000.00	Concessão de subsídios mensais de Janeiro a Junho/1996.

<i>Entidades beneficiárias</i>	<i>Despacho de autorização</i>	<i>Montantes atribuídos</i>	<i>Finalidades</i>
Associação Cultural e das Artes de Macau	15.02.1996	\$ 15,000.00	Concessão de subsídio para a realização da peça de teatro "A Mosqueta"
Associação de Belas-Artes de Macau	15.02.1996	\$ 5,000.00	Concessão de subsídio para a realização duma exposição do Sr.Chio Tim Son.
Associação de Estudantes do Liceu de Macau	18.01.1996	\$ 2,000.00	Concessão de subsídio para a realização dum espectáculo "Concerto para Estudantes"
Associação dos Arquitectos de Macau	06.06.1996	\$ 5,000.00	Concessão de subsídio para a participação num seminário.
Associação dos Viajantes de Juvenis de Macau	19.04.1996	\$ 5,000.00	Concessão de subsídio para a realização da exposição de fotografia.
Associação Recreativa dos Deficientes	14.03.1996	\$ 3,000.00	Concessão de subsídio para a publicação duma revista comemorativa do 91º aniversário.
Associação Sócio-Cultural e Desportiva Brasil-Macau	08.02.1996	\$ 5,000.00	Concessão de subsídio para a realização da festa do Carnaval do Oriente/96
Equipa de Futebol do Instituto Cultural de Macau	29.04.1996	\$ 7,000.00	Concessão de subsídio para a aquisição de equipamento de futebol.
Escola Comercial Pedro Nolasco	16.05.1996	\$ 5,000.00	Concessão de subsídio para 2º Programa de Aperfeiçoamento Linguístico
Jazz Clube de Macau	24.04.1996	\$ 50,000.00	Concessão de subsídio para a realização do X Festival de Jazz de Macau.
Música do Quarto Mundo	24.04.1996	\$ 5,000.00	Concessão de subsídio para a realização dum concerto.
Ou Mun Chôt Pán Sé	29.02.1996	\$ 5,000.00	Concessão de subsídio para a publicação de mais um volume da colecção "Feitos de Jovens Excelentes de Macau"
Alberto Estima de Oliveira	14.03.1996	\$ 26,914.00	Concessão de subsídio para participar na 1ª Festa Internacional de Poesia
António da Conceição Júnior	08.02.1996	\$ 60,000.00	Concessão de subsídio para a realização de uma exposição de mobiliário de "design".
Chao Kuok Chong	15.02.1996	\$ 30,000.00	Concessão de subsídio para a realização duma exposição de trabalhos de caligrafia.
Cheong Chi Seng	16.05.1996	\$ 8,000.00	Concessão de subsídio para a publicação de um album de fotografia sobre Lisboa.
Didier Bayle	28.03.1996	\$ 5,000.00	Concessão de subsídio para a realização duma exposição de pintura.
Elisa Vilaça, Teresa Santos e Alexandra Ribeiro	24.05.1996	\$ 3,000.00	Concessão de subsídio para a realização duma exposição de joalharia.
Isabel Rasquinho	23.05.1996	\$ 12,000.00	Concessão de subsídio para a realização duma exposição de pintura.
Joaquim Castro	28.03.1996	\$ 6,000.00	Concessão de subsídio para a realização duma exposição de fotografia.
António Manuel da Aragão Borges Aresta	11.01.1996	\$ 6,750.00	Concessão de uma bolsa ref. ao III Concurso de Bolsas de Investigação, relativos aos meses de Janeiro a Maio/1996.
	12.02.1996	\$ 10,125.00	

<i>Entidades beneficiárias</i>	<i>Despacho de autorização</i>	<i>Montantes atribuídos</i>	<i>Finalidades</i>
Arthur Hui-Min Chen	11.01.1996	\$ 12,150.00	Concessão de uma bolsa ref.ao III Concurso de Bolsas de Investigação, relativos aos meses de Janeiro a Maio/1996.
Chan Pan	12.02.1996	\$ 18,225.00	Concessão de uma bolsa relativos aos meses de Janeiro a Maio/1996
Jean Yves Blot	06.06.1996	\$ 27,500.00	Concessão de uma bolsa ref.ao III Concurso de Bolsas de Investigação, relativos aos meses de Janeiro a Maio/1996.
Lu Mei Yi	18.01.1996	\$ 9,450.00	Concessão de uma bolsa ref.ao III Concurso de Bolsas de Investigação, relativos aos meses de Janeiro a Maio/1996.
Margarida Cheung	12.02.1966	\$ 14,175.00	Concessão de uma bolsa ref.ao III Concurso de Bolsas de Investigação, relativos aos meses de Janeiro a Maio/1996.
Lu Mei Yi	18.01.1996	\$ 9,450.00	Concessão de uma bolsa ref.ao III Concurso de Bolsas de Investigação, relativos aos meses de Janeiro a Maio/1996.
Margarida Cheung	12.02.1996	\$ 14,175.00	Concessão de subsidió referentes à bolsa de I.C.M., relativos aos meses de Abril a Junho/1996.
Margarida Cheung	08.02.1996	\$ 52,181.40	Concessão de subsidió referentes à bolsa de I.C.M., relativos aos meses de Abril a Junho/1996.
Maria Ana de Barros Serra Marques Guedes	18.01.1996	\$ 8,640.00	Concessão de uma bolsa ref.ao III Concurso de Bolsas de Investigação, relativos aos meses de Janeiro a Maio/1996.
Orlando da Cruz Cardoso	12.02.1996	\$ 12,960.00	Concessão de uma bolsa ref.ao III Concurso de Bolsas de Investigação, relativos aos meses de Janeiro a Maio/1996.
Rui Manuel Taveira de Sousa Loureiro	18.01.1996	\$ 6,750.00	Concessão de uma bolsa ref.ao III Concurso de Bolsas de Investigação, relativos aos meses de Janeiro a Maio/1996.
Rui Manuel Taveira de Sousa Loureiro	12.02.1996	\$ 10,125.00	Concessão de uma bolsa ref.ao III Concurso de Bolsas de Investigação, relativos aos meses de Janeiro a Maio/1996.
Shi cheng Fang	18.01.1996	\$ 8,640.00	Concessão de uma bolsa ref.ao III Concurso de Bolsas de Investigação, relativos aos meses de Janeiro a Maio/1996.
Shi cheng Fang	12.02.1996	\$ 12,960.00	Concessão de uma bolsa ref.ao III Concurso de Bolsas de Investigação, relativos aos meses de Janeiro a Maio/1996.
Zhou Da Ming	11.01.1996	\$ 8,640.00	Concessão de uma bolsa ref.ao III Concurso de Bolsas de Investigação, relativos aos meses de Janeiro a Maio/1996.
Zhou Da Ming	12.02.1996	\$ 12,960.00	Concessão de uma bolsa ref.ao III Concurso de Bolsas de Investigação, relativos aos meses de Janeiro a Maio/1996.
Zhou Da Ming	12.02.1996	\$ 20,250.00	Concessão de uma bolsa ref.ao III Concurso de Bolsas de Investigação, relativos aos meses de Janeiro a Maio/1996.

Fundo de Cultura, em Macau, aos 26 de Agosto de 1996. — A Presidente do Conselho Administrativo, *Gabriela Pombas Cabelo*.

(Custo desta publicação \$ 9 550,00)